



Electrolux



electrolux.com/register



EDI622K84K

DA	Brugsanvisning Tørretumbler	2
FI	Käyttöohje Kuivausrumpu	27
NO	Bruksanvisning Tørketrommel	52
SV	Bruksanvisning Torktumlare	77



Velkommen til Electrolux! Tak, fordi du valgte vores produkt.



I vores bestræbelser på at være bæredygtige reducerer vi papirforbruget og tilbyder komplette brugervejledninger på nettet. Få adgang til hele brugervejledningen på electrolux.com/manuals



Få råd om brug, brochurer, fejlfinding, service- og reparationsinformation på electrolux.com/support



Køb tilbehør, forbrugsvarer og originale reservedele til dit produkt på electrolux.com/shop

Ret til ændringer uden varsel forbeholdes.

INDHOLDSFORTEGNELSE

1. OM SIKKERHED.....	2
2. SIKKERHEDSANVISNINGER.....	6
3. PRODUKTBESKRIVELSE.....	8
4. TEKNISKE DATA.....	9
5. BETJENINGSPANEL.....	10
6. PROGRAMTABEL.....	11
7. TILVALGSFUNKTIONER.....	12
8. INDSTILLINGER.....	14
9. FØR FØRSTE ANVENDELSE.....	15
10. DAGLIG BRUG.....	17
11. TIPS OG RÅD.....	18
12. VEDLIGEHOLDELSE OG RENGØRING.....	19
13. FEJLFINDING.....	22
14. FORBRUGSVÆRDIER.....	24
15. MILJØHENSYN.....	26

1. ⚠ OM SIKKERHED



Læs de medfølgende anvisninger grundigt, inden apparatet installeres og tages i brug.

Producenten påtager sig intet ansvar for eventuelle skader, der skyldes forkert installation eller brug. Opbevar altid instruktionerne på et sikkert og tilgængeligt sted til fremtidig reference, og download den fulde version, der er tilgængelig online.



Advarsel: Risiko for brand/ brandbart materiale.

Dette produkt indeholder brændbar gas, propan (R290), en gas med et højt niveau af miljøkompatibilitet. Hold ild og

antændelseskilder væk fra produktet. Vær omhyggelig med ikke at forårsage skade på kølemiddelkredsløbet, der indeholder propan.

1.1 Sikkerhed for børn og sårbare personer

ADVARSEL!

Risiko for kvælning, personskade eller varig invaliditet.

- Apparatet må kun bruges af børn fra 8 år og opefter samt af personer med nedsat fysisk, sensorisk eller psykisk funktionsevne, eller som mangler den nødvendige erfaring eller viden, hvis de er under opsyn eller er blevet instrueret i at bruge apparatet på en sikker måde samt forstår de farer, det indebærer. Børn under 8 år og personer med omfattende og komplekst handicap skal holdes på afstand af apparatet, medmindre de overvåges konstant.
- Lad ikke børn lege med apparatet.
- Opbevar al emballage utilgængeligt for børn, og bortskaf det korrekt.
- Opbevar rengøringsmidler utilgængeligt for børn.
- Lad ikke børn og husdyr komme tæt på apparatet, mens lågen er åben.
- Hvis apparatet har en børnesikring, skal den aktiveres.
- Børn må ikke udføre rengøring og vedligeholdelse på produktet uden opsyn.

1.2 Generel sikkerhed

- Dette produkt er kun til tørring af almindeligt tøj, som kan tørres i maskine.
- Brug ikke tørretumblerfunktionen, hvis vasketøjet er blevet beskidt med industrielle kemikalier.
- Dette produkt er beregnet til brug i en enkelt husstand i et indendørs miljø.
- Dette apparat kan bruges på kontorer, hotelværelser, bed & breakfast-værelser, stue- og gæstehuse og anden lignende

indkvartering, hvor en sådan brug ikke overstiger (gennemsnitlig) brugsniveauer i hjemmet.

- Produktets specifikationer må ikke ændres.
- Hvis tørretumbleren stilles oven på en vaskemaskine, skal der bruges sammenbygningsbeslag.

Sammenbygningsbeslaget, der kan fås hos din autoriserede forhandler, må kun bruges med det produkt, der er angivet i vejledningen, som fulgte med tilbehøret.

Læs omhyggeligt før installation (se sættets brugervejledning).

- Produktet kan monteres som fritstående eller under et køkkenbord med den rette plads (se installationsbrochuren).
- Installér ikke produktet bag en dør, der kan låses, en skydedør eller en dør med et hængsel på den modsatte side, der ville forhindre produktets låge i at åbne helt.
- Sørg for luftcirkulation mellem apparatet og gulvet. Ventilationsåbningen i bunden må ikke tildækkes af et gulvtæppe, måtte eller anden gulvbelægning.
- ADVARSEL: Produktet må ikke forsynes gennem en ekstern kontaktanordning, som f.eks. en timer, eller være sluttet til et kredsløb, der regelmæssigt tændes og slukkes af et forsyningsværk.
- Sæt først netstikket i stikkontakten ved installationens afslutning. Sørg for, at der er adgang til stikkontakten efter installationen.
- ADVARSEL: Installer ikke produktet i et miljø uden luftudveksling.

Dette produkt indeholder brændbar gas, propan (R290), en gas med et højt niveau af miljøkompatibilitet. Hold ild og antændelseskilder væk fra produktet. Vær omhyggelig med ikke at forårsage skade på kølemiddelkredsløbet, der indeholder propan.

- ADVARSEL: Der skal være frit gennemtræk gennem udluftninger, både i produktets kabinet og i et evt. indbygningselement.

- ADVARSEL: Undlad at beskadige kølemiddelkredsløbet.
- ADVARSEL: Rør ikke ved kondensatorens tilgængelige metalfiner med bare hænder. Fare for personskade! Bær beskyttelseshandsker.
- Hvis strømledningen er beskadiget, skal den af sikkerheds grunde udskiftes af producenten, et autoriseret servicecenter eller en tekniker med tilsvarende kvalifikationer.
- Overskrid ikke den maksimale mængde på 8,0 kg.
- Fjern fnug eller rester fra emballage, der har ophobet sig omkring produktet.
- Brug aldrig produktet uden filteret. Rens fnugfilteret før eller efter hver brug.
- Tør ikke uvasket tøj i tørretumbleren.
- Hvis tøjet er tilsmudset med substanser som for eksempel madolie, acetone, alkohol, benzin, petroleum, pletfjerner, terpentiner, voks og voks-fjerner, skal det vaskes i varmt vand tilsat ekstra vaskemiddel, før det tørres i tørretumbleren.
- Genstande som skumgummi (latexgummi), badehætter, vandtætte tekstiler, ting med gummibagside og tøj eller puder forsynet med skumgummiindlæg må ikke tørres i tørretumbleren.
- Sørg for, at vasketøj ikke sidder fast mellem lugen og gummipakningen.
- Skyllemidler eller lignende produkter må kun bruges som angivet i vejledningen fra produktets producent.
- Fjern alle genstande fra tøjet, som kunne være en kilde til antændelse, f.eks. lighter eller tændstikker.
- ADVARSEL: Stands aldrig tørretumbleren, før tørreprogrammet er helt slut, medmindre alt tøjet hurtigt tages ud og breddes ud, så varmen kan slippe væk.
- Sluk for maskinen, og tag stikket ud af kontakten inden vedligeholdelse.

2. SIKKERHEDSANVISNINGER

2.1 Installation



Advarsel: Risiko for brand/ brandbart materiale.

- Fjern al emballagen.
- Undlad at installere eller bruge et beskadiget apparat.
- Følg installationsvejledningen, der følger med apparatet.
- Installer ikke apparatet i et miljø uden luftudveksling
Dette produkt indeholder brændbar gas, propan (R290), en gas med et højt niveau af miljøkompatibilitet. Hold ild og antændelseskilder væk fra produktet. Vær omhyggelig med ikke at forårsage skade på kølemiddelkredsløbet, der indeholder propan.
- Vær altid forsigtig, når du flytter apparatet, da det er tungt. Brug altid sikkerhedshandsker og lukket fodtøj.
- Stil eller brug ikke apparatet et sted, hvor temperaturen kan komme under 5°C eller over 35°C.
- Gulvarealet, hvorpå apparatet skal installeres, skal være fladt, stabilt, varmebestandigt og rent.
- Hold altid apparatet lodret, når det flyttes.
- Når apparatet står i den endelige position, kontrolleres det, at det er korrekt i vater. Skru benene op og ned i overensstemmelse hermed.

2.2 El-forbindelse



ADVARSEL!

Risiko for brand og elektrisk stød.

- Sæt først netstikket i stikkontakten ved installationens afslutning. Sørg for, at der er adgang til elstikket efter installationen.
- **ADVARSEL:** Dette apparat er designet til at blive installeret/forbundet til en jordforbindelse i bygningen.
- Sørg for, at parametrene på typeskiltet er kompatible med nettilslutningens elektriske mærkeværdier.
- Brug altid en korrekt monteret lovlig stikkontakt.

- Brug ikke multistikadaptere og forlængerledninger.
- Undgå at slukke for apparatet ved at trække i netledningen. Tag altid selve netstikket ud af kontakten.
- Undgå at berøre netledningen eller netstikket, hvis du har våde hænder.

2.3 Brug



ADVARSEL!

Risiko for personskade, elektrisk stød, brand, forbrændinger eller skade på apparatet.

- Dette apparat er kun til husholdningsbrug (indendørs).
- Tør ikke beskadigede (itrevne, trevlede) genstande, som indeholder polstring eller fyld.
- Hvis vasketøjet er blevet vasket med pletfjerner, foretages et ekstra skylleprogram, før tørreprogrammet startes.
- Tør kun stoffer, som er egnet til tørring i apparatet. Følg vaskevejledningen på symbolerne på tøjet.
- Du må ikke drikke eller tilberede mad med det kondenserede vand/destillerede vand. Det kan give sundhedsproblemer for såvel mennesker som dyr.
- Undgå at sidde eller stå på apparatets åbne låge.
- Tør ikke dryppende vådt tøj i apparatet.

2.4 Vedligeholdelse og rengøring



ADVARSEL!

Risiko for personskade eller beskadigelse af apparatet.

- Brug ikke vandspray eller damp til at rengøre apparatet.
- Rengør apparatet med en fugtig, blød klud. Brug kun neutralt rengøringsmiddel. Brug ikke slibende midler, skuresvampe, opløsningsmidler eller metalgenstande.
- Pas på, når du rengør apparatet, for at forhindre beskadigelse af afkølingssystemet.

- Ved rengøring af filtre skal du bortskaffe fnug i affaldsspanden for at forhindre mikroplastik i at trænge ind i vandsystemet.

2.5 Kompressor



ADVARSEL!

Risiko for beskadigelse af apparatet.

- Kompressoren og det lukkede rørsystem i tørretumbleren er fyldt med et specielt middel, som er fri for fluor-chlor-kulbrinter. Dette system skal forblive tæt. Beskadigelsen af systemet kan forårsage lækage.

2.6 Service

- Kontakt et autoriseret servicecenter for at få repareret produktet. Brug kun originale reservedele.
- Bemærk, at hvis man selv reparerer produktet, eller får det repareret af en ikke-fagperson, kan det have sikkerhedsmæssige konsekvenser og vil muligvis gøre garantien ugyldig.
- Følgende reservedele er tilgængelige i mindst 10 år efter, at modellen er udgået: pakninger og tætninger, kontakter og knapper, kondenspumpe, lågelås, motor og motorkul, motorkondensator, rem, køleblæser og blæserhjul, tromle og tilhørende udstyr, kabler og stik, printkort, elektroniske displays, fugtighedssensor, softwareopdateringer (herunder nulstillingssoftware), varmelegeme, låge, lågetætning, håndtag, hængsler, fnugfiltre, luftfiltre, betjeningspanel og kondensvandbeholder. Perioden kan være længere i dit land. For yderligere

oplysninger bedes du besøge vores hjemmeside.

- Bemærk, at nogle af disse reservedele kun er tilgængelige for fagudlærte reparatører, og at ikke alle reservedele er relevante for alle modeller.
- Vedrørende lampe(rne) i dette produkt og reservedelslamper, der sælges separat: Disse lamper er beregnet til at modstå ekstreme fysiske forhold i husholdningsapparater, såsom temperatur, vibration, fugt, eller er beregnet til at signalere information om apparatets driftsstatus. De er ikke beregnet til at blive brugt i andre apparater, og de er ikke velegnede til belysning af rum.

2.7 Bortskaffelse



ADVARSEL!

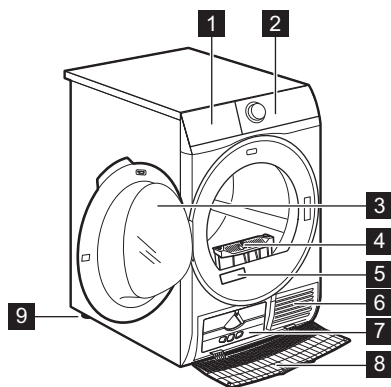
Risiko for personskade eller kvælning.



Advarsel: Risiko for brand / Risiko for materiel skade og beskadigelse af apparatet.

- Tag stikket ud af kontakten, og kobl produktet fra vandforsyningen.
- Klip kablet af tæt på produktet, og bortskaf det.
- Apparatet indeholder brændbar gas (R290). Kontakt din genbrugsplads ang. oplysninger om, hvordan apparatet bortskaffes korrekt.
- Fjern lågelåsen for at forhindre, at børn eller kæledyr bliver fanget i tromlen.
- Bortskaf produktet i overensstemmelse med lokale krav til bortskaffelse af affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE).

3. PRODUKTBEKRIVELSE

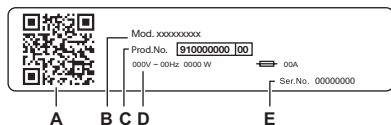


- 1 Vandtank
- 2 Betjeningspanel
- 3 Maskinens låge
- 4 Filtre
- 5 Typeskilt
- 6 Lufttilførselshuller
- 7 Kondensatorlåg

- 8 Kondensatordæksel
- 9 Justerbare fødder



Lugen kan vendes for at gøre det lettere at lægge vasketøj i eller for at lette monteringen (se særskilt brochure).



Typeskiltet oplyser om:

- A. QR-kode
- B. modelnavn
- C. produktnummer
- D. elektriske mærkeværdier
- E. serienummer

Scan **QR-koden** på produktet for at registrere dit produkt og få mest muligt ud af det.

- Få adgang til oplysninger om dit produkt, dokumentation og artikler om, hvordan du bruger de bedste funktioner (brugervejledningen findes også på electrolux.com/manuals)
- Få råd om brug, fejlfinding, service og reparationsoplysninger (findes også på electrolux.com/support)
- Køb tilbehør, forbrugsvarer og originale reservedele til dit produkt (fås også på electrolux.com/shop)

3.1 El-tilslutning

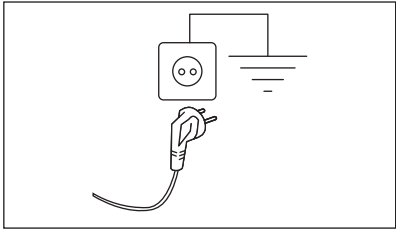
Sæt først strømskikket i stikkontakten, når installationen er færdig.

Typeskiltet og kapitlet 'Tekniske data' angiver de nødvendige elektriske klassificeringer.

Sørg for, at de er kompatible med strømforsyningen.

Kontrollér, at boligens elektriske installationer kan klare den maksimale belastning, og tag højde for andre produkter, der også kan være i brug.

Tilslut produktet til en stikkontakt med jordforbindelse.



Sørg for, at strømforsyningskablet er let tilgængeligt efter installationen af produktet.

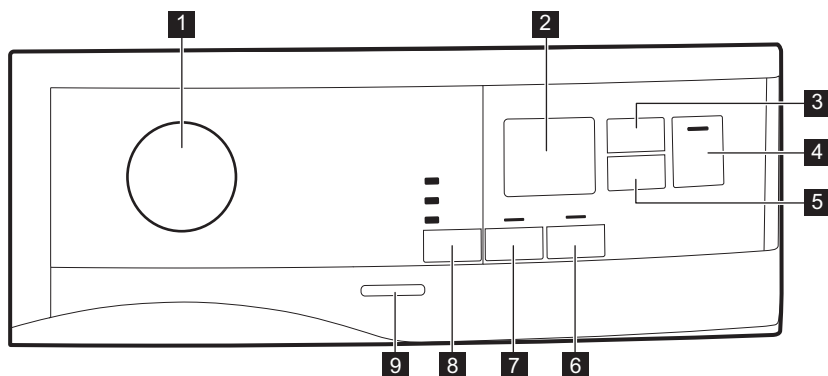
Kontakt vores autoriserede servicecenter hvis der er behov for elektrisk arbejde i forbindelse med installation af dette produkt.

Producenten fralægger sig ethvert ansvar for skader på personer eller ting, der skyldes manglende overholdelse af disse sikkerhedsregler.

4. TEKNISKE DATA

Højde x bredde x dybde	85,0 x 59,6 x 66,2 cm
Maks. dybde, når lugen er åben	110,7 cm
Maks. bredde, når lugen er åben	95,8 cm
Justerbar højde	85,0 cm (+ 1,5 cm - fodregulering)
Tromlevolumen	118 l
Maksimal fyldning	8,0 kg
Spænding	230 V
Frekvens	50 Hz
Akustisk luftbåren støjemission for tørrecyklussen i Eco programmet ved maksimal fyldning	65 dB(A)
Effekt i alt	700 W
Type brug	Husholdning
Tilladt omgivelsestemperatur	+ 5°C til + 35°C
Niveau af beskyttelse mod indtrængen af faste partikler og fugt sikres af beskyttelsesdækslet, undtagen hvor lavspændingsudstyret ikke har beskyttelse mod fugt	IPX4
Betegnelse for kølemiddelgas	R290
Kølemidlets vægt	0,140 kg

5. BETJENINGSPANEL



- 1** Programknap og ● NULSTIL-knap
- 2** Display
- 3** Time Dry (Tid)
- 4** Start/Pause (Start/pause)
- 5** Delay Start (Forsinket start)
- 6** Reverse Plus (Reversering plus)
- 7** Extra Anticrease (Anti-krøl Fase)
- 8** Dryness Level (Tørhedsgrad)
- 9** Tænd/sluk-knap



Tryk på touchknapperne med fingeren i området med symbolet eller navnet på funktionen. Undgå at bruge handsker, når du betjener betjeningspanelet. Sørg for, at betjeningspanelet altid er rent og tørt.

5.1 Display



Symbolet vises i displayet	Symbolbeskrivelse
	tilvalget tid til
	udskudt start slået til
	indikator: <i>kontrollér varmeveksler</i>
	indikator: <i>rens filteret</i>
	indikator: <i>tøm vandbeholderen</i>

Symbolet vises i displayet	Symbolbeskrivelse
	børnesikring til
	forkert valg, eller knappen er i positionen ● "Nulstil"
	programvarighed
	varighed af tørretid
	varighed af forsinket start

6. PROGRAMTABEL

Program	Mængde ¹⁾	Egenskaber / tekstiltipe ²⁾
Eco ³⁾⁴⁾	8,0 kg	Programmet er velegnet til tørring af vådt bomuldstøj, og det er det mest effektive program med hensyn til energiforbrug til tørring af vådt bomuldstøj. Tørhedsgraden kan ikke justeres, og det er som standard indstillet til Cupboard (Skabs-tørt).
MixCare (Kort program - blandet)	6,0 kg	Designet til rutinemæssig tørring af det, du vasker uden sortering. Tørre tøj lavet af bomuld, blandinger af bomuld og syntetiske stoffer og af syntetiske stoffer.
Cottons (Bomuld)	8,0 kg	Hvidt og kulørt bomuld. Standardindstillingen er tørhedsgraden skabstørt.
Synthetics (Syntetisk)	4,0 kg	Stoffer med blandede fibre, der for det meste indeholder syntetiske fibre som polyester, polyamid osv.
Delicate (Finvask)	2,0 kg	Anbefales til generiske sarte stoffer som viskose, rayon, akryl og blandinger heraf.
Wool (Uld)	1,0 kg	Skånsom tørring af maskin- og håndvaskbart uldtøj. Tag straks tøjet ud, når programmet er færdigt.
Refresh (Genopfriskning)	1,0 kg	Kort program med lav temperatur, der hjælper med at fjerne lugte fra en lille mængde tøj. Anbefales også til tørt tøj, der har været opbevaret i lang tid.
Easy Iron (Strygelet)	2,0 kg	Begrænser krøl på små mængder bomuld, syntetisk og blandet tøj så det er nemt at stryge. Har to tørhedsgrader: Strygetørt efterlader tøjet let fugtigt til strygning eller op-hængning. Skabstørt tørre tøj helt.
Sportswear (Sporttøj)	4,0 kg	Tørre almindeligt sportstøj fremstillet af syntetiske fibre, herunder polyester, elasthanblandinger og polyamid.

Program	Mængde ¹⁾	Egenskaber / tekstiltype ²⁾
Jeans (Jeans)	4,0 kg	Tørre jeans og andet denimtøj i dybden, selv i tykke dele som lommer, sømme og manchetter, hvilket reducerer sammenfilt-ring. / ☺☹☹☹
Duvet (Tæpper)	3,0 kg	Sikrer korrekt tørring af det indvendige i enkelt- eller dobbeltdyner, puder og vattede tæpper. / ☺☹☹☹
Bedlinen (Sengetøj) XL	4,5 kg	Tørre op til tre sæt sengelinned på én gang. Minimerer snoner og sammenfilt-ring af store stykker tøj, så du sikrer, at alt sengelinned opnår en ensartet tørhed uden våde pletter. / ☺☹☹☹

1) Den maksimale vægt refererer til tørt tøj.

2) Vedr. tekstilmærket: Se afsnittet *RÅD OG TIPS: Forberedelse af vasketøjet*.

3) Dette er referenceprogrammet der anvendes til at vurdere overensstemmelsen med EU ecodesign and Energy label regulations, Reg. (EU) 2023/2533 og Reg. (EU) 2023/2534. Dette program er i stand til at tørre bomuldstøj fra et indledende fugtighedsniveau i tøjet på 60% ned til et endeligt fugtighedsniveau i tøjet på 0%.

4) Eco programmet svarer til "☐ Cottons (Bomuld) Eco", som er "standardbomuldsprogrammet" i henhold til Kommissionens forordning EU nr. 392/2012. Den er egnet til tørring af normalt vådt bomuldstøj.

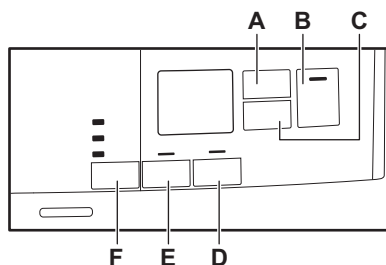
7. TILVALGSFUNKTIONER

7.1 Dryness Level (Tørhedsgrad)

Denne funktion hjælper med at øge vasketøjets tørhed. Der er 3 tilvalg:

- ☀ Extra Dry (Ekstra Tørt)
- ☀ Cupboard (Skabstørt)
- ☀ Iron Dry (Strygetørt)

Justering af restfugtighed



Dette kan være nødvendigt, da tørhedsniveauet påvirkes af mange forhold, f.eks. vandtypen, forsyningsspændingen eller den omgivende temperatur.

SÅDAN OPNÅR DU EN PERFEKT TØRRING:

- Prøv at justere indstillingerne for tørhedsniveauet (se indstillingen *Tørhedsniveau* ovenfor).
- Hvis du ønsker at øge tørhedsgraden af vasketøjet yderligere, kan du ændre standardindstillingen for tørhed (se nedenfor). Denne tilpasning vil fungere på de fleste programmer, undtagen programmerne **Eco**, **Wool (Uld)**, **Duvet (Tæpper)**, **Down Jacket (Dunjakke)**, **Refresh (Genopfriskning)**, hvis de er tilgængelige på maskinen.



Hver gang du går ind i tilstanden "Justering af restfugtighed", ændres den tidligere indstillede grad restfugtighed til den næste værdi (f.eks. tidligere indstillet - 2 - skifter til - 1 -).

Sådan ændres restfugtighedens standardgrad:

- 1. Tryk på tænd-/sluk knappen for at aktivere produktet.
- 2. Brug programknappen til at indstille et hvilket som helst program.
- 3. Vent i ca. 8 sekunder.
- 4. Tryk og hold (F) og (E) inde på samme tid.

En af disse kontrollamper tændes:

-  - den maksimale tørhedsgrad
 -  - meget tørt vasketøj
 -  - standard tørt vasketøj
5. Tryk og hold knapperne (F) og (E) nede igen, indtil kontrollampen for det korrekte niveau tændes.



Hvis displayet vender tilbage til normal tilstand (tiden for det valgte program fra trin 2 vises), mens du indstiller graden af ønsket restfugtighed, skal du trykke og holde knapperne (F) og (E) nede igen for at gå til tilstanden "Justering af ønsket restfugtighed" (den tidligere indstillede grad af ønsket restfugtighed ændres til den næste værdi).

6. Efter 5 sek. vender displayet tilbage til normal tilstand.

7.2 Extra Anticrease (Anti-krøl Fase)

Forlænger antikrølfasen med 60 minutter ved slutningen af tørringsprogrammet. Denne funktion reducerer folder. Tøjet kan tages ud under antikrølfasen.

7.6 Tabel over valgmuligheder

Programmer ¹⁾	Dryness Level (Tørhedsgrad)			Extra Anti-crease (Anti-krøl Fase)	Reverse Plus (Reversering plus)	Time Dry (Tid)
						
Eco		■		■		
MixCare (Kort program - blandet)	■	■		■	■	■

7.3 Reverse Plus (Reversering plus)

Øger frekvensen af tromlereversering, som reducerer risikoen for at tøjet bliver snoet og viklet ind i hinanden. Øger ensartetheden af tørreresultatet og hjælpe med at reducere krøller. Anbefales til store eller lange genstande (f.eks. lagner, bukser, lange kjoler).

7.4 Time Dry (Tid)

Du kan indstille programvalget til mellem mindst 10 minutter og højst 2 timer. Den krævede varighed er relateret til mængden af vasketøj i apparatet.



Vi anbefaler, at du indstiller en kort varighed for få eller kun ét stykke tøj.

ANBEFALET TØRRETID

op til 10 minutter	kun kold luft (ingen varme).
10 - 40 min	ekstra tørring for at forbedre tørringsgrad efter forrige tørreprogram.
> 40 min	fuld tørring af små mængder vasketøj på op til 4 kg, godt centrifugeret (>1200 o/m).

7.5 Time Dry (Tid) på Wool (Uld)-program

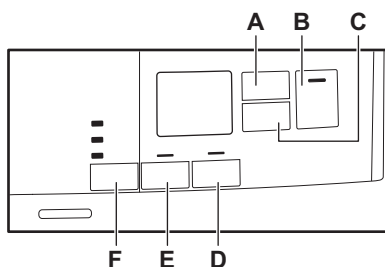
Tilvalg passer til Wool (Uld)-program for at justere afsluttende tørhedsgrad.

Programmer ¹⁾	Dryness Level (Tørhedsgrad)			Extra Anti-crease (Anti-krøl Fase)	Reverse Plus (Reversering plus)	Time Dry (Tid)
	☀	☀	☀			
Cottons (Bomuld)	■	■	■	■	■	■
Synthetics (Syntetisk)	■	■	■	■	■	■
Delicate (Finvask)		■		■		
Wool (Uld)						■ 2)
Refresh (Genopfriskning)				■		
Easy Iron (Strygelet)		■	■	■		
Sportswear (Sporttøj)		■		■		
Jeans (Jeans)	■	■		■		
Duvet (Tæpper)		■		■		
Bedlinen (Sengetøj) XL	■	■	■	■	■	■

1) Du kan vælge et eller flere tilvalg sammen med programmet. Tryk på den tilhørende knap for at aktivere eller deaktivere dem.

2) Se kapitlet TILVALGSFUNKTIONER: Tidstørring på uldprogram

8. INDSTILLINGER



- A. Time Dry (Tid)
- B. Start/Pause (Start/pause)
- C. Delay Start (Forsinket start)
- D. Reverse Plus (Reversering plus)
- E. Extra Anticrease (Anti-krøl Fase)
- F. Dryness Level (Tørhedsgrad)

8.1 Børnesikring

Dette tilvalg forhindrer, at børn leget med apparatet, mens et program er i gang. Knapperne er låst.

Kun tænd/sluk-knappen er låst op.

Aktivering af børnesikringen:

1. Tryk på tænd-/sluk-knappen for at aktivere apparatet.
2. Tryk på knappen (D) og hold den nede i nogle få sekunder.

Børnesikringslampen giver sig til at lyse.



Børnesikringen kan deaktiveres, mens et program er i gang. Tryk på de samme knapper, og hold dem nede, indtil kontrollampen for børnesikringen slukkes. Børnesikringen er ikke tilgængelig i 8 sek. efter at have tændt for apparatet.

8.2 Kontrollampe for vandbeholder

Som standard er kontrollampen for vandbeholderen tændt. Den tændes, når programmet afsluttes, eller når det er nødvendigt at tømme vandbeholderen.



Hvis et udtømningssæt er installeret (ekstraudstyr), tømmer apparatet automatisk vandet fra vandbeholderen. I dette tilfælde anbefaler vi, at du deaktiverer kontrollampen for vandbeholderen.

Deaktivering af vandbeholderens kontrollampe:

1. Tryk på tænd-/sluk knappen for at aktivere produktet.
2. Vent i ca. 8 sekunder.
3. Tryk og hold touchknapperne (**E**) og (**D**) nede på samme tid. Displayet viser "Off", og vandbeholderens kontrollampe er deaktiveret. Efter 5 sek. vender displayet tilbage til normal tilstand.



For at aktivere vandbeholderens kontrollampe skal du følge proceduren ovenfor igen. Displayet viser "On", og vandbeholderens kontrollampe er aktiveret.

8.3 Alarm slået til/fra

For at slå lydsignalerne fra eller til skal du trykke på knapperne (**A**) og (**C**) og holde dem nede i ca. 2 sekunder samtidigt.

8.4 Driftstimetæller

Denne funktion giver mulighed for at vise apparatets samlede driftstid i timer, som tælles fra det øjeblik, hvor der tændes. Den faktiske driftstid for programmerne vises (omfatter ikke pauser eller udskudt starttid).

Gør følgende for at få vist denne værdi:

1. Tænd for apparatet ved at trykke på knappen **On/Off**.
2. Tryk på knapperne **F** og **D**, og hold dem inde i nogle sekunder.
3. Efter 3 sekunder vises apparatets samlede antal driftstimer i displayet: Hvis driftstiden f.eks. er **1276** timer, viser displayet teksten **Hr** i 2 sekunder, derefter **12** i 2 sekunder efterfulgt af **76**. Denne værdi vises med en sekvens af to cifre ad gangen: De første to cifre angiver tusinder og hundreder, de næste to cifre angiver tiere og enere.

For at afslutte denne tilstand skal du enten trykke på en vilkårlig knap, dreje programvælgeren eller slukke for apparatet.

8.5 Fabriksstandard

Denne funktion gør det muligt at gendanne fabriksindstillingerne. Gemte indstillinger og driftstilstande nulstilles.

For at **aktivere** denne indstilling skal du følge nedenstående trin:

1. Tænd for apparatet ved at trykke på knappen **On/Off**.
2. Vent i ca. 8 sekunder.
3. Tryk på knapperne **D** og **C**, og hold dem inde i nogle sekunder.
4. Apparatet bekræfter handlingen ved at vise **-- --**.



Hvis proceduren ikke virker (pga. timeout eller forkert kombination af taster), skal du slukke for apparatet og gentage proceduren fra begyndelsen.

9. FØR FØRSTE ANVENDELSE



Bagtromlelåsene fjernes automatisk, når tørretumbleren bruges første gang. Der høres muligvis noget støj.

Sådan låses bagtromlelåsene op:

1. Tænd for apparatet.
2. Indstil et program.

3. Tryk på Start/Pause-knappen. Tromlen begynder at rotere. Bagtromlelåsene deaktiveres automatisk.

Inden du bruger apparatet til at tørre genstande:

- Rengør tørretumblers tromle med en fugtig klud.

- Start et 1 times program med fugtigt vasketøj.



I begyndelsen af tørreprogrammet (første 3-5 min) kan der forekomme et lidt forhøjet lydniveau. Dette sker pga. af kompressorens opstart. Dette er normalt for kompressordrevne apparater som køleskabe og frydere.

9.1 Usædvanlig lugt

Apparatet er tæt pakket.

Når et produkt er pakket ud, kan du bemærke en usædvanlig lugt. Dette er normalt for helt nye produkter.

Apparatet er bygget af flere forskellige typer materiale, som alt sammen kan generere usædvanlig lugt.

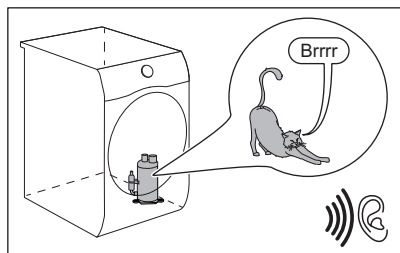
Gennem anvendelsestid forsvinder den usædvanlige lugt efter nogle få tørreprogrammer.

9.2 Lyde

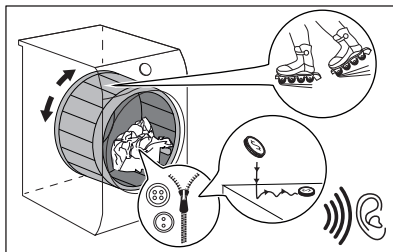


Der kan muligvis høres forskellige lyd på forskellige tidspunkter under tørreprogrammet. Dette er helt normale driftslyde.

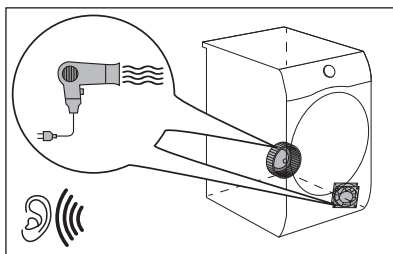
Kompressor i drift.



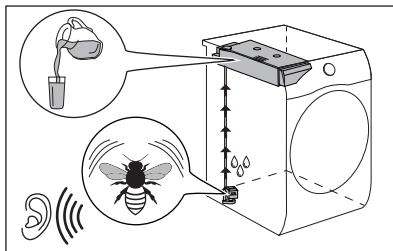
Roterende tromle.



Blæsere i drift.



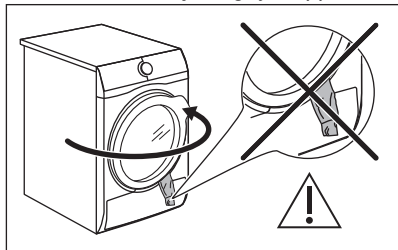
Pumpe i drift og overførsel af kondensation til tanken.



10. DAGLIG BRUG

10.1 Start et program

1. Forbered vasketøjet, og fyld apparatet.



⚠ FORSIGTIG!

Sørg for, at vasketøjet ikke kommer i klemme mellem lugen og gummipakningen, når du lukker lugen.

2. Tryk på tænd-/sluk-knappen for at aktivere maskinen.
3. Vælg det rette program og tilvalg for typen af vasketøj.

Displayet viser programmets varighed.



Den reelle tørretid afhænger af vasketøjstypen (mængde og sammensætning), rumtemperaturen og det indledende fugtighedsniveau efter centrifugeringsfasen.

4. Tryk på Start/Pause (Start/pause)-knappen.

Programmet starter.

10.2 Start af et program med udskudt start

1. Vælg det rette program og tilvalg for typen af vasketøj.
2. Tryk på knappen for udskudt start gentagne gange, indtil displayet viser den forsinkelsestid, du vil indstille.



Du kan forsinke programmets start mindst 1 time og op til højst 20 timer.

3. Tryk på Start/Pause (Start/pause)-knappen.

Displayet viser nedtællingen til den udskudte start.

Når nedtællingen er færdig, starter programmet.

10.3 Ændring af program

1. Tryk på tænd-/sluk-knappen for at deaktivere apparatet
2. Tryk på tænd-/sluk-knappen for at aktivere apparatet.
3. Indstil programmet.

Alternativt:

1. Drej vælgerknappen til positionen ● "Nulstil".
2. Vent i 1 sekund. Displayet viser — — —.
3. Indstil programmet.

10.4 Når programmet er færdigt

Når programmet er færdigt:

- Der lyder et periodisk akustisk signal.
- Displayet viser 0 : 00
- Kontrollamperne Filter (Filtrere) og Tank (Tank) tændes.
- Kontrollampen Start/Pause (Start/pause) lyser.

Produktet fortsætter med at køre med antikrølfasen i ca. 30 minutter eller mere, hvis Extra Anticrease (Anti-krøl Fase) tilvalgsfunktion blev indstillet (se kapitlet *Tilvalgsfunktion - Extra Anticrease (Anti-krøl Fase)*).

Antikrølfasen reducerer folder.

Du kan fjerne vasketøjet, før antikrølfasen er slut. For at få et bedre resultat, anbefaler vi, at du fjerner vasketøjet, når fasen er næsten slut eller slut.

Når antikrølfasen er slut:

- Displayet viser stadigvæk 0 : 00
- Kontrollamperne Filter (Filtrere) og Tank (Tank) tændes.
- Start/Pause (Start/pause)-kontrollampen slukker.

1. Tryk på tænd/sluk-knappen for at deaktivere produktet.
2. Åben lugen.
3. Fjern vasketøjet.
4. Luk maskinens luge.

Mulige årsager til utilfredsstillende tørreresultater:

- Utilstrækkelige standardindstillinger for tørhedsniveau. Se kapitlet *TILVALGSFUNKTIONER: Tørhedsniveau – justering af endelig fugtighedsniveau*
- Rumtemperaturen er for lav eller for høj. Optimal rumtemperatur er mellem 18°C - 25°C.



Rens altid filteret, og tøm vandtanken, når et program er afsluttet.



Lad lugen stå let åben efter hvert program for at undgå fugt.

10.5 Strømbesparende tilstand

For at reducere energiforbruget deaktiverer denne funktion automatisk produktet:

- Efter 5 minutter, hvis du ikke starter programmet.
- Efter 5 minutter fra programmets afslutning eller antikrølfasen.



Tiden reduceres til 30 sekunder, hvis programknappen står på positionen ● "Nulstil".



Når produktet går i strømbesparende tilstand, slukkes displayet og ikonerne. Du kan genaktivere den ved at trykke på tænd/sluk-knappen.

11. TIPS OG RÅD

11.1 Forberedelse af vasketøjet



Hvis tromlen fyldes op til den maksimale kapacitet, der er angivet for de respektive programmer, vil det bidrage til energibesparelsen.



Tit er tøjet efter et vaskeprogram klemmt og viklet sammen. Det er ueffektivt at tørre klemmt og sammenviklet tøj. For at sikre korrekt luftgennemstrømning og jævn tørring anbefales det at ryste og ilægge ét stykke tøj ad gangen i tørretumbleren.

For at sikre korrekt tørreproces:

- Luk lynlåsene.
- Luk for dynebetrækkene.
- Lad ikke snore eller bånd være løse (f.eks. bånd på forklæder) under tørringen. Bind dem, før du starter et program.

- Fjern alle genstande fra lommerne.
- Vend vrangen ud på tøj med det inderste lag af bomuld. Bomuldslaget skal vende udad.
- Indstil altid det program, der passer til typen af vasketøj.
- Læg ikke lyse og mørke farver sammen.
- Brug det program, der passer til bomuld, jersey og strik for at reducere krympning.
- Overskrid ikke den maksimale fyldning, der er angivet i programkapitlet, eller som vises på displayet.
- Tør kun vasketøj, der kan tåle at komme i tørretumbleren. Se stofmærkaterne på produkterne.
- Tør ikke store og små ting sammen. De små ting kan blive fanget inde i de store ting og blive ved med at være våde.
- Ryst stort tøj og stof, inden det lægges i tørretumbleren. Dette er for at undgå fugtige steder i stoffet og efter tørrecyklussen.

Stofmærke	Beskrivelse
	Vasketøj er velegnet til tørretumbling.
	Vasketøj er velegnet til tørretumbling ved højere temperaturer.
	Vasketøj er kun velegnet til tørretumbling ved lavere temperaturer.
	Vasketøj er ikke velegnet til tørretumbling.

12. VEDLIGEHOLDELSE OG RENGØRING

12.1 Plan for regelmæssig rengøring

Regelmæssig rengøring hjælper med at forlænge produktets levetid.

Hvis produktet ikke bruges i længere tid, skal stikket tages ud.

Vejledende tidsplan for regelmæssig rengøring:

Rengøring af filter	Når kontrollampe  blinker
Tøm vandbeholderen	Når kontrollampe  blinker
Rengør varmeveksleren	Når kontrollampe  blinker
Rengør fugtighedssensoren	Mindst 3 - 4 gange om året
Rengør tromle	Hver anden måned
Rengør betjeningspanel og kabinet	Hver anden måned
Rengør luftstøvselskullerne	Hver anden måned

De følgende afsnit forklarer, hvordan du skal rengøre hver del.

12.2 Fjernelse af fremmedlegemer



Sørg for, at lommerne er tomme, og at alle løse dele er bundet sammen, før du kører tørreprogrammet. Se afsnittet "Klargøring af vasketøjet".

Fjern alle fremmedlegemer, som du måtte finde i tromlen efter tørreprogrammet (f.eks. metalclips, knapper, mønter osv.).

12.3 Rengøring af filteret

I slutningen af hvert program tændes kontrollampen for  filteret, og du skal rense filteret.



Filteret opsamler fnug under tørreprogrammet.

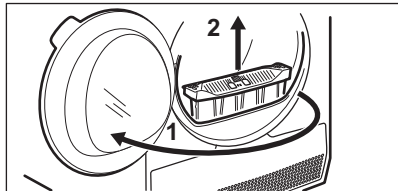


Rengør filtrene regelmæssigt for at opnå den bedste tørring. Et tilstoppet filter forlænger tørreprogrammet og øger dermed energiforbruget. Rengør filteret med hånden. Brug om nødvendigt en støvsuger.

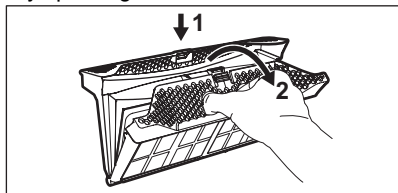
FORSIGTIG!

Når filterene rengøres, skal fruggene smides i skraldespanden og ikke skylles ud i afløbet for at undgå at sprede mikroplast i vandsystem.

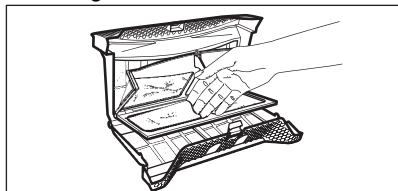
1. Åbn lågen. Træk filteret op.



2. Tryk på krogen for at åbne filteret.

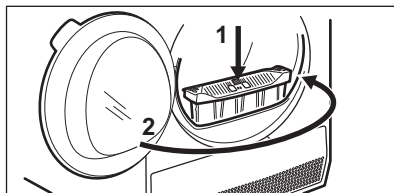
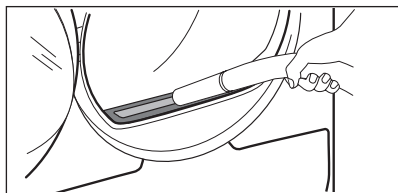


3. Saml frug med hånden fra begge indvendige dele af filteret.



Smid fruggene i skraldespanden.

4. Hvis det er nødvendigt, kan filtret rengøres med en støvsuger. Luk filteret.
5. Fjern om nødvendigt frug fra filtersoklen og pakningen. Du kan bruge en støvsuger. Sæt filteret tilbage i filtersoklen.



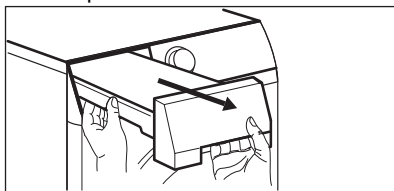
12.4 Tømning af vandbeholderen

Tøm kondensvandbeholderen efter hvert tørreprogram.

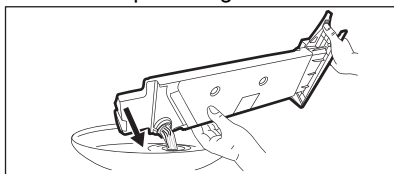
Når kondensvandbeholderen er fuld, stoppes programmet automatisk. Symbolet  for vandbeholderen vises på displayet, og du skal tømme vandbeholderen.

Sådan tømmes vandbeholderen:

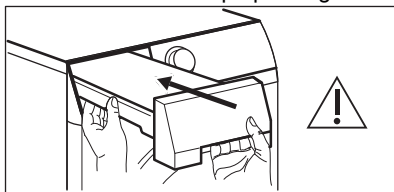
1. Træk vandbeholderen ud, og hold den i vandret position.



2. Dræn vandet ned i en beholder eller tilsvarende opbevaringsenhed.



3. Sæt vandbeholderen på plads igen.



4. Tryk på  Start/Pause for at fortsætte programmet.

12.5 Rengøring af kondensatoren

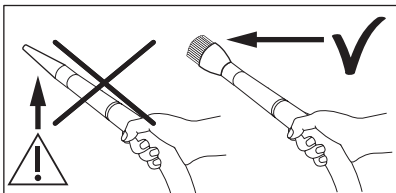
Hvis symbolet  for kondensatoren blinker på displayet, skal du kontrollere kondensatoren og dens rum. Rengør den, hvis den er snavset. Kontrollér mindst hver 6. måned.

⚠ ADVARSEL!

Rør ikke metaloverfladen med bare hænder. Fare for personskade! Bær beskyttelseshandsker. Rengør forsigtigt for at undgå at beskadige metaloverfladen.

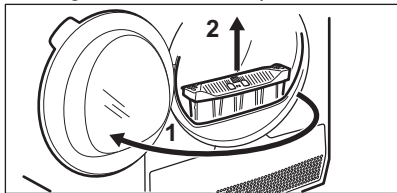
⚠ ADVARSEL!

Brug ikke en støvsuger med et hårdt tilbehør til at fjerne frug fra kondensatoren, da det kan beskadige kondensatorens ribber, hvilket fører til lavere ydeevne og længere tørretid.

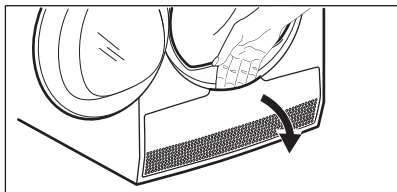


Sådan efterses den:

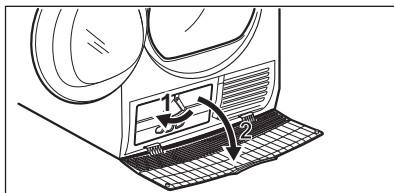
1. Åbn lågen. Træk filteret op.



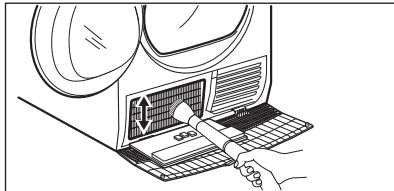
2. Åbn kondensatordækslet.



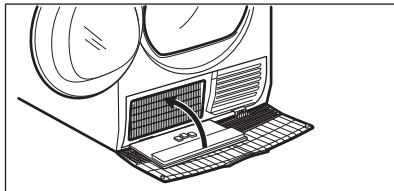
3. Drej håndtagene for at låse kondensatorlåget op, og sænk kondensatorlåget.



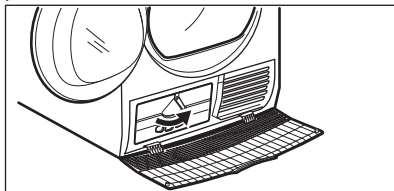
4. Fjern om nødvendigt frug fra kondensatoren og dens rum. Du kan bruge en støvsuger med et børstetilbehør.



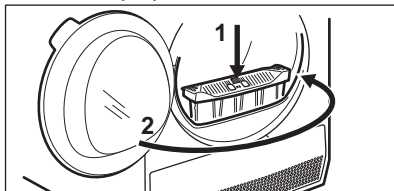
5. Luk kondensatorlåget.



6. Drej håndtagene, indtil de klikker på plads.



7. Sæt filteret på plads.



12.6 Rengøring af fugtighedssensoren

⚠ FORSIGTIG!

Risiko for beskadigelse af fugtighedssensor. Brug ikke skuremidler eller stålsvampe til rengøring af sensoren.

For at sikre de bedste tørreresultater er produktet udstyret med fugtighedssensor af metal. Den er placeret på indersiden af lågeområdet.

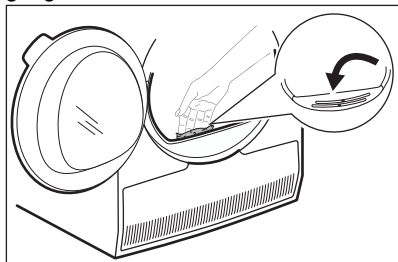
Over tid kan sensorens overflade blive beskidt, hvilket forringer tørreevnen.

Vi anbefaler at rengøre denne sensor mindst 3 - 4 gange om året, eller hvis du observerer et fald i tørrepræstationen.

Til rengøringen kan du bruge den hårde side af en opvaskesvamp og en smule eddike eller opvaskemiddel.

Rengøring af sensoren:

1. Åbn lågen.
2. Rengør fugtighedssensorens overflader ved at tørre metaloverfladen adskillige gange.



12.7 Rengøring af tromle

⚠ ADVARSEL!

Kobl apparatet fra strømforsyningen, før det rengøres.

Brug et almindeligt neutralt vaskemiddel til at rengøre den indvendige overflade af tromlen og tromleløfterne. Tør de rengjorte overflader med en blød klud.

⚠ FORSIGTIG!

Brug ikke skuremidler eller stålsvampe til rengøring af tromlen.

12.8 Rengøring af betjeningspanel og kabinet

Brug et almindeligt neutralt vaskemiddel til at rengøre betjeningspanelet og kabinettet.

Rengør med en fugtig klud. Tør de rengjorte overflader med en blød klud.

⚠ FORSIGTIG!

Brug ikke møbelrens eller skrappe rengøringsmidler, som kan forårsage korrosion.

12.9 Rengøring af lufttilførselshullerne

Brug en støvsuger til at fjerne frugget fra lufttilførselshullerne.

13. FEJLFINDING

⚠ ADVARSEL!

Se kapitlerne om sikkerhed

13.1 Fejlkoder

Produktet starter ikke, eller stopper under drift.

Prøv først at finde en løsning på problemet (se oversigten). Kontakt et autoriseret servicecenter, hvis problemet fortsætter.

ADVARSEL!

Sluk for produktet, før der udføres nogen form for eftersyn.

I tilfælde af større problemer går lydsignalerne i gang, displayet viser en fejlkode, og knappen Start/Pause (Start/pause) blinker muligvis kontinuerligt:

Fejlkode	Mulig årsag	Afhjælpning
E50	Produktets motor er overbelastet. For meget vasketøj eller vasketøj fastklemt i tromlen.	Programmet blev ikke afsluttet. Fjern vasketøjet fra tromlen, indstil programmet og genstart programmet.
E90 eller E91	Intern fejl. Ingen kommunikation mellem produktets elektroniske elementer.	Programmet sluttede ikke korrekt, og produktet stoppede for tidligt. Sluk og tænd for produktet. Kontakt et autoriseret servicecenter, hvis fejlkoden vises igen.
EH0	Strømforsyningen er ustabil.	Når produktet viser EH0 , skal du vente, til strømforsyningen er stabil, og trykke på start. Hvis produktet sætter programmet på pause uden at angive noget, skal du trykke på programstart. Hvis advarslen kommer igen, skal du kontrollere netledningen/stikkontakten eller strømforsyningen.

Sluk og tænd for produktet, hvis displayet viser andre fejlkoder. Kontakt et autoriseret servicecenter, hvis problemet fortsætter.

I tilfælde af et andet problem med tørretumbleren kan du se oversigten herunder for mulige løsninger.

13.2 Fejlfinding

Problemer	Mulig løsning
Du kan ikke tænde for apparatet.	Kontrollér, at elstikket er tilsluttet stikkontakten. Kontrollér sikringen i sikringsboksen (husholdningsinstallation).
Programmet starter ikke.	Tryk på: Start/Pause (Start/pause) Sørg for, at opvaskemaskinens låge er lukket.
Maskinens låge lukker ikke.	Kontrollér, at filteret er installeret korrekt. Sørg for, at vasketøjet ikke sidder fast mellem maskinens luge og gummipakningen.
Maskinen standser under drift.	Sørg for, at vandbeholderen er tom. Tryk på Start/Pause (Start/pause) for at starte programmet igen. Mængden er for lille, øg mængden eller brug Time Drying (Tid) programmet.
Programmet tager for lang tid, eller tørreresultatet er utilfredsstillende. ¹⁾	Sørg for, at vasketøjets vægt passer til programmets varighed. Kontrollér, at filteret er rent.

Problemer	Mulig løsning
	Vasketøjet er for vådt. Centrifuger igen vasketøjet i vaskemaskinen.
	Sørg for, at rumtemperaturen er over +5°C og under +35°C. Den optimale rumtemperatur er mellem 18°C og 25°C.
	Indstil Time Drying (Tid) eller Extra Dry (Ekstra Tørt) programmet. ²⁾
Displayet viser    .	Hvis du vil vælge et nyt program, skal du slukke og tænde for maskinen.
	Sørg for, at valgmulighederne egner sig til programmet.

1) Efter maks. 5 timer afsluttes programmet automatisk.

2) Det kan ske, at nogle områder forbliver fugtige ved tørring af store ting (f.eks. lagener).

Hvis tørreresultatet ikke er tilfredsstillende

- Det indstillede program var forkert.
- Filteret er tilstoppet.
- Varmeveksleren er tilstoppet.
- Der var for meget vasketøj i produktet.
- Tromlen er snavset.
- Forkert indstilling af konduktivitetssensoren (se kapitlet

"TILVALGSFUNKTIONER: Tørhedsniveau - Justering af endelig fugtighedsniveau" for bedre indstilling).

- Lufttilførselshullerne er tilstoppede.
- Rumtemperaturen er for lav eller for høj (optimal rumtemperatur fra 18°C til 25°C)

14. FORBRUGSVÆRDIER

14.1 Introduktion



Brugervejledningen indeholder to forskellige referencer til EU's energimærke og ecodesign-regler.

- Reg. (EU) 932/2012 og reg. (EU) 392/2012 gældende indtil den 30. juni 2025 vedrører energieffektivitetsklasserne fra **A+++** til **D**.
- Reg. (EU) 2023/2534 gældende fra 1. juli 2025 er relateret til energimærkeeffektivitetsklasserne fra **A** til **G**.



QR-koden på energimærket, der følger med produktet, indeholder et weblink til oplysningerne vedrørende produktets ydeevne i EU EPREL-databasen. Opbevar energimærket til reference sammen med brugervejledningen og alle andre dokumenter, der følger med denne maskine.

Det er også muligt at finde de samme oplysninger i EPREL ved hjælp af linket **<https://eprel.ec.europa.eu>** og modelnavnet og produktnummeret, som du finder på produktets typeskilt. Se kapitlet "Produktbeskrivelse" for placering af typeskiltet.

14.2 Forklaring

kg	Fyldning	o/m	Centrifugeret ved
kWh	Energiforbrug.		
tt:mm	Programvarighed.		
%	Indledende fugtighed ved slutningen af centrifugeringsfasen og ønsket slutfugtighed ved slutningen af tørreprogrammet. Jo højere centrifugering, jo højere er støjen ved centrifugering, men lavere er den oprindelige fugtighed og energiforbruget ved tørring af vasketøjet.		

14.3 I henhold til Kommissionens forordning reg. (EU) 2023/2533, reg. (EU) 2023/2534 og reg. (EU) 392/2012.



Følgende værdier er opnået under laboratorieforhold i overensstemmelse med relevante standarder. Forskellige parametre kan ændre data, f.eks. mængden af vasketøj, typen af vasketøj og de omgivende forhold. Vasketøjets oprindelige fugtindhold, vandtypen, forsyningsspændingen, og hvis du ændrer standardindstillingen for et program, kan også påvirke energiforbruget, tørreprogrammets varighed og den endelige luftfugtighed.

Program	Mængde (kg)	Centrifugeret ved (o/m)	Indledende fugt (%)	Tørretid (t:mm)	Energiforbrug (kWh)	Mål for slutfugtighed (%)
Eco 1) 2)	8,0	1000	60	2:49	1,81	0,0
Eco 1)2)	4,0	1000	60	1:40	1,00	0,0

- 1) Dette er referenceprogrammet der anvendes til at vurdere overensstemmelsen med EU ecodesign and Energy label regulations, Reg. (EU) 2023/2533 og Reg. (EU) 2023/2534. Dette program er i stand til at tørre bomuldstøj fra et indledende fugtighedsniveau i tøjet på 60% ned til et endeligt fugtighedsniveau i tøjet på 0%.
- 2) Eco programmet svarer til " Cottons (Bomuld) Eco", som er "standardbomuldsprogrammet" i henhold til Kommissionens forordning EU nr. 392/2012. Den er egnet til tørring af normalt vådt bomuldstøj.

Strømforbrug i forskellige tilstande

Strømforbrug i slukket tilstand (W)	Strømforbrug i standby-tilstand (W)	Udskudt start (W)
0,13	0,13	4,00

Tiden til Off/Standby-tilstand er maksimalt 15 minutter.

14.4 Almindelige programmer



Disse værdier er kun vejledende.

Program	Mængde (kg)	Centrifugeret ved (o/m)	Indledende fugt (%)	Tørretid (t:mm)	Energiforbrug (kWh)	Mål for slutfugtighed (%)
Cottons (Bomuld) Extra Dry (Ekstra Tørt)	8,0	1000	60	3:39	2,35	-3,0
Cottons (Bomuld) Extra Dry (Ekstra Tørt)	4,0	1000	60	2:46	1,71	-3,0
Cottons (Bomuld) Iron Dry (Strygetørt)	8,0	1000	60	2:06	1,37	12,0
Cottons (Bomuld) Iron Dry (Strygetørt)	4,0	1000	60	1:37	0,95	12,0
Synthetics (Syntetisk) Extra Dry (Ekstra Tørt)	4,0	1200	40	1:22	0,83	0,0
Synthetics (Syntetisk) Cupboard (Skabs-tørt)	4,0	1200	40	1:06	0,65	1,0
Synthetics (Syntetisk) Iron Dry (Strygetørt)	4,0	1200	40	0:45	0,43	12,0
Wool (Uld)	1,0	1200	35	1:00	0,61	5,0

15. MILJØHENSYN

Genbrug materialer med symbolet . Læg emballagen i relevante beholdere for at genbruge den. Hjælper med at beskytte miljøet og folkesundheden ved at genbruge affald fra elektriske og elektroniske apparater. Bortskaf ikke apparater, der er markeret med

symbolet  med husholdningsaffaldet. Returnér produktet til din lokale genbrugsplads eller kontakt dit kommunale kontor.

Tervetuloa Electroluxiin! Kiitos, että olet valinnut tämän laitteen.



Vähennämme paperin käyttöä suojellaksemme ympäristöä. Täydelliset ohjekirjat ovat saatavilla verkossa. Täydellinen ohjekirja on saatavilla osoitteessa **electrolux.com/manuals**



Voit tarkastella käyttöön liittyviä neuvoja, esitteitä, vianmääritysohjeita sekä huolto- ja korjausohjeita osoitteessa **electrolux.com/support**



Osta lisävarusteita, tarvikkeita ja alkuperäisiä varaosia laitteeseesi osoitteessa **electrolux.com/shop**

Oikeus muutoksiin pidätetään.

SISÄLTÖ

1. TURVALLISUUSTIEDOT.....	27
2. TURVALLISUUSOHJEET.....	30
3. TUOTTEEN KUVAUS.....	33
4. TEKNISET TIEDOT.....	34
5. OHJAUSPANEELI.....	35
6. OHJELMATAULUKKO.....	36
7. VAIHTOEHDOT.....	37
8. ASETUKSET.....	39
9. KÄYTTÖÖNOTTO.....	41
10. PÄIVITTÄINEN KÄYTTÖ.....	42
11. NEUVOJA JA VINKKEJÄ.....	43
12. HUOLTO JA PUHDISTUS.....	44
13. VIANMÄÄRITYS.....	47
14. KULUTUSARVOT.....	49
15. YMPÄRISTÖNSUOJELUNÄKÖKOHTIA.....	51

1. ⚠ TURVALLISUUSTIEDOT



Lue tämän laitteen mukana toimitetut ohjeet huolella ennen laitteen asennuksen ja käytön aloittamista.

Valmistaja ei ota vastuuta henkilövahingoista tai vahingoista, jotka aiheutuvat virheellisestä asennuksesta tai käytöstä. Säilytä ohjeet aina turvallisessa ja helposti saatavilla olevassa paikassa myöhempää käyttöä varten, ja lataa täydellinen versio verkkosivuilta.



Varoitus: Tulipalovaara / syttyviä materiaaleja.

Laite sisältää syttyvää kaasua, propaania (R290), joka on hyvin ympäristöystävällinen kaasu. Pidä laite kaukana

avotulesta ja sytytyslähteistä. Varo, ettei propaania sisältävä jäähdytysputkisto vaurioidu.

1.1 Lasten ja taitamattomien henkilöiden turvallisuus

VAROITUS!

On olemassa tukehtumisen, loukkaantumisen tai pysyvän vammautumisen vaara.

- 8-vuotiaat ja sitä vanhemmat lapset sekä henkilöt, joilla on fyysisiä, aisteihin liittyviä tai henkisiä rajoitteita tai puutteellinen kokemus tai tuntemus, voivat käyttää tätä laitetta vain, jos heitä valvotaan tai ohjataan laitteen turvallisessa käytössä ja jos he ymmärtävät käyttöön liittyvät vaarat. Tuote on pidettävä alle 8-vuotiaiden lasten ja erittäin laajoista ja monimutkaisista toiminnallisista rajoitteista kärsivien henkilöiden ulottumattomissa, ellei heitä valvota jatkuvasti.
- Lapset eivät saa leikkiä tällä laitteella.
- Kaikki pakkaukset tulee pitää lasten ulottumattomissa ja hävittää asianmukaisesti.
- Pidä pesuaineet lasten ulottumattomissa.
- Pidä lapset ja kotieläimet poissa laitteen luota silloin, kun laitteen luukku on auki.
- Jos laitteessa on lapsilukko, sitä on käytettävä.
- Lapset eivät saa puhdistaa laitetta tai suorittaa siihen kohdistuvia käyttäjän huoltotoimenpiteitä ilman valvontaa.

1.2 Yleinen turvallisuus

- Tämä laite on tarkoitettu ainoastaan kotitaloustyyppisen, konekuivaukseen sopivan pyykin kuivaamiseen.
- Älä käytä kuivaustoimintoa, jos tekstiileissä on tahroja teollisista kemikaaleista.
- Tämä laite on tarkoitettu yhden kotitalouden käyttöön sisätiloissa.
- Tätä laitetta voidaan käyttää toimistoissa, hotellihuoneissa, aamiaismajoituspaikoissa, maatilamajoituspaikoissa ja

muissa samantyyppisissä majoitustiloissa, joissa kyseinen käyttö ei ylitä (keskimääräisiä) kotitalouskäytön tasoja.

- Älä muuta laitteen teknisiä ominaisuuksia.
- Jos kuivausrumpu asetetaan pesukoneen päälle, käytä torniasennussarjaa. Valtuutetulta jälleenmyyjältä saatavilla olevaa asennussarjaa voidaan käyttää vain laitteissa, jotka on määritetty lisävarusteen mukana toimitetuissa ohjeissa. Lue se huolellisesti ennen asennusta (katso pakkauksen käyttöohje).
- Laite voidaan asentaa erilleen muista kalusteista tai keittiön työtason alapuolelle oikean kokoiseen tilaan (katso asennusopas).
- Älä asenna laitetta lukittavan oven, liukuoven tai vastakkaiselle puolelle kiinnitetyn oven taakse, jossa laitteen ovea ei voida avata kokonaan.
- Varmista ilmankierto laitteen ja lattian välillä. Pohjan tuuletusaukot eivät saa olla maton tai muun lattiapäällysteen peitossa.
- VAROITUS: Laitteeseen ei saa liittää ulkoista kytkintä, kuten ajastinta, eikä sitä saa liittää virtapiiriin, jonka sähkölaitos säännöllisin väliajoin kytkee päälle/pois päältä.
- Kytke verkkopistoke verkkopistorasiaan vasta asennuksen lopuksi. Varmista, että verkkopistoke on ulottuvilla asennuksen jälkeen.
- VAROITUS: Laitetta ei saa asentaa suljettuun ympäristöön, jossa ei ole ilmankiertoa.
Laite sisältää syttyvää kaasua, propaania (R290), joka on hyvin ympäristöystävällinen kaasu. Pidä laite kaukana avotulesta ja sytytyslähteistä. Varo, ettei propaania sisältävä jäähdytysputkisto vaurioidu.
- VAROITUS: Pidä kalusteeseen asennetun laitteen syvennyksen tai kalustekaapin ilmanvaihtoaukot vapaina.
- VAROITUS: Älä vaurioita jäähdytyspiiriä.
- VAROITUS: Älä koske paljain käsin lauhduttimen metalliripoihin. Henkilövahingon vaara. Käytä suojakäsineitä.

- Jos virtajohto vaurioituu, sen saa vaihtaa vain valmistaja, valtuutettu huoltoliike tai vastaava ammattitaitoinen henkilö, jotta vältetään sähkövaaroilta.
- Älä ylitä enimmäistäyttömäärää 8,0 kg.
- Pyyhi mahdollinen laitteen ympärille kerääntynyt nukka ja muut materiaali jäämät pois.
- Älä käytä laitetta ilman suodatinta. Puhdista nukkasuodatin ennen tai jälkeen kunkin käyttökerran.
- Älä kuivaa pesemättömiä tuotteita kuivauskoneessa.
- Tekstiilit, joissa on ruokaöljyä, asetonia, alkoholia, petrolia, kerosiinia, tahrannoistoaainetta, tärpättiä, vahoja ja vahanpoistoaineita on pestävä kuumassa vedessä käyttäen runsaasti pesuainetta, ennen kuin ne voidaan kuivata kuivauskoneessa.
- Kuivauskoneessa ei saa kuivata vaahtokumista valmistettuja tuotteita (lateksivaahdot), suihkumyrsyjä, vettähylykiviä tekstiilejä, kumitettuja esineitä tai vaatteita eikä vaahtokumilla täytettyjä tyynyjä.
- Varmista, ettei pyykki jää laitteen luukun ja kumitiivisteiden väliin.
- Noudata huuhteluaineiden ja vastaavien tuotteiden käytössä aina tuotteen valmistajan ohjeita.
- Poista pyykeistä kaikki mahdolliset sytytyslähteet, kuten savukkeensytyttimet ja tulitikut.
- VAROITUS: Älä koskaan pysäytä kuivauskonetta ennen kuivausjakson päättymistä, ellei heti ota pyykkiä pois rummista ja levitä sitä kuivumaan, jotta kuumuus voi haihtua.
- Kytke laite pois päältä ja irrota pistoke pistorasiasta, ennen kuin aloitat huoltotoimet.

2. TURVALLISUUSOHJEET

2.1 Asennus



Varoitus: Tulipalovaara / syttyviä materiaaleja.

- Poista kaikki pakkausmateriaalit.
- Vaurioitunutta laitetta ei saa asentaa tai käyttää.
- Noudata koneen mukana toimitettuja asennusohjeita.

- Laitetta ei saa asentaa suljettuun ympäristöön, jossa ei ole ilmankiertoa. Laitte sisältää syttyvää kaasua, propaania (R290), joka on hyvin ympäristöystävällinen kaasu. Pidä laite kaukana avotulesta ja sytytyslähteistä. Varo, ettei propaania sisältävä jäähdytysputkisto vaurioidu.
- Siirrä laitetta aina varoen, sillä se on raskas. Käytä aina suojakäsineitä ja suojaavia jalkineita.
- Laitetta ei saa asentaa tilaan tai käyttää tilassa, jossa lämpötila voi olla alle 5 °C tai yli 35 °C.
- Varmista, että laitteen asennuspaikan lattia on tasainen, vakaa, lämmönkestävä ja puhdas.
- Laitte tulee säilyttää pystyasennossa siirtämisen aikana.
- Kun laite on asetettu lopulliseen asennuspaikkaan, tarkista, että se on oikein tasapainossa vesivaakaa käyttäen. Säädä tarvittaessa laitteen säätöjalkoja.

2.2 Sähkökytkentä

VAROITUS!

Tulipalon ja sähköiskun vaara.

- Kytke pistoke pistorasiaan vasta asennuksen jälkeen. Varmista, että laitteen verkkovirtakytkentä on ulottuvilla laitteen asennuksen jälkeen.
- VAROITUS: Tämä laite on tarkoitettu asennettavaksi/liitettäväksi rakennuksen maadoitusliitintään.
- Varmista, että arvokilvessä olevat parametrit ovat verkkovirtalähteen sähköarvojen mukaisia.
- Kytke pistoke maadoitettuun pistorasiaan.
- Älä käytä jakorasioita tai jatkojohtoja.
- Älä vedä virtajohdosta pistoketta irrottaessasi. Vedä aina pistokkeesta.
- Älä koske virtajohtoon tai pistokkeeseen mairillä käsillä.

2.3 Valitse

VAROITUS!

Virheellinen käyttö voi aiheuttaa henkilövahinkoja, sähköiskuja, tulipaloja, palovammoja tai laitteen vaurioitumisen.

- Tämä laite on tarkoitettu ainoastaan kotitalouskäyttöön.
- Älä kuivaa vaurioituneita (repeytyneitä, rispaantuneita) tekstiilejä, joissa on pehmusteita tai täytteitä.
- Jos pyykki on pesty tahrannoistoaainetta käyttäen, suorita ylimääräinen huuhteluohjelma ennen kuivausohjelman käynnistämistä.
- Kuivaa vain tekstiilejä, jotka voidaan kuivata laitteessa. Noudata tekstiilien hoito-ohjemerkinä.
- Kondenssivettä / tislattua vettä ei saa juoda eikä käyttää ruoanlaitossa. Se voi aiheuttaa terveysongelmia ihmisille ja eläimille.
- Älä istu tai seiso laitteen avoimen luukun päällä.
- Älä kuivata laitteessa vaatteita, joista valuu vettä.

2.4 Hoito ja puhdistus

VAROITUS!

Henkilövahinkojen tai laitteen vaurioitumisen vaara.

- Älä käytä vesisuihketta ja höyryä laitteen puhdistamiseen.
- Puhdista laite kostealla pehmeällä liinalla. Käytä ainoastaan neutraaleja pesuaineita. Älä käytä hankaavia tuotteita, hankaavia sienä, liuotteita tai metalliesineitä.
- Varo, ettei jäähdytysjärjestelmä vaurioidu laitteen puhdistamisen yhteydessä.
- Kun puhdistat suodattimia, hävitä nukka jäteastiaan, jotta mikromuovit eivät pääse vesijärjestelmään.

2.5 Kompressor

VAROITUS!

Laitteen vaurioitumisen vaara.

- Kuivausrummun kompressorin ja sen järjestelmä täyttyvät erityisellä aineella, jossa ei ole fluoria ja klooria sisältävää hiilivetyä. Tämän järjestelmän on oltava tiivis. Järjestelmävaurio voi aiheuttaa vuodon.

2.6 Huolto

- Laitteen korjaukseen liittyvissä asioissa tulee ottaa yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen. Ainoastaan alkuperäisiä varaosia saa käyttää.
- Huomioithan, että itse suoritettut tai muut kuin ammattilaisen suorittamat korjaukset voivat aiheuttaa vaaratilanteita ja mitätöidä takuun.
- Seuraavat varaosat ovat saatavilla vähintään 10 vuoden ajan sen jälkeen, kun malli on lopetettu: tiivisteet, kytkimet ja säätimet, lauhdepumppu, ovilukot, moottorit ja moottorin harjat, moottorin ja rummun väliset vaihteistot, puhallin ja puhaltimen pyörät, tynnyrit ja laakerit, vesiputkistot ja niihin liittyvät laitteet, mukaan lukien letkut, venttiilit ja suodattimet, kaapelit ja tulpat, piirilevyt, sähköiset näytöt, termostaatit ja lämpötila-anturit, ohjelmistopäivitykset (mukaan lukien nollausohjelmisto), jouset, lämmittimet ja lämpövastukset, sähkösulakkeet (erikseen tai yhteen niputettuina), moottorin kondensaattori, kiristyspyörä, tukirulla, ovet, oven tiivisteet, ovenkahvat, oven lukituskokoonpanot ja saranat, nukkasihdit, ilmansuodattimet, muoviset oheislaitteet sekä lauhdevesisäiliö. Aika voi olla maassasi pidempi. Lisätietoja saat verkkosivustoltamme.
- Huomaa, että jotkin näistä varaosista ovat saatavilla ainoastaan ammattilaiskorjaajille ja kaikki varaosat eivät välttämättä koske kaikkia malleja.

- Lisätietoa tämän tuotteen sisällä olevista lampuista sekä erikseen myytävistä varalampuista: Kyseiset lamput on suunniteltu kestämään kodinkoneissa vaativia fyysisiä olosuhteita (esim. lämpötila, värinä, kosteus) tai ne antavat tietoa laitteen toimintatilasta. Niitä ei ole tarkoitettu muihin käyttötarkoituksiin eivätkä ne sovi huoneiden valaisemiseen.

2.7 Hävittäminen



VAROITUS!

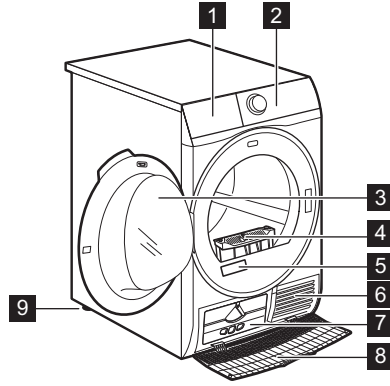
Loukkaantumisen tai tukehtumisen vaara.



Varoitus: Tulipalon vaara /
materiaalivahinkojen ja laitteen
vaurioitumisen vaara.

- Irrota laite sähköverkosta ja vedenjakelusta.
- Leikkaa virtajohto poikki aivan laitteen sivulta ja hävitä se.
- Laite sisältää syttyvää kaasua (R290). Kysy lisätietoa laitteen oikeaoppisesta hävittämisestä paikalliselta viranomaiselta.
- Poista luukun lukitus, jotta lapset ja eläimet eivät voisi jäädä kiinni rummun sisälle.
- Hävitä laite paikallisten kotitalouksien sähkö- ja elektroniikkalaiteromua (WEEE) koskevien määräyksien mukaisesti.

3. TUOTTEEN KUVAUS

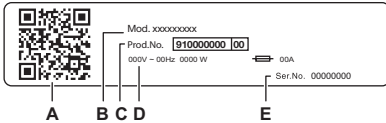


- 1 Vesisäiliö
- 2 Käyttöpaneeli
- 3 Laitteen luukku
- 4 Suodatin
- 5 Arvokilpi
- 6 Ilmavirtaushahlot
- 7 Lauhduttimen suojakansi
- 8 Lauhduttimen kansi

9 Säädettävät jalat



Luukun kätsisyyttä voidaan vaihtaa laitteen täyttämisen helpottamiseksi ja asentamisen helpottamiseksi (ks. erillinen lehtinen).



Arvokilven merkinnät:

- A. QR-koodi
- B. mallin nimi
- C. tuotenumero
- D. sähköluokitukset
- E. sarjanumero

Skannaa laitteen **QR-koodi** rekisteröidäksesi tuotteesi ja saataksesi siitä kaiken irti.

- Voit tarkastella laitteen tietoja, asiakirjoja ja artikkeleita parhaiden ominaisuuksien käytöstä (käyttöopas on saatavilla myös osoitteesta www.electrolux.com/manualselectrolux.com/manuals)
- Voit lukea käyttö-, vianmääritys-, huolto- ja korjausohjeita (saatavilla myös osoitteessa electrolux.com/support)
- Voit ostaa laitteeseesi lisävarusteita, kulutustarvikkeita ja alkuperäisiä vaihto-osia (saatavilla myös osoitteessa electrolux.com/shop)

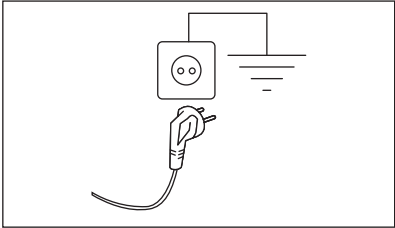
3.1 Sähkökytkentä

Kytke verkkopistoke verkkopistorasiaan vasta asennuksen lopuksi.

Vaaditut sähköarvot on merkitty arvokilpeen sekä esitetty ”Tekniset tiedot” -luvussa. Varmista, että ne ovat yhteensopivia käytetyn verkkovirtalähteen kanssa.

Tarkista, että kotitaloudessa tapahtuva sähköasennus kestää vaaditun enimmäiskuorman, ottaen huomioon myös kaikki muut mahdollisesti käytössä olevat laitteet.

Laite tulee kytkeä maadoitettuun pistorasiaan.



Kun laite on asennettu paikalleen, virtajohdon on oltava helppopääsyisessä paikassa.

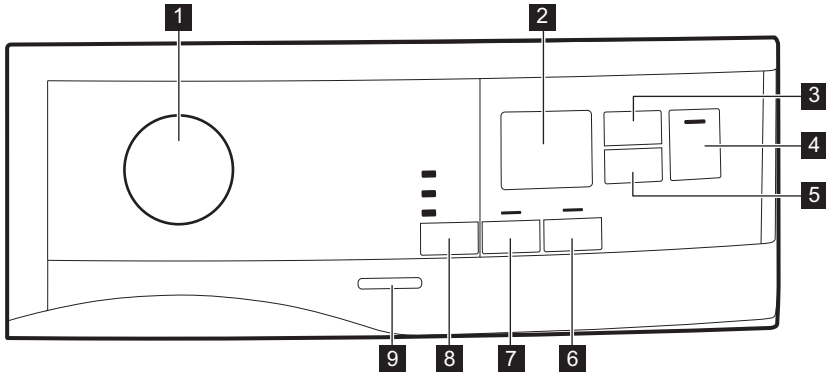
Ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen sähkötöiden suorittamiseksi asennuksen yhteydessä.

Valmistaja ei ota mitään vastuuta vahingoista tai loukkaantumisista, jotka johtuvat turvatoimien noudattamatta jättämisestä.

4. TEKNISET TIEDOT

Korkeus x leveys x syvyys	85,0 x 59,6 x 66,2 cm
Enimmäissyvyys laitteen luukun ollessa auki	110,7 cm
Enimmäisleveys laitteen luukun ollessa auki	95,8 cm
Säädettävä korkeus	85,0 cm (+ 1,5 cm - jalan säätö)
Rummun tilavuus	118 l
Max. täyttömäärä	8,0 kg
Jännite	230 V
Taajuus	50 Hz
Akustinen ilmassa kantautuva ääni Eco-ohjelman kuivausjakson aikana max. täyttömäärällä	65 dB (A)
Kokonaisteho	700 W
Käyttötyyppi	Kotitalous
Sallittu ympäristön lämpötila	+5 °C – +35 °C
Suojaustaso kiinteiden hiukkasten ja kosteuden sisääntulon estämisessä, jonka suojapeite varmistaa, lukuun ottamatta niitä kohtia, joissa pienjännitelaitteilla ei ole mitään kosteussuojaa	IPX4
Kylmäainekaasun nimike	R290
Kylmäaineen paino	0,140 kg

5. OHJAUSPANEELI



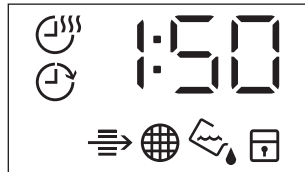
- 1** Ohjelmanvalitsin ja ● NOLLAA-kytkin
- 2** Näyttö
- 3** Time Dry (Kuivausaika) kosketuspainike
- 4** Start/Pause (Käynnistä/Tauko) kosketuspainike
- 5** Delay Start (Ajastin) kosketuspainike
- 6** Reverse Plus (S.vaihtoPlus) kosketuspainike
- 7** Extra Anticrease (Rypistymisenesto) kosketuspainike

- 8** Dryness Level (Kuivuusaste) kosketuspainike
- 9** On/Off-virtapainike



Paina kosketuspainikkeita sormella symbolin alueella tai lisätoiminnon nimen kohdalla. Älä käytä käsineitä, kun käytät käyttöpaneelia. Varmista, että ohjauspaneeli on aina puhdas ja kuiva.

5.1 Näyttö



Näytön symboli	Symbolin kuvaus
	Time Drying (Ajastettu kuivaus) -lisätoiminto toiminnassa
	Delay Start (Ajastin) -lisätoiminto toiminnassa
	merkkivalo: <i>tarkista lämmönvaihdin</i>
	merkkivalo: <i>puhdistasi sihti</i>

Näytön symboli	Symbolin kuvaus
	merkkivalo: <i>tyhjennä vesisäiliö</i>
	lapsilukko on toiminnassa
	virheellinen valinta tai nuppi on ● "Nollaa"-asennossa
2 : 0 0	ohjelman kesto
: 1 0 - 2 : 0 0	Time Drying (Ajastettu kuivaus) -toiminnon kesto
1 h - 2 0 h	Delay Start (Ajastin) -toiminnon kesto

6. OHJELMATAULUKKO

Ohjelma	Lataa ¹⁾	Ominaisuudet / Tekstiilityyppi ²⁾
Eco ³⁾⁴⁾	8,0 kg	Ohjelma soveltuu märän puuvillapyykin kuivaamiseen ja se on energiankulutukseltaan tehokkain märän puuvillapyykin kuivaamis-ohjelma. Kuivuustasoa ei voi säätää ja se on asetettu oletuksena tasolle Cupboard (Kaappikui-va) / valmis vaatekaappiin laitettavaksi. / ☺☺
MixCare (Mix)	6,0 kg	Suunniteltu pesemäsi pyykkien kuivaamiseen lajittelematta. Kuivaa tasaisesti joka-päiväiset puuvillasta, puuvillan ja tekokui- dun sekoituksesta ja tekokuiduista valmis- tut pyykit. / ☺☺☺☺
Cottons (Puuvilla)	8,0 kg	Valkoisten ja värillisten puuvillakankaiden ohjelma. Oletusasetus on tarkoitettu kui- vuustason säilyttämiseen. / ☺☺☺
Synthetics (Siliivät)	4,0 kg	Sekavaatteet, jotka sisältävät pääasiassa synteettisiä kuituja, kuten polyesteriä, poly- amia jne. / ☺☺☺☺
Delicate (Hellävarainen)	2,0 kg	Suosittelaa arkalaatuisille tekstiileille, kun- ten viskoosille, raionille, akryylille ja niiden sekoituksille. / ☺☺☺☺
Wool (Villa)	1,0 kg	Kuivaa hellävaraisesti konepestävät ja käsinpestävät villa- vaatteet. Poista pyykit välittömästi ohjelman päätyttyä.
Refresh (Raikastus)	1,0 kg	Lyhyt alhaisen lämpötilan ohjelma, joka auttaa poistamaan hajuja pienestä määrästä vaatteita. Tarkoitettu myös kuiville vaatteille, jotka ovat olleet pitkään säilytyksessä.
Easy Iron (Helposti siliivät)	2,0 kg	Vähentää pienten puuvilla-, tekokuitu- ja se- kavaatteiden ryppyjä helpoaa silittämistä varten. Sisältää kaksi kuivaustasoa: Silitys- rautaso jättää vaatteet hieman kosteiksi silittämistä tai ripustamista varten; Kaappita- so kuivaa vaatteet kokonaan. / ☺☺☺☺

Ohjelma	Lataa ¹⁾	Ominaisuudet / Tekstiilityyppi ²⁾
Sportswear (Urheiluasuut)	4,0 kg	Kuivaa tekokuiduista, kuten polyesteristä, elastaanisekoituksista ja polyamidista, valmistettuja tavallisia urheiluvaatteita. / ☹️☹️☹️
Jeans (Farmarit)	4,0 kg	Kuivaa farkut ja muut denimvaatteet läpikotaisin, jopa paksut osat, kuten taskut, saumat ja hihansuut, ja vähentää sotkeutumista. / ☹️☹️☹️
Duvet (Peitot)	3,0 kg	Varmistaa yhden tai kahden peiton, tyynyjen ja pehmustettujen peittojen sisäosien asianmukaisen kuivumisen. / ☹️☹️☹️
Bedlinen (Vuodevaatteet) XL	4,5 kg	Kuivaa jopa kolmet vuodevaatteet kerralla. Minimoi suurten kuivattavien tekstiilien kiertymisen ja sotkeutumisen, jotta linavaatteet kuivuvat tasaisesti ilman märkiä kohtia. / ☹️☹️☹️

1) Enimmäispainolla tarkoitetaan kuivan pyykin painoa.

2) Katso tekstiilin merkinnän merkitykset luvusta *NEUVOJA JA VINKKEJÄ: Pyykin valmisteleminen*.

3) Tämä on viiteohjelma, jota käytetään arvioitaessa EU:n ekologista suunnittelua ja energiamerkintää koskevien säädösten, Reg. (EU) 2023/2533 ja Reg. (EU) 2023/2534 mukaisuutta ja noudattamista. Tämä ohjelma pystyy kuivaamaan puuvillapyykkiä pyykin 60 % kosteuspitoisuudesta koneeseen laittaessa lopulliseen tavoitekosteustason 0 %.

4) Eko-ohjelma vastaa  Cottons (Puuvilla) Eco -ohjelmaa, joka on "Standardi puuvillaohjelma" Euroopan komission asetuksen 392/2012 mukaisesti. Se sopii tavallisen märän puuvillapyykin kuivaamiseen.

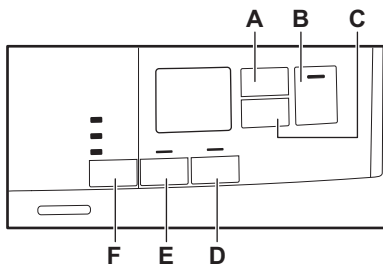
7. VAIHTOEHDOT

7.1 Dryness Level (Kuivuusaste)

Tämä toiminto lisää pyykin kuivuustasoa. Valittavissa on kolme asetusta:

- ☀️ Extra Dry (Erittäin Kuiva)
- ☀️ Cupboard (Kaappikuiva)
- ☀️ Iron Dry (Silityskuiva)

Lopullisen tavoitekosteuden säätö



Tämä voi olla tarpeen, sillä kuivaustuloksiin vaikuttavat monet olosuhteet, kuten veden tyyppi, syöttöjännite tai ympäristön lämpötila.

TÄYDELLISEN KUIVAUSTULOKSEN SAAVUTTAMISEKSI:

- Yritä säätää kuivaustason lisätoimintoja (katso *Kuivaustaso*-lisätoiminto yllä).
- Jos haluat pyykistä entistä kuivempaa, voit muuttaa oletuskuivausasetusta (katso lisätietoja alta). Tämä säätö toimii useimpien ohjelmien kanssa, lukuun ottamatta ohjelmia **Eco**, **Wool** (Villa), **Duvet** (Peitot), **Down Jacket** (Untuvatakki), **Refresh** (Raikastus), jos koneessa on nämä ohjelmat.



Aina kun siirryt "Lopputavoitekosteuden säätö" -tilaan, aikaisemmin asetettu jäljelle jäävä kosteus vaihtuu seuraavaan arvoon (esim. aikaisemmin asetettu arvo - 2 - vaihtuu arvoon - 1 -).

Jäljelle jäävän kosteustason oletusasetuksen muuttaminen:

1. Käynnistä laite päälle painamalla Päälle/ Pois päältä -painiketta.
2. Aseta mikä tahansa ohjelma ohjelmanvalitsimella.
3. Odota noin 8 sekuntia.
4. Paina pitkään painikkeita (F) ja (E) samanaikaisesti.

Jokin seuraavista merkkivaloista syttyy:

- - 0 - mahdollisimman kuiva
 - - 1 - vielä kuivempi pyykki
 - - 2 - pyykin vakiokuivuus
5. Paina pitkään painikkeita (F) ja (E) uudelleen, kunnes oikean tason merkkivalo syttyy.



Jos näyttö palaa normaaliin tilaan (vaiheessa 2 valitun ohjelman aika tulee näkyviin) jäljelle jäävän kosteuden asettamisen aikana, paina pitkään painikkeita (F) ja (E) vielä kerran siirtyäksesi "Lopputavoitekosteuden säätö" -tilaan (aikaisemmin asetettu jäljelle jäävä kosteus vaihtuu seuraavaan arvoon).

6. Viiden sekunnin jälkeen näyttö palaa normaaliin tilaan.

7.2 Extra Anticrease (Rypistymisenesto)

Pidentää kuivausohjelman lopussa olevaa rypistymisenestovaihetta 60 minuutilla. Tämä

toiminto vähentää ryppyjä. Pyykit voidaan ottaa pois koneesta rypistymisenestovaiheen aikana.

7.3 Reverse Plus (S.vaihtoPlus)

Lisää rummun kääntymistiheyttä pyykkien sotkeutumisen vähentämiseksi. Tasaisempaa kuivaustulosta varten ja ryppyjen vähentämiseksi. Suositellaan suurille tai pitkille tekstiileille (esim. lakanat, housut, pitkät mekot).

7.4 Time Dry (Kuivausaika)

Voit asettaa ohjelman keston lyhyimmillään 10 minuutiksi ja pisimmillään 2 tunniksi. Vaadittu kesto on suhteessa laitteen pyykkimäärään.



Suosittelemme, että asetat lyhyen ohjelmakeston pienille pyykkimäärille tai vain yhdelle vaatteelle.

AIKAKUIVAUSSUOSITUS

enintään 10 minuuttia	vain viileäilmatoiminto (ei lämmitystä).
10–40 min	lisäkuivaus kuivuusasteen parantamiseksi edellisen kuivausohjelman jälkeen.
> 40 min	täydellinen pienten, enint. 4 kg, pyykkimäärien kuivaus, hyvin lingotut (> 1 200 kierrosta minuutissa).

7.5 Time Dry (Kuivausaika) virta Wool (Villa) ohjelmat

Lisätoiminto sopii Wool (Villa)-ohjelmaan lopullisen kuivuustason säätöä varten.

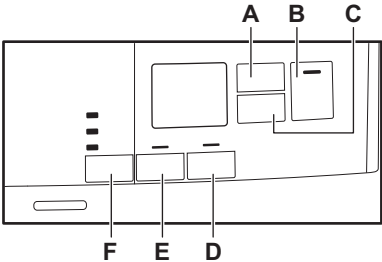
7.6 Lisätoimintotaulukko

Ohjelmat ¹⁾	Dryness Level (Kui- vuusaste)			Extra Antic- rease (Rypis- tymisenesto)	Reverse Plus (S.vaihtoPlus)	Time Dry (Kuivausaika)
Eco		■		■		
MixCare (Mix)	■	■		■	■	■
Cottons (Puuvilla)	■	■	■	■	■	■
Synthetics (Siliävät)	■	■	■	■	■	■
Delicate (Hellävarainen)		■		■		
Wool (Villa)						■ 2)
Refresh (Raikastus)				■		
Easy Iron (Helposti siliä- vät)		■	■	■		
Sportswear (Urheiluasu)		■		■		
Jeans (Farmarit)	■	■		■		
Duvet (Peitot)		■		■		
Bedlinen (Vuodevaatteet)	■	■	■	■	■	■
XL						

1) Ohjelman asettamisen yhteydessä voit asettaa yhden tai useamman lisätoiminnon. Voit kytkeä ne päälle tai pois päältä painamalla vastaavaa kosketuspainiketta.

2) Ks. luku LISÄTOIMINNOT: Villa-ohjelman Time Drying (Ajastettu kuivaus)

8. ASETUKSET



- A. Time Dry (Kuivausaika) kosketuspainike
- B. Start/Pause (Käynnistä/Tauko) kosketuspainike
- C. Delay Start (Ajastin) kosketuspainike
- D. Reverse Plus (S.vaihtoPlus) kosketuspainike
- E. Extra Anticrease (Rypistymisenesto) kosketuspainike

F. Dryness Level (Kuivuusaste) kosketuspainike

8.1 Lapsilukko

Tämä lisätoiminto estää lapsia leikkimästä laitteella ohjelman ollessa käynnissä. Kosketuspainikkeet on lukittu.

Ainoastaan virtapainike toimii.

Lapsilukko-lisätoiminnon kytkeminen toimintaan:

1. Kytke laite toimintaan painamalla virtapainiketta.
2. Paina ja pidä alhaalla kosketuspainiketta (D) muutaman sekunnin ajan. Lapsilukon merkivalo syttyy.



Lapsilukko voidaan poistaa käytöstä ohjelman ollessa käynnissä. Paina ja pidä alhaalla samoja kosketuspainikkeita, kunnes lapsilukon merkkivalo sammuu. Lapsilukko-toiminto ei ole käytettävissä 8 sekuntiin laitteen päälle kytkemisen jälkeen.

8.2 Vesisäiliön merkkivalo

Vesisäiliön merkkivalo palaa oletuksena. Se syttyy, kun ohjelma päättyy tai kun vesisäiliön tyhjennys on tarpeen.



Jos "tyhjennyssarja" asennetaan (lisävaruste), laite tyhjentää vesisäiliön automaattisesti. Tässä tapauksessa suosittelemme vesisäiliön merkkivalon pois päältä kytkemistä.

Vesisäiliön merkkivalon kytkeminen pois päältä:

1. Kytke laite päälle painamalla Päälle/Pois päältä -painiketta.
2. Odota noin 8 sekuntia.
3. Paina painikkeita (**E**) ja (**D**) samanaikaisesti pohjassa pitkään. Näytöllä näkyy "Off" (Pois päältä) ja vesisäiliön merkkivalo sammuu. Viiden sekunnin jälkeen näyttö palaa normaaliin tilaan.



Kytke vesisäiliön merkkivalo takaisin päälle seuraamalla yllä olevia ohjeita. Näytössä näkyy "On" (Päällä) ja vesisäiliön merkkivalo syttyy.

8.3 Äänimerkki käytössä/pois käytöstä

Voit poistaa äänimerkit käytöstä ja ottaa ne käyttöön painamalla ja pitämällä alhaalla kosketuspainikkeita (**A**) ja (**C**) samanaikaisesti noin 2 sekunnin ajan.

8.4 Käyttötuntilaskuri

Tällä toiminnolla voit näyttää laitteen kokonaiskäyttöajan tunteina. Kokonaiskäyttöaika lasketaan laitteen ensimmäisestä käynnistämishetkestä alkaen. Ohjelmien todellinen toiminta-aika näytetään (se ei sisällä taukoja eikä ajastettua käynnistymisaikaa).

Tämän arvon voi saada näkyviin seuraavasti:

1. Kytke laite päälle painamalla **On/Off**-virtapainiketta.
2. Paina painikkeita **F** ja **D** muutaman sekunnin ajan.
3. 3 sekunnin kuluttua laitteen kokonaiskäyttöaika näkyy näytössä: esim. jos käyttöaika on **1276** tuntia, näytössä näkyy teksti **Hr 2** sekunnin ajan, sitten **12** 2 sekunnin ajan ja sitten **76**. Tämä arvo näytetään kahtena numerosarjana kerrallaan: kaksi ensimmäistä numeroa ilmaisevat tuhansia ja satoja, ja kaksi seuraavaa numeroa tarkoittavat kymmeniä ja yksiköitä.

Voit poistua tästä tilasta painamalla mitä tahansa painiketta, kääntämällä valitsinta tai kytkemällä laitteen pois päältä.

8.5 Tehdasasetukset

Tällä toiminnolla voi palauttaa oletusarvoiset tehdasasetukset. Tallennetut lisätoiminnot ja toimintatilat nollataan.

Ota tämä lisätoiminto käyttöön suorittamalla seuraavat vaiheet:

1. Kytke laite päälle painamalla **On/Off**-virtapainiketta.
2. Odota noin 8 sekuntia.
3. Paina painikkeita **D** ja **C** muutaman sekunnin ajan.
4. Laite kuittaa toiminnon näyttämällä

— — —.



Jos toimenpiteet eivät tuota tulosta (esimerkiksi aikakatkaisun tai väärän painikeyhdistelmän takia), kytke laitteen virta pois päältä ja toista vaiheet alusta.

9. KÄYTTÖÖNOTTO



Takarummun lukitukset poistuvat automaattisesti, kun kuivausrumpu käynnistetään ensimmäistä kertaa. Laitteesta voi tällöin kuulua ääntä.

Takarummun lukitusten avaaminen:

1. Kytke laitteeseen virta.
2. Aseta mikä tahansa ohjelma.
3. Paina Käynnistä/Tauko-painiketta. Rummun kierto käynnistyy. Takarummun lukitukset poistuvat käytöstä automaattisesti.

Ennen kuin kuivaat laitteella pyykkejä:

- Puhdista kuivausrummun rumpu kostealla liinalla.
- Käynnistä yhden tunnin ohjelma pyykin ollessa kosteaa.



Kuivausohjelman alussa (ensimmäiset 3-5 min) laitteesta voi kuulua hieman kovempi ääni. Tämä johtuu kompressorin käynnistymisestä. Tämä on normaalia kompressorilla toimivissa laitteissa (esim. jääkaapit ja pakastimet).

9.1 Epätavallinen haju

Laite on pakattu tiiviisti.

Epätavallista hajua voi esiintyä, kun tuote poistetaan pakkauksesta. Tämä on normaalia uusien tuotteiden kohdalla.

Laite on valmistettu erilaisista materiaaleista, jotka voivat muodostaa epätavallista hajua.

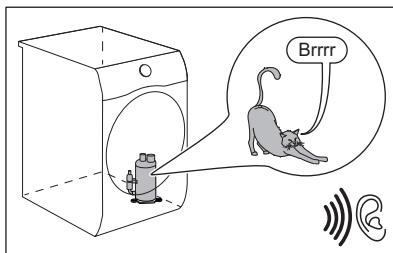
Ajan kuluessa epätavallinen haju häviää vähitellen muutaman kuivauskerran jälkeen.

9.2 Ääniä

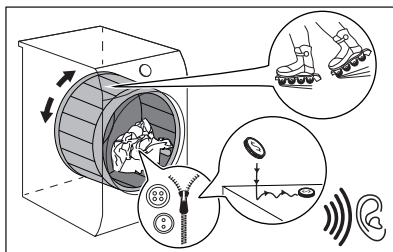


Kuivausohjelman eri vaiheiden aikana voi kuulua erilaisia ääniä. Ne ovat normaaleja toiminnan ääniä.

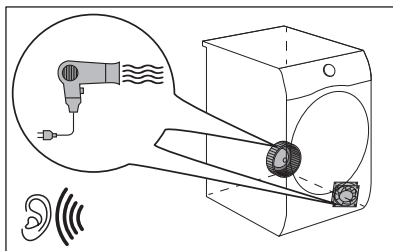
Käynnissä oleva kompressor.



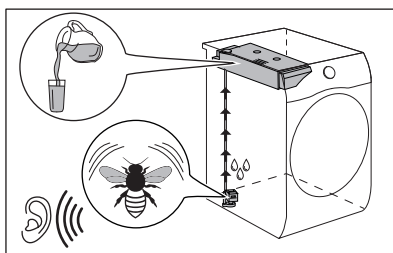
Pyörivä rumpu.



Käynnissä olevat puhaltimet.



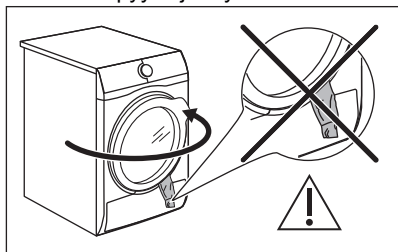
Käynnissä oleva pumppu ja kosteuden siirto säiliöön.



10. PÄIVITTÄINEN KÄYTTÖ

10.1 Käynnistä ohjelma

1. Valmistele pyykki ja täytä kone.



⚠ HUOMIO!

Varmista, ettei pyykki jää laitteen luukun ja kumitiivisteiden väliin luukun sulkemisen yhteydessä.

2. Käynnistä laite painamalla On/Off -painiketta.
3. Aseta kyseiselle pyykille soveltuva ohjelma ja haluamasi lisätoiminnot. Ohjelman kesto näkyy näytössä.



Todellinen kuivausaika riippuu pyykin laadusta (määrä ja koostumus), huoneenlämpötilasta sekä pyykin alkukosteudesta linkousvaiheen jälkeen.

4. Paina Start/Pause (Käynnistä/Tauko) -painiketta. Ohjelma käynnistyy.

10.2 Ohjelman käynnistäminen ajastetulla käynnistymisellä

1. Aseta kyseiselle pyykille soveltuva ohjelma ja haluamasi lisätoiminnot.
2. Paina ajastetun käynnistymisen painiketta toistuvasti, kunnes näytöllä näkyy se ajastetun käynnistymisen aika, jonka haluat asettaa.



Voit asettaa ohjelman käynnistymään 1 tunnin ja 20 tunnin välisellä viiveellä.

3. Paina Start/Pause (Käynnistä/Tauko) -painiketta.

Näytöllä näkyy, paljonko ajastetun käynnistymisen alkuun on aikaa. Ohjelma käynnistyy, kun ajanlaskenta päättyy.

10.3 Ohjelman muuttaminen

1. Kytke laite pois toiminnasta painamalla virtapainiketta.
2. Kytke laite toimintaan painamalla virtapainiketta.
3. Valitse ohjelma.

Vaihtoehtoisesti:

1. Kierrä valitsin ● "Nollaa"-asentoon.
2. Odota yhden sekunnin ajan. Näytössä näkyy — — —.
3. Valitse ohjelma.

10.4 Ohjelman päättyessä

Kun ohjelma on päättynyt:

- laitteesta kuuluu jaksottainen äänimerkki.
- Näytössä näkyy □ : □ □
- Merkkivalot Filter (Nukkasihti -suodatin) ja Tank (Säiliö) syttyvät.
- Start/Pause (Käynnistä/Tauko) -merkkivalo on päällä.

Laite toimii rypistymisenestovaiheella edelleen 30 minuuttia tai sitä kauemmin, jos Extra Anticrease (Rypistymisenesto) -lisätoiminto on kytketty päälle (katso luku *Lisätoiminto - Extra Anticrease (Rypistymisenesto)*).

Rypistymisenestovaihe vähentää rypistymistä.

Voit poistaa pyykin ennen kuin rypistymisenestovaihe on päättynyt. Suosittelemme parempien tuloksien saavuttamiseksi, että pyykki poistetaan vasta sitten, kun toiminto on lähes päättynyt.

Kun rypistymisenestovaihe on päättynyt:

- Näytössä näkyy edelleen □ : □ □
- Merkkivalot Filter (Nukkasihti -suodatin) ja Tank (Säiliö) syttyvät.

- Merkkivalo Start/Pause (Käynnistä/Tauko) sammuu.

1. Paina on/off-painiketta kytkeäksesi laitteen pois toiminnasta.
2. Avaa laitteen luukku.
3. Ota pyykki pois koneesta.
4. Sulje laitteen luukku.

Heikkojen kuivaustulosten mahdolliset syyt:

- Oletuskuivaustason sopimaton asetus. Ks. kohta **LISÄTOIMINNOT: Kuivaustaso – loppukosteuden säätö**
- Huoneenlämpötila on liian alhainen tai liian korkea. Optimaalinen huoneenlämpötila on 18 °C - 25 °C.



Puhdista suodatin ja tyhjennä vesisäiliö aina ohjelman päätyttyä.



Jätä luukku hieman auki aina jokaisen ohjelman jälkeen kosteuden välttämiseksi.

10.5 Matalalämpötoiminto

Energiankulutuksen vähentämiseksi tämä toiminto kytkee laitteen automaattisesti pois toiminnasta:

- 5 minuutin kuluttua, jos et käynnistä ohjelmaa.
- 5 minuutin kuluttua ohjelman tai rypistymisenestovaiheen päättymisestä.



Aika vähenee 30 sekuntiin, jos valitsin on ● "Nollaa"-asennossa.



Kun laite siirtyy alhaisen virransyötön tilaan, näyttö ja kuvakkeet sammuvat. Voit käynnistää laitteen uudelleen on/off-painikkeesta.

11. NEUVOJA JA VINKKEJÄ

11.1 Pyykin valmistelemine



Rummun täyttäminen kyseisille ohjelmille ilmoitettuun max. täyttömäärään auttaa säästämään energiaa.



Pesuohjelman jälkeen pyykki ovat usein sotkeutuneet yhteen. Yhteen sotkeutuneiden pyykkien kuivaus on tehontonta. Varmista tehokas ilmankierto ja tasainen kuivaustulos ravistamalla pyykkejä ja lisäämällä ne yksi kerrallaan kuivausrumpuun.

Tehokkaan kuivauksen varmistaminen:

- Sulje vetoketjut.
- Sulje untuvapeittojen kiinnittimet.
- Siteitä tai nauhoja (esim. esiliinan nauhat) ei saa kuivata irrallaan. Sido ne ennen ohjelman käynnistämistä.

- Tyhjennä kaikki taskut.
- Kun vaatteiden sisällä on puuvillakerros, käännä ne nurinpäin. Puuvillakerroksen on oltava ulospäin.
- Aseta aina käsiteltävään pyykkiin sopiva ohjelma.
- Älä sekoita vaaleita ja tummia vaatteita.
- Vähennä tekstiilien kutistumista valitsemalla puuvilla-, jersey- tai trikoovaatteisiin sopiva ohjelma.
- Älä ylitä Ohjelmat-luvussa annettua tai näytössä näkyvää maksimitäyttömäärää.
- Kuivaa ainoastaan kuivausrummussa kuivattavia tekstiilejä. Katso vaatteissa olevat tekstiilimerkit.
- Suuria ja pieniä kappaleita ei saa kuivata yhdellä kertaa. Pienet vaatekappaleet voivat jäädä suurien kappaleiden sisään, jolloin ne jäävät kosteiksi.
- Ravista suuria vaatekappaleita ja tekstiilejä ennen niiden asettamista kuivausrumpuun. Täten vältetään kosteat kohdat tekstiiliin sisällä kuivauksen jälkeen.

Tekstiilimerkki	Kuvaus
	Kuivausrummussa kuivattava tekstiili.
	Kuivausrummussa korkeissa lämpötiloissa kuivattava tekstiili.
	Kuivausrummussa vain alhaisissa lämpötiloissa kuivattava tekstiili.
	Tekstiili, jota ei saa kuivata kuivausrummussa.

12. HUOLTO JA PUHDISTUS

12.1 Säännöllinen puhdistus

Säännöllinen puhdistus auttaa pidentämään laitteen käyttöikää.

Jos laitetta ei käytetä pitkään aikaan, irrota virtajohto pistorasiasta.

Viitteellinen säännöllinen puhdistus:

Suodattimien puhdistus	Merkkivalon  vilkkuessa
Tyhjennä vesisäiliö	Merkkivalon  vilkkuessa
Puhdista lämmönvaihdin	Merkkivalon  vilkkuessa
Puhdista kosteusanturi	Vähintään 3–4 kertaa vuodessa
Rummun puhdistaminen	Kahden kuukauden välein
Puhdista käyttöpaneeli ja kotelo	Kahden kuukauden välein
Puhdista ilmavirta-aukot	Kahden kuukauden välein

Osien puhdistusohjeet on annettu seuraavissa kappaleissa.

12.2 Vieraiden esineiden poistaminen



Varmista, että taskut ovat tyhjäät ja että kaikki irtonaiset elementit on sidottu ennen kuivausohjelman aloittamista. Katso kohta "Pyykin valmistelemisen".

Poista rummusta mahdollisesti roskat kuivausohjelman jälkeen (esim. metallipidikkeet, napit, kolikot jne.).

12.3 Suodattimen puhdistus

Suodattimen merkkivalo  syttyy kunkin ohjelman päätyttyä ja sihti on puhdistettava.



Sihti kerää nukkaa kuivausohjelman aikana.

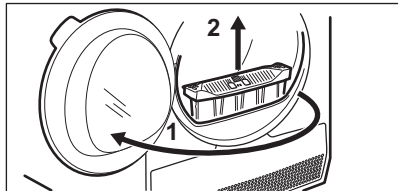


Suodatin tulee puhdistaa säännöllisesti parhaan kuivaustuloksen saavuttamiseksi. Tukossa oleva suodatin pidentää kuivausohjelman kestoa ja lisää näin energiankulutusta. Puhdista suodatin käsin. Käytä tarvittaessa imuria.

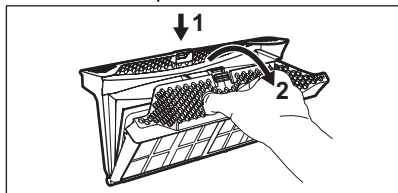
HUOMIO!

Suodattimia puhdistettaessa nukka tulee hävittää roska-astiaan. Mikromuovien pääsyn estämiseksi vesijärjestelmään nukkaa ei saa huuhdella viemäriin.

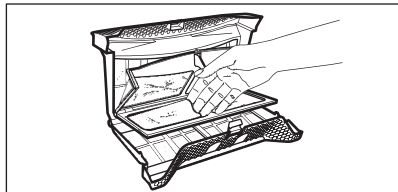
1. Avaa luukku. Vedä sihti ylös.



2. Avaa suodatin painamalla koukkaa.

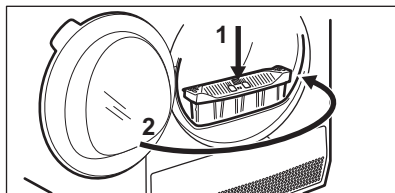
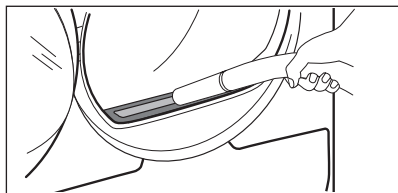


3. Irrota nukka käsin sihdin sisäosista.



Hävitä nukka roska-astiaan.

4. Puhdista sihti tarvittaessa imurilla. Sulje suodatin.
5. Poista tarvittaessa nukka sihdin liitoksesta ja tiivisteestä. Tämän voi tehdä pölynimurilla. Aseta sihti takaisin vastaavaan liitokseen.



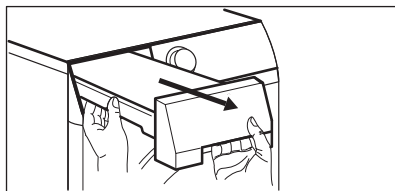
12.4 Vesisäiliön tyhjentäminen

Tyhjennä lauhdevesisäiliö jokaisen kuivausohjelman jälkeen.

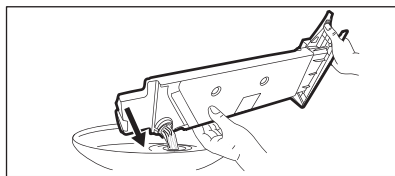
Jos lauhdevesisäiliö on täysi, ohjelma pysähtyy automaattisesti. Vesisäiliösymboli  syttyy näyttöön ja vesisäiliö on tyhjennettävä.

Veden tyhjentäminen:

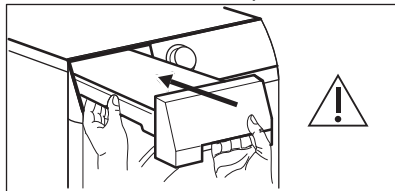
1. Vedä vesisäiliö ulos pitäen se vaakasuorassa asennossa.



2. Tyhjennä vesi altaaseen tai vastaavaan astiaan.



3. Aseta vesisäiliö takaisin paikalleen.



4. Jatka ohjelmaa painamalla Käynnistä/ Tauko -painiketta .

12.5 Lauhduttimen puhdistus

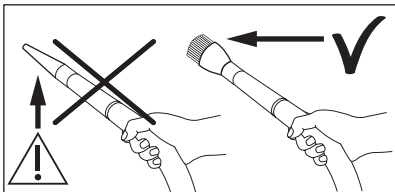
Jos lauhduttimen symboli  vilkkuu näytössä, tarkista lauhdutin ja sen lokero. Jos se on likainen, puhdista se. Suorita tarkistus vähintään kuuden kuukauden välein.

VAROITUS!

Metallipintaan ei saa koskea paljain käsin. Henkilövahingon vaara. Käytä suojakäsineitä. Puhdista varoen, jotta metallipinta ei vaurioidu.

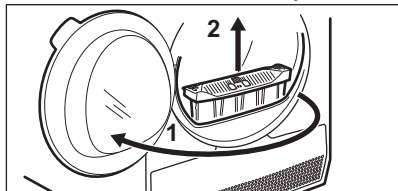
VAROITUS!

Älä käytä pölynimuria kovalla liitososalla irrottaaksesi nukkaa lauhduttimesta, sillä se voi vahingoittaa lauhduttimen kylkiä, jolloin laitteen suorituskyky heikkenee ja kuivausaika pitenee.

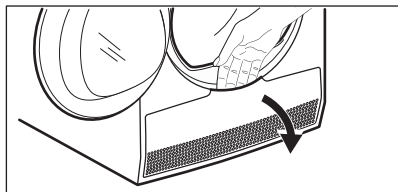


Tarkistaminen:

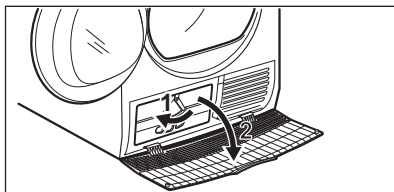
1. Avaa luukku. Vedä suodatin ylös.



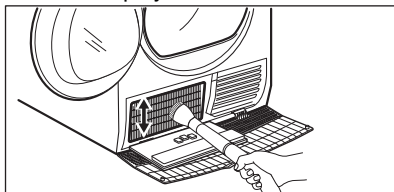
2. Avaa lauhduttimen kansi.



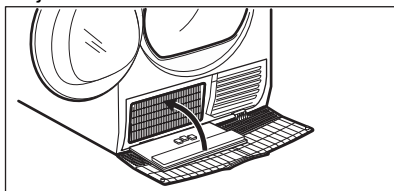
3. Avaa lauhduttimen luukku kääntämällä vipuja ja laske lauhduttimen luukkua. .



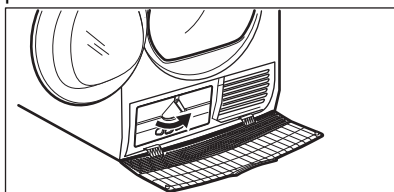
4. Poista tarvittaessa nukka lauhduttimesta ja sen kotelosta. Voit käyttää harjalla varustettua pölynimuria.



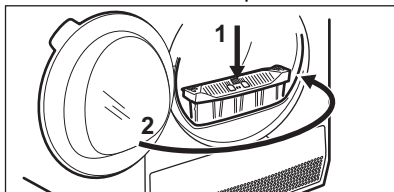
5. Sulje lauhduttimen kansi.



6. Käänä vipuja, kunnes ne napsahtavat paikoilleen.



7. Aseta suodatin takaisin paikalleen.



12.6 Kosteusanturin puhdistaminen

⚠ HUOMIO!

Kosteusanturin vaurioitumisvaara. Älä puhdista anturia hankausaineilla tai teräsvillalla.

Parhaan kuivaustuloksen varmistamiseksi laitteessa on metallinen kosteusanturi. Se sijaitsee luukkun sisäpuolella.

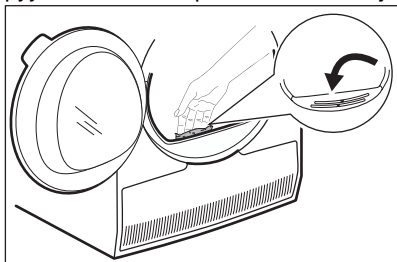
Ajan kuluessa anturin pintaan voi kertyä epäpuhtauksia, jotka heikentävät kuivaustehoa.

Suosittelemme puhdistamaan anturin vähintään 3–4 kertaa vuodessa tai jos kuivausteho heikkenee.

Puhdista pesusienen karkeammalla puolella käyttäen hiukan viinietikkaa tai tiskiainetta.

Anturin puhdistaminen:

1. Avaa luukku.
2. Puhdista kosteusanturin pinnat pyyhkimällä metallipintaa useita kertoja.



12.7 Rummun puhdistaminen

⚠ VAROITUS!

Irrota laite sähköverkosta ennen sen puhdistamista.

Puhdista rummun sisäosa ja sen nostimet miedolla pesuaineella. Kuivaa puhdistetut pinnat pehmeällä liinalla.

⚠ HUOMIO!

Älä puhdista rumpua hankausaineilla tai teräsvillalla.

12.8 Käyttöpaneelin ja ulkokuoren puhdistaminen

Puhdista käyttöpaneeli ja ulkokuori miedolla pesuaineella.

Käytä kosteaa liinaa. Kuivaa puhdistetut pinnat pehmeällä liinalla.

⚠ HUOMIO!

Älä käytä kalusteiden puhdistusaineita tai puhdistusaineita, jotka voivat aiheuttaa korroosiota.

12.9 Tuuletuskanavien puhdistaminen

Poista tuuletuskanaviin kerääntynyt nukka pölynimurilla.

13. VIANMÄÄRITYS

⚠ VAROITUS!

Lue turvallisuutta koskevat luvut.

13.1 Virhekoodit

Laite ei käynnisty tai se pysähtyy toiminnan aikana.

Yritä ensin etsiä ratkaisu ongelmaan (tutustu taulukoiden sisältöihin). Jos ongelma toistuu, ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

⚠ VAROITUS!

Kytke laite pois toiminnasta ennen tarkistuksien aloittamista.

Jos merkittäviä ongelmia esiintyy, laitteesta kuuluu äänimerkkejä, näytössä näkyy virhekoodi ja Start/Pause (Käynnistä/Tauko) -painike voi vilkkua jatkuvasti:

Virhekoodi	Mahdollinen syy	Korjaustoimenpide
E50	Laitteen moottori ylikuormittunut. Liikaa pyykkiä tai pyykit solmussa rummussa.	Ohjelmaa ei suoritettu loppuun asti. Poista pyykki koneesta, aseta ohjelma ja käynnistä ohjelma uudelleen.
E90 tai E91	Sisäinen virhe. Laitteen elektronisten osien välillä ei ole yhteyttä.	Ohjelmaa ei ole suoritettu oikein loppuun asti tai laite pysähtyi liian aikaisin. Kytke laite päälle ja pois päältä. Jos virhekoodi tulee uudelleen näkyviin, ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen.
EH0	Virransyöttö on epävaka.	Kun laitteessa näkyy EH0 , odota kunnes virransyöttö on vakaa ja paina sitten käynnistyspainiketta. Jos laite keskeyttää ohjelman ilman mitään ilmoitusta, paina ohjelman käynnistyspainiketta. Jos varoitus toistuu, tarkista virtajohdon/pistokkeen ehjyys tai virransyöttö.

Jos näytössä näkyy muita virhekoodeja, kytke laite toimintaan ja pois toiminnasta. Jos ongelma toistuu, ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

Jos kuivausrummun ongelma on jokin muu, etsi mahdollisia ratkaisuja tutustumalla oheiseen taulukkoon.

13.2 Vianmääritys

Ongelma	Mahdollinen ratkaisu
Et saa laitetta käynnistymään.	Varmista, että pistoke on kiinnitetty pistorasiaan. Tarkista sähkötaulun sulake (asennus kotitalouteen).
Ohjelma ei käynnisty.	Paina Start/Pause (Käynnistä/Tauko). Varmista, että laitteen luukku on suljettu.
Laitteen luukku ei mene kiinni.	Varmista, että ilmansuodatin on asennettu oikein. Varmista, ettei pyykki jää laitteen luukun ja kumitiivisteiden väliin.
Laite pysähtyy kesken toiminnan.	Varmista, että vesilokero on tyhjä. Käynnistä ohjelma uudelleen painamalla Start/Pause (Käynnistä/Tauko). Täyttömäärä on liian pieni, lisää pyykkiä tai käytä Time Drying (Ajustettu kuivaus) -ohjelmaa.
Ohjelman kesto on liian pitkä tai kuivaustulos on heikko. ¹⁾	Varmista, että pyykin paino sopii ohjelman keston. Varmista, että sihti on puhdas. Pyykki on liian märkää. Linkoa pyykki uudelleen pesukoneessa. Varmista, että huoneenlämpötila on yli +5 °C ja alle +35 °C. Optimaalinen huoneenlämpötila on 18 °C - 25 °C.

Ongelma	Mahdollinen ratkaisu
	Aseta Time Drying (Ajustettu kuivaus) tai Extra Dry (Erittäin Kuiva) -ohjelma. ²⁾
Näytössä näkyy — — —.	Jos haluat asetta uuden ohjelman, käännä sovellus pois päältä ja päälle.
	Varmista, että lisätoiminnot sopivat valittuun ohjelmaan.

1) Ohjelma päättyy automaattisesti viimeistään 5 tunnin kuluttua.

2) Jotkin kohdat voivat jäädä kosteiksi suurikokoisia kappaleita kuivatessa (esim. lakanat).

Jos pesu- ja kuivaustulokset eivät ole tyydyttäviä

- Asetettu ohjelma oli väärä.
- Sihti tukossa.
- Lämmönvaihdin on tukkiutunut.
- Laitteessa oli liikaa pyykkiä.
- Rumpu on likaantunut.
- Johtavuusanturin virheellinen asetus (katso luku "LISÄVARUSTEET":

Kuivuustaso - lopputavoitekosteuden säätö" asettaaksesi paremman asetuksen).

- Ilmavirtausaukot ovat tukossa.
- Huoneenlämpötila on liian alhainen tai korkea (optimaalinen huoneenlämpötila 18–25 °C)

14. KULUTUSARVOT

14.1 Käyttöönotto



Käyttöohjeessa on esitetty kaksi eri viitettä EU:n energiamerkintä- ja ekosuunnitteluasetuksista.

- Asetus (EU) 932/2012 ja asetus (EU) 392/2012 on voimassa 30.6.2025 asti ja koskee energialuokkia **A+++ – D**.
- Asetus (EU) 2023/2534 on voimassa 1.7.2025 alkaen ja koskee energialuokkia **A – G**.



Laitteen mukana toimitetun energialuokkamerkinnän QR-koodi sisältää linkin verkkosivustolle, jossa on EU EPREL -tietokannassa olevat laitteen suorituskykytiedot. Säilytä energialuokkamerkintää yhdessä käyttöohjeen ja kaikkien muiden tämän laitteen mukana toimitettujen asiakirjojen kanssa.

Joitakin tietoja on saatavilla myös EPREL:ssä käyttämällä linkkiä <https://eprel.ec.europa.eu> sekä laitteen arvokilpeen merkittyä mallin nimeä ja tuotenumeroa. Katso arvokilven sijainti kohdasta "Laitteen kuvaus".

14.2 Symbolien selitys

kg	Pyykkimäärä.	kierr/min	Linkous
kWh	Energiankulutus		

tt:mm	Ohjelman kesto.
%	Kosteus linkousvaiheen lopussa ja tavoitekosteustaso kuivausohjelman lopussa. Mitä suurempi linkousnopeus, sitä kovempi linkousääni mutta alhaisempi kosteus- ja energiankulutus pyykin kuivausvaiheessa.

14.3 Seuraavien Euroopan unionin komission asetusten mukaan (EU) 2023/2533, asetus (EU) 2023/2534 ja asetus (EU) 392/2012.



Seuraavat arvot on saavutettu laboratorio-olosuhteissa vastaavien standardien mukaisesti. Eri parametrit voivat muuttaa tietoja, esimerkiksi pyykin määrää, pyykin tyyppiä ja ympäristöolosuhteita. Pyykin alkuperäinen kosteus, veden tyyppi, syöttöjännite ja ohjelman oletusasetuksen vaihtaminen voivat myös vaikuttaa energiankulutukseen, kuivausohjelman kestoon ja lopulliseen kosteuteen.

Ohjelmien	Täyttö kg	Linkous (kierr/ min)	Kos- teus (%)	Kuivausaika (h:mm)	Energianku- lutus (kWh)	Tavoitekos- teustaso (%)
Eco 1) 2)	8,0	1000	60	2:49	1,81	0,0
Eco 1)2)	4,0	1000	60	1:40	1,00	0,0

- 1) Tämä on viiteohjelma, jota käytetään arvioitaessa EU:n ekologista suunnittelua ja energiamerkintää koskevien säädösten, Reg. (EU) 2023/2533 ja Reg. (EU) 2023/2534 mukaisuutta ja noudattamista. Tämä ohjelma pystyy kuivaamaan puuvillapyykkiä pyykin 60 % kosteuspitoisuudesta koneeseen laitettaessa lopulliseen tavoitekosteustsoon 0 %.
- 2) Eko-ohjelma vastaa  Cottons (Puuvilla) Eco -ohjelmaa, joka on "Standardi puuvillaohjelma" Euroopan komission asetuksen 392/2012 mukaisesti. Se sopii tavallisen märän puuvillapyykin kuivaamiseen.

Virrankulutus eri tiloissa

Virrankulutus sammutettuna (W)	Virrankulutus valmiusti- lassa (W)	Ajastettu käynnistymi- nen (W)
0,13	0,13	4,00

Aika pois päältä/valmiustilaan on enintään 15 minuuttia.

14.4 Yleiset ohjelmat



Kyseiset arvot ovat ainoastaan viitteellisiä.

Ohjelmien	Täyttö kg	Linkous (kierr/ min)	Kos- teus (%)	Kuivausaika (h:mm)	Energianku- lutus (kWh)	Tavoitekos- teustaso (%)
Cottons (Puuvilla) Extra Dry (Erittäin Kuiva)	8,0	1000	60	3:39	2,35	-3,0
Cottons (Puuvilla) Extra Dry (Erittäin Kuiva)	4,0	1000	60	2:46	1,71	-3,0
Cottons (Puuvilla) Iron Dry (Silityskui- va)	8,0	1000	60	2:06	1,37	12,0
Cottons (Puuvilla) Iron Dry (Silityskui- va)	4,0	1000	60	1:37	0,95	12,0
Synthetics (Siliä- vät) Extra Dry (Erittäin Kuiva)	4,0	1200	40	1:22	0,83	0,0
Synthetics (Siliä- vät) Cupboard (Kaappi- kuiva)	4,0	1200	40	1:06	0,65	1,0
Synthetics (Siliä- vät) Iron Dry (Silityskui- va)	4,0	1200	40	0:45	0,43	12,0
Wool (Villa)	1,0	1200	35	1:00	0,61	5,0

15. YMPÄRISTÖNSUOJELUNÄKÖKOHTIA

Kierrätä materiaalit, jotka on merkitty merkillä



Kierrätä pakkaukset viemällä ne asianmukaiseen kierrätysastiaan. Auta suojelemaan ympäristöä ja ihmisten terveyttä kierrättämällä sähkö- ja elektroniikkaromu.

Älä hävitä symbolilla merkittyjä laitteita  kotitalousjätteen mukana. Palauta tuote paikalliseen kierrätyslaitokseen tai ota yhteyttä kunnan virastoon.

Velkommen til Electrolux! Takk for at du valgte produktet vårt.



Som en del av vårt bærekraftighetsprosjekt, reduserer vi papirsvinn og tilbyr fullstendige brukerhåndbøker på nettet. Få tilgang til de fullstendige håndbøkene på electrolux.com/manuals



Få råd om bruk, brosjyrer, løse problemer, service- og reparasjonsinformasjon på electrolux.com/support



Kjøp tilbehør, forbruksvarer og originale reservedeler til produktet ditt på electrolux.com/shop

Med forbehold om endringer.

INNHold

1. SIKKERHETSINFORMASJON.....	52
2. SIKKERHETSANVISNINGER.....	55
3. PRODUKTBeskrivelse.....	57
4. TEKNISKE DATA.....	59
5. BETJENINGSPANEL.....	59
6. PROGRAMTABELL.....	61
7. TilValG.....	62
8. INNStillINGER.....	64
9. FØR FØRSTEGANGS BRUK.....	65
10. DAGLIG BRUK.....	67
11. RÅD OG TIPS.....	68
12. STELL OG RENGJØRING.....	69
13. FEILSØKING.....	72
14. FORBRUKSVERDIER.....	74
15. BESKYTTELSE AV MILJØET.....	76

1. ⚠ SIKKERHETSINFORMASJON



Les de vedlagte instruksjonene nøye før du starter installasjon og bruk av dette produktet.

Produsenten er ikke ansvarlig for personskader eller andre skader som følge av feilaktig montering eller bruk. Oppbevar alltid instruksjonene på et trygt og tilgjengelig sted for fremtidig referanse, og last ned hele versjonen som er tilgjengelig på nettet.



Advarsel: Brannfare / brennbare materialer.

Produktet inneholder brennbare gasser, propan (R290), en gass med liten innvirkning på miljøet. Hold ild og

antenningskilder unna produktet. Vær forsiktig så du ikke forårsaker skade på kjølemiddelkretsen som inneholder propan.

1.1 Sikkerhet for barn og utsatte mennesker

ADVARSEL!

Fare for kvelning, skade eller permanent uførhet.

- Dette produktet kan brukes av barn fra 8 år og oppover og personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og kunnskap, dersom de får tilsyn eller instruksjoner om bruken av produktet på en sikker måte, og forstår farene som er involvert. Barn under 8 år og personer med svært omfattende og komplekse funksjonsnedsettelse må holdes på avstand fra produktet med mindre de er under tilsyn til enhver tid.
- Ikke la barn leke med produktet.
- Oppbevar all emballasje utilgjengelig for barn og kast den på riktig måte.
- Oppbevar vaskemidler utilgjengelig for barn.
- Hold barn og kjæledyr borte fra produktet når døren er åpen.
- Hvis produktet har en barnesikring, bør den aktiveres.
- Rengjøring og vedlikehold av produktet skal ikke utføres av barn.

1.2 Generell sikkerhet

- Dette produktet er kun beregnet på tørking av klær av husholdningstypen som kan tørkes i maskin.
- Ikke bruk tørkefunksjonen hvis tøyet er skittent fra industrielle kjemikalier.
- Dette produktet er beregnet for bruk innendørs i husholdninger.
- Dette produktet kan brukes på kontorer, hotellrom, gjestehus og andre lignende steder hvor slik bruk ikke overstiger (gjennomsnittlig) bruk for husholdningsrom.

- Produktets spesifikasjoner må ikke endres.
- Hvis tørketrommelen skal plasseres oppå en vaskemaskin, bruk stablesettet. Stablesettet, tilgjengelig hos din autoriserte leverandør, kan bare brukes med produktet som angitt i veiledningen som følger med tilbehøret. Les den nøye før montering (se bruksanvisningen for settet).
- Produktet kan monteres frittstående eller under en arbeidsbenk (se monteringsvedlegget).
- Ikke monter produktet bak en låsbar dør, en skyvedør eller en dør med et hengsel på motsatt side, som forhindrer at døren kan åpnes helt.
- Sørg for luftsirkulasjon mellom produktet og gulvet. Ventilasjonsåpningen i sokkelen må ikke blokkeres av et teppe, matte eller andre gulvbelegg.
- ADVARSEL: Produktet må ikke tilføres strøm gjennom en ekstern bryterenhet, for eksempel en tidsbryter, eller koples til en krets som regelmessig slås av og på av en annen elektrisk enhet.
- Ikke sett støpselet i stikkontakten før monteringen er fullført. Kontroller at støpselet er tilgjengelig etter monteringen.
- ADVARSEL: Produktet skal ikke monteres i et miljø uten luftskifte.
Produktet inneholder brennbare gasser, propan (R290), en gass med liten innvirkning på miljøet. Hold ild og antenningskilder unna produktet. Vær forsiktig så du ikke forårsaker skade på kjølemiddelkretsen som inneholder propan.
- ADVARSEL: Hold ventilasjonsåpningen fri for hindringer i produktets skap eller i den innebygde strukturen.
- ADVARSEL: Ikke ødelegg kjølekretsen.
- ADVARSEL: Ikke berør de tilgjengelige lamellene på kondensatoren med bare hender. Skaderisiko. Bruk vernehansker.
- Om stikkontakten er skadet må den erstattes av produsenten, et autorisert servicesenter eller tilsvarende

kvalifiserte personer for å unngå at den kan utgjøre en elektrisk fare.

- Ikke overskrid maksimal belastning på 8,0 kg.
- Tørk alltid av lo eller annet rusk som har samlet seg rundt produktet.
- Ikke bruk produktet uten filteret. Rengjør lofilteret før eller etter hver bruk.
- Ikke tørk uvaskede plagg i tørketrommelen.
- Artikler som har blitt tilsølt med stoffer som matolje, aceton, alkohol, bensin, parafin, flekkfjernere, terpentin, voks og voksfjerner skal vaskes i varmt vann med en ekstra mengde vaskemiddel før de tørkes i tørketrommelen.
- Artikler som skumgummi (lateks), dusjhetter, vanntette tekstiler, gummiforede artikler, klær med skulderputer av skumgummi eller hodeputer av skumgummi skal ikke tørkes i tørketrommelen.
- Ikke la tøyet komme i klem mellom døren på produktet og gummipakningen.
- Tøymykner og lignende produkter skal kun brukes som spesifisert i bruksanvisningen fra produsenten.
- Fjern alle gjenstander fra ting som kan antennes, slik som lightere eller fyrstikker.
- ADVARSEL: Stopp aldri en tørketrommel før den er ferdig med mindre alle artiklene fjernes raskt og legges utover, slik at varmen forsvinner.
- Slå av produktet og trekk støpselet ut av stikkontakten før det utføres noe vedlikehold.

2. SIKKERHETSANVISNINGER

2.1 Montering



Advarsel: Brannfare / brennbare materialer.

- Fjern all emballasje.
- Ikke monter eller bruk et skadet produkt.
- Følg installasjonsanvisningene som følger med produktet.
- Produktet skal ikke monteres i et miljø uten luftskifte
Produktet inneholder brennbare gasser, propan (R290), en gass med liten innvirkning på miljøet. Hold ild og antenningskilder unna produktet. Vær forsiktig så du ikke forårsaker skade på kjølemiddelkretsen som inneholder propan.

- Vær alltid forsiktig når du flytter produktet. Det er tungt. Bruk alltid vernebriller og lukket føttøy.
- Ikke installer eller bruk produktet hvor temperaturen kan være lavere enn 5 °C eller høyere enn 35 °C.
- Sørg for at gulvet der produktet monteres er flatt, stabilt, varmebestandig og rent.
- Sørg for at produktet alltid er vertikalt under transport.
- Når produktet settes på plass må det kontrolleres at det står i vater. Gjør det ikke det, justeres føttene til det er i vater.

2.2 Elektrisk tilkobling

ADVARSEL!

Fare for brann og elektrisk støt.

- Ikke sett støpselet i stikkkontakten før monteringen er fullført. Påse at det er tilgang til stikkkontakten etter monteringen.
- ADVARSEL: Dette apparatet er konstruert for å monteres / kobles til en jordingstilkobling i bygningen.
- Kontroller at parameterne på typeskiltet er kompatible med de elektriske spesifikasjonene i strømforsyningen.
- Bruk alltid en korrekt montert, jordet stikkontakt.
- Ikke bruk grenuttak eller skjøteledninger.
- Ikke trekk i kabelen for å koble fra produktet. Trekk alltid i selve støpselet.
- Ikke berør strømkabelen eller støpselet med våte hender.

2.3 Bruk

ADVARSEL!

Risiko for personskade, elektrisk støt, brannskader, eller skade på produktet.

- Dette produktet er kun for husholdningsbruk (innendørs).
- Ikke tørk skadede enheter (raknet eller revnet) som inneholder fyll.
- Dersom skittentøyet er vasket med flekkfjerner, skal du ta en ekstra skylling før du starter tørkeprogrammet.
- Tørk kun tekstiler som er egnet for å bli tørket i produktet. Følg vaskeanvisningene på plaggets vaskelapp.

- Ikke drikk eller tilbered mat med kondensert vann eller destillert vann. Det kan føre til helseproblemer for mennesker og dyr.
- Ikke sitt eller stå på den åpne døren til apparatet.
- Ikke tørk plagg som er dryppende våte i produktet.

2.4 Stell og rengjøring

ADVARSEL!

Fare for personskade eller skade på produktet.

- Bruk ikke vannspray og damp for å rengjøre produktet.
- Rengjør produktet med en fuktet myk klut. Bruk kun nøytralt vaskemiddel. Du må aldri bruke skurende oppvaskmidler, skuresvamber, løsemidler eller metallgjenstander.
- Vær forsiktig når du rengjør produktet, slik at du ikke skader kjølesystemet.
- Når du rengjør filtre, kast lo i søppelkassen for å hindre at mikroplast kommer inn i vannsystemet.

2.5 Kompressor

ADVARSEL!

Fare for skade på produktet.

- Kompressoren og kompressorsystemet i tørketrommelen er fylt med et spesielt middel som er fritt for fluor-klor-hydrokarboner. Dette systemet må være tett. Skade på systemet kan forårsake en lekkasje.

2.6 Service

- Kontakt et autorisert servicesenter for å reparere produktet. Bruk kun originale reservedeler.
- Vær oppmerksom på at reparasjon på egen hånd eller ikke-profesjonell reparasjon kan ha sikkerhetsmessige konsekvenser og kan ugyldiggjøre garantien.
- Følgende reservedeler er tilgjengelige i minst 10 år etter at modellen er avviklet: pakninger og tetninger, brytere og knotter,

kondensatpumpe, dørlåser, motorer og motorbørster, overføringer mellom motor og trommel, vifte- og viftehjul, tromler og lagre, vannrør og relatert utstyr inkludert slanger, ventiler og filtre, kabler og plugg, trykte kretskort, elektroniske displayer, termostater og temperatursensorer, programvareoppdateringer (inkludert tilbakestillingsprogramvare), fjærer, varmeapparater og varmeelementer, elektriske sikringer (separate eller sammenkoblet), motorkapasitor, strammeremskive, støtterulle, dører, dørtetninger, dørhåndtak, dørlåser og hengsler, lofilter, luftfilter, periferiutstyr av plast, kondensattank. Varigheten kan være lengre i ditt land. For mer informasjon, besøk vår hjemmeside.

- Vær oppmerksom på at noen av disse reservedelene bare er tilgjengelige for profesjonelle reparatører, og at ikke alle reservedeler er relevante for alle modeller.
- Angående lampen(e) i dette produktet og reservedeler som selges separat: Disse lampene er ment å motstå ekstreme fysiske forhold i husholdningsprodukter, for eksempel temperatur, vibrasjon,

fuktighet, eller er ment å signalisere informasjon om produktets driftsstatus. De er ikke ment å brukes i andre bruksområder og egner seg ikke til rombelysning.

2.7 Avfallsbehandling

⚠ ADVARSEL!

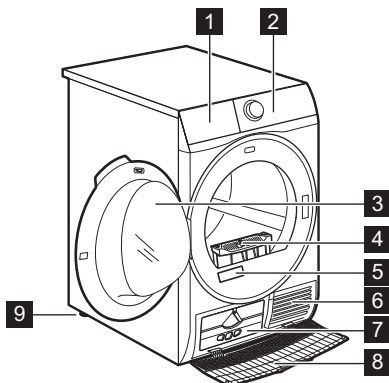
Fare for skade eller kvelning.



Advarsel: Brannfare / fare for materialskade og skade på produktet.

- Koble produktet fra strømmen og vannforsyningen.
- Kutt av strømkabelen nær produktet og kast den.
- Produktet inneholder brennbar gass (R290). Kontakt kommunen din for informasjon om hvordan du kaster apparatet på en riktig måte.
- Fjern dørlåsen for å forhindre at barn eller dyr stenger seg inne i trommelen.
- Produkt skal avhendes i henhold til lokale krav for avhending av avfall fra elektrisk og elektronisk utstyr (EE-avfall).

3. PRODUKTESKRIVELSE



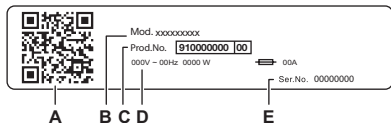
- 1 Vannbeholder
- 2 Betjeningspanel
- 3 Produktdør

- 4 Filter
- 5 Typeskilt
- 6 Luftstrømspor

- 7 Kondensatorlokk
- 8 Kondensatordeksel
- 9 Regulerbare støtter



For enklere fylling av klesvask eller enklere montering er døren reversibel. (se separat brosjyre).



Typeskiltet rapporterer:

- A. QR-kode
- B. modellnavn
- C. produktnummer
- D. elektriske klassifiseringer
- E. serienummer

Skann **QR-koden** på produktet for å registrere produktet ditt og få mest mulig ut av det.

- Få tilgang til produktdetaljer, dokumentasjon og artikler om hvordan du bruker de beste funksjonene (brugerhåndboken er også tilgjengelig på electrolux.com/manuals)
- Få råd om bruk, feilsøking, service og reparasjon (også tilgjengelig på electrolux.com/support)
- Kjøp tilbehør, forbruksvarer og originale reservedeler til produktet (også tilgjengelig på electrolux.com/shop)

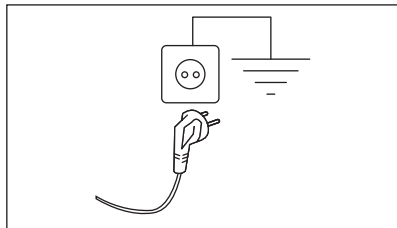
3.1 Elektrisk tilkobling

På slutten av installasjonen kan du sette inn støpselet i stikkontakten.

Typeskiltet og "Tekniske data"-kapittelet viser de nødvendige elektriske spesifikasjonene. Kontroller at de er kompatible med strømforsyningen.

Kontroller at den elektriske installasjonen i huset der du bor tåler den maksimale belastningen som kreves, også når det tas hensyn til alle andre produkter som er i bruk.

Vaskemaskinen skal koples til en jordet stikkontakt.



Strømkabelen skal være lett tilgjengelig etter at produktet er installert.

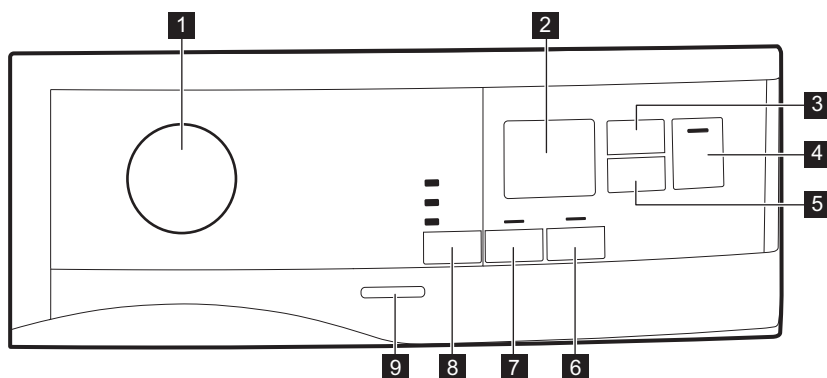
Kontakt vårt autoriserte servicesenter for elektrisk arbeid som kreves for å installere dette produktet.

Produsenten frasier seg ethvert ansvar for materielle skader eller personskader som skyldes at sikkerhetsanvisningene over ikke er blitt fulgt.

4. TEKNISKE DATA

Høyde x bredde x dybde	85,0 x 59,6 x 66,2 cm
Maks dybde med dør åpnet	110,7 cm
Maks bredde med dør åpnet	95,8 cm
Justerbar høyde	85,0 cm (+ 1,5 cm – fotregulering)
Trommelvolum	118 l
Maksimal mengde	8,0 kg
Spennning	230 V
Frekvens	50 Hz
Akustisk, luftbårent støyutslipp for tørkesyklusen i Øko-programmet med maksimal last	65 dB(A)
Totalt strømforbruk	700 W
Bruksområde	Husholdning
Tillatt omgivelsestemperatur	+ 5 °C til + 35 °C
Beskyttelsesnivå mot inntrenging av faste partikler og fuktighet sikret av beskyttelsesdekselet, unntatt der lavspenningsutstyret ikke er beskyttet mot fuktighet	IPX4
Betegnelse av kjølemiddelgass	R290
Kjølemiddelvekt	0,140 kg

5. BETJENINGSPANEL



- 1** Programknott og ● RESET-knapp
- 2** Display
- 3** Time Dry (Tid)-berøringsknapp
- 4** Start/pause (Start/pause)-berøringsknapp

- 5** Delay Start (Utsettelse)-berøringsknapp
- 6** Reverse Plus (Reversering Plus)-berøringsknapp
- 7** Extra Anticrease (Antikrøllfase)-berøringsknapp

8 Dryness Level (Tørrhetsgrad)-berøringsknapp

9 Av/På-knapp



Berør berøringsknappene med fingeren din på området med symbolet eller navnet på tilvalget. Bruk ikke hansker når du berører betjeningspanelet. Påse at betjeningspanelet alltid er rent og tørt.

5.1 Display



Symbol på displayet	Beskrivelse av symbol
	alternativer for tidsstyrt tørk på
	starttidsforvalg er på
	indikator: <i>sjekk varmeveksler</i>
	indikator: <i>rengjør filteret</i>
	indikator <i>tøm vannbeholderen</i>
	barnesikring på
	feil valg eller knapp er i «Reset»-posisjon
2:00	programvarighet
:10.2:00	varighet for tidstørking
1h.20h	varighet for starttidsforvalg

6. PROGRAMTABELL

Program	Tøymengde 1)	Egenskaper / tekstiltype ²⁾
Eco ³⁾⁴⁾	8,0 kg	Programmet er egnet til å tørke våt bomullsvask og er det mest energieffektive programmet med hensyn til energiforbruk for tørking av våt bomull. Tørrehetsnivået kan ikke justeres, og det er som standard satt til Cupboard (Skaptørt) / klar til oppbevaring. / ☹️☹️
MixCare (Kort blandet)	6,0 kg	Utformet for rutinemessig tørking av det du vasker uten sortering. Tørker jevnt klær laget av bomull, bomull-syntetisk blanding, og syntetisk. / ☹️😊😊😊
Cottons (Bomull)	8,0 kg	Hvitt og kulørt bomullsprogram. Standardinnstillingen er for klar til å lagre tørrehetsnivå. / ☹️😊😊
Synthetics (Syntetiske tekstiler)	4,0 kg	Blandede plagg som for det meste inneholder syntetiske fibre som polyester, polyamid osv. / ☹️😊😊😊😊
Delicate (Finvask)	2,0 kg	Anbefalt for generiske ømfintlige tekstiler som viskose, akryl og deres blandinger. / ☹️😊😊😊😊
Wool (Ull)	1,0 kg	Tørker skånsomt for maskin- og håndvaskbare ullplagg. Fjern plaggene umiddelbart når programmet er ferdig.
Refresh (Oppfriskning)	1,0 kg	Kort syklus med lav temperatur som bidrar til å fjerne lukt fra en liten mengde plagg. Angitt også for tørre klær som har vært oppbevart i lang tid.
Easy Iron (Strykelett)	2,0 kg	Begrenser krøller på små mengder bomulls-, syntetiske og blandingstekstiler for enkel stryking. Har to tørkenivåer: Stryketørt etterlater plaggene litt fuktige for stryking eller henging; Skaptørkt tørker tøyet helt. / ☹️😊😊😊😊
Sportswear (Sportklær)	4,0 kg	Tørker generiske sportsklær laget med syntetiske fibre, inkludert polyester, elastanblandinger og polyamid. / ☹️😊😊😊😊
Jeans (Jeans)	4,0 kg	Tørker dypt jeans og andre denimplagg, selv i tykke deler som lommer, sømmer og mansjetter og reduserer innvikling. / ☹️😊😊😊😊
Duvet (Sengeteppe)	3,0 kg	Sikrer riktig tørking av indre deler gjennom enkle eller doble dyner, puter og polstrede tepper. / ☹️😊😊😊😊

Program	Tøymeng- de ¹⁾	Egenskaper / tekstiltype ²⁾
Bedlinen (Sengetøy) XL	4,5 kg	Tørker opptil tre sengetøysett samtidig. Minimerer vriddinger og floker av store gjenstander for å sikre at alt sengetøy når en jevn tørrhet uten våte flekker. / ☺☺☺

1) Maksimal vekt gjelder for tørre plagg.

2) For forklaring av stoffmerking se kapittel *RÅD OG TIPS: Klargjøring av klesvasken*.

3) Dette er referanseprogrammet brukt til å vurdere samsvar med EUs ecodesign- og energikettkforskrift, Reg. (EU) 2023/2533 og Reg. (EU) 2023/2534. Dette programmet er i stand til å tørke bomullsvask fra et innledende fuktighetsinnhold på 60 % ned til et endelig fuktighetsinnhold på 0 %.

4) Eco-programmet er tilsvarende « Cottons (Bomull) Eco», som er «Standard bomullsprogram» i henhold til EU-kommisjonsforskrift nr. 392/2012. Det er egnet for tørking av vanlig våt bomullsvask.

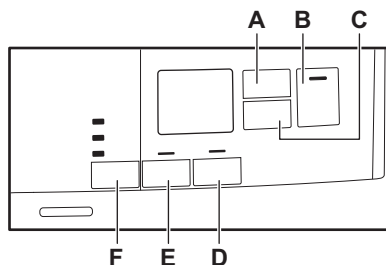
7. TILVALG

7.1 Dryness Level (Tørrhetsgrad)

Denne funksjonen bidrar til å forbedre tøyetets tørkegrad. Det finnes 3 alternativer:

- ☀ Extra Dry (Ekstra tørt)
- ☀ Cupboard (Skaptørt)
- ☀ Iron Dry (Stryketørt)

Justering av den endelige målfuktigheten



Dette kan være nødvendig siden tørrhetsresultatene påvirkes av mange forhold, f.eks. vanntype, forsyningsspenning eller omgivelsestemperatur osv.

SLIK OPPNÅR DU PERFEKT TØRKING:

- Prøv å justere alternativene for tørrhetsnivå (se alternativet *Tørrhetsnivå* ovenfor).
- Hvis du vil øke tørrhetsnivåene for vasken ytterligere, kan du justere innstillingen for standard-tørrhet (se nedenfor). Denne justeringen fungerer for de fleste programmer, bortsett fra **Eco**-, **Wool (ULL)**-, **Duвет (Sengeteppe)**-, **Down Jacket (Dunjakke)**- og **Refresh (Oppfriskning)**-programmene, hvis de er tilgjengelige på maskinen.



Hver gang du går inn i modus «Justering av klesvaskens gjenværende fuktighet», vil tidligere angitt grad av gjenværende fuktighet endres til neste verdi (f.eks. vil tidligere angitt **- 2 -** endres til **- 1 -**).

For å endre standard gjenværende fuktighetsgrad:

- Trykk av/på-knappen for å slå på produktet.
- Bruk programknappen for å angi et hvilket som helst program.
- Vent i omtrent 8 sekunder.
- Trykk og hold nede knappene **(F)** og **(E)** samtidig.

En av disse indikatorene tennes:

- 0 -** - maksimal tørrhet
- 1 -** - mer tørket klesvask

- - 2 - standard tørket klesvask
5. Trykk og hold nede knappene (F) og (E) gjentatte ganger, helt til indikatoren for riktig nivå tennes.



Hvis displayet returnerer til normal modus (tid for valgt program fra trinn 2 vises), mens du stiller inn graden av gjenværende fuktighet, trykk og hold inne knappene (F) og (E) nok en gang for å gå til «Justering av gjenværende klesvaskfuktighet»-modus (tidligere angitt grad av gjenværende fuktighet endres til neste verdi).

6. Skjermen går tilbake til normal modus etter 5 sekunder.

7.2 Extra Anticrease (Antikrøllfase)

Utvider antikrøll fase med 60 minutter ved slutten av tørkesyklusen. Denne funksjonen gir mindre skrukker. Klesvasken kan tas ut under antikrøllfasen.

7.3 Reverse Plus (Reversering Plus)

Øk trommelens reverseringsfrekvens for å hindre vridning og at tøyet vikler seg inn i hverandre. For å oppnå et mer ensartet

tørkeresultat og hjelpe til å redusere krøller. Det anbefales for store eller lange artikler (f.eks. laken, bukser, lange kjoler).

7.4 Time Dry (Tid)

Du kan angi programmets varighet fra minimum 10 minutter til maksimum 2 timer. Den nødvendige varigheten er relatert til vaskemengden i maskinen.



Vi anbefaler at du velger et kort program for lite klesvask eller kun for et klesplagg.

ANBEFALING FOR TIDSTØRKING

opptil 10 min	kun kjølig luft (ingen varme).
10–40 min	ekstra tørking for å forbedre tørrheten etter tidligere tørkesyklus.
>40 min.	full tørking av små vaskemengder på opptil 4 kg, godt sentrifugert (>1200 O/min).

7.5 Time Dry (Tid) på Wool (Ull) program

Tilvalg egnet for Wool (Ull)-programmet for å justere endelig tørrhetsnivå.

7.6 Tabell for alternativer

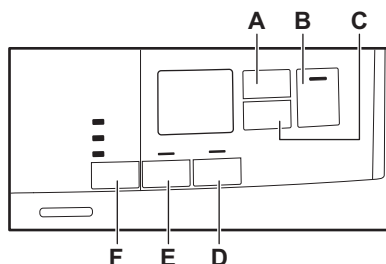
Programmer ¹⁾	Dryness Level (Tørrhetsgrad)			Extra Anti-crease (Antikrøllfase)	Reverse Plus (Reversering Plus)	Time Dry (Tid)
Eco		■		■		
MixCare (Kort blandet)	■	■		■	■	■
Cottons (Bomull)	■	■	■	■	■	■
Synthetics (Syntetiske tekstiler)	■	■	■	■	■	■
Delicate (Finvask)		■		■		
Wool (Ull)						■ 2)
Refresh (Oppfriskning)				■		
Easy Iron (Strykelett)		■	■	■		

Programmer ¹⁾	Dryness Level (Tør- rhetsgrad)			Extra Anti- crease (Anti- krøllfase)	Reverse Plus (Reversering Plus)	Time Dry (Tid)
	☀	☀	☀			
Sportswear (Sportklær)		■		■		
Jeans (Jeans)	■	■		■		
Duvet (Sengeteppe)		■		■		
Bedlinen (Sengetøy) XL	■	■	■	■	■	■

1) Sammen med programmet kan du velge 1 eller flere tilvalg. For å aktivere eller deaktivere dem, trykk den tilhørende knappen.

2) Se kapitlet TILVALG: Tidstørking på ullprogram

8. INNSTILLINGER



- A. Time Dry (Tid)-berøringsknapp
- B. Start/pause (Start/pause)-berøringsknapp
- C. Delay Start (Utsettelse)-berøringsknapp
- D. Reverse Plus (Reversering Plus)-berøringsknapp
- E. Extra Anticrease (Antikrøllfase)-berøringsknapp
- F. Dryness Level (Tørrhetsgrad)-berøringsknapp

8.1 Barnesikringsfunksjon

Dette tilvalget forhindrer at barn leker med produktet mens et program er i bruk. Berøringsknappene er låst.

Bare på/av-knappen forblir ulåst.

Aktivere tilvalget for barnesikring:

1. Trykk på av/på-knappen for å slå på produktet.
2. Trykk og hold inne berøringsknappen (D) i et par sekunder.

Indikatoren for barnesikring tennes.



Det er mulig å deaktivere tilvalget for barnesikring mens et program er i bruk. Trykk og hold de samme berøringsknappene nede til indikatoren for barnesikring slukkes. Barnesikringsfunksjonen vil være utilgjengelig i 8 sekunder etter at du slår på produktet.

8.2 Indikator for vannbeholder

Indikatoren for vannbeholderen er på som standard. Den tennes når programmet er ferdig, eller når det er nødvendig å tømme vannbeholderen.



Hvis en tømmeslange er montert (tilleggsutstyr), vil produktet automatisk tømme ut alt vannet i vannbeholderen. I dette tilfellet anbefaler vi at du deaktiverer indikatoren til vannbeholderen.

Deaktivere indikatoren for vannbeholderen:

1. Trykk av/på-knappen for å slå på produktet.
2. Vent i omtrent 8 sekunder.

- Trykk og hold nede berøringsknappene (E) og (D) samtidig. Displayet viser «Av» og indikatoren for vannbeholderen er deaktivert. Skjermen går tilbake til normal modus etter 5 sekunder.



Følg prosedyren ovenfor igjen for å aktivere indikatoren for vannbeholderen på nytt. Displayet viser «På» og indikatoren for vannbeholderen er aktivert.

8.3 Akustisk alarm (lydsignal) på/av

For å deaktivere lydsignalet må du trykke og holde berøringsknappene (A) og (C) nede samtidig i omtrent 2 sekunder.

8.4 Driftstimeteller

Denne funksjonen gir deg muligheten til å vise den totale driftstiden til produktet i timer, som telles fra det øyeblikket det slås på for første gang. Den faktiske driftstiden for syklusene vises (inkluderer ikke pauser eller forsinket starttid).

Gjør følgende for å visualisere denne verdien:

- Slå på produktet ved å trykke på **av/på**-knappen.
- Trykk og hold inne **F**- og **D**-knappene i noen sekunder.
- Etter 3 sekunder vises det totale antallet timer som produktet har kjørt, i displayet:

Hvis driftstiden f.eks. er **1276** timer, viser displayet teksten **Hr** i 2 sekunder og deretter **12** i 2 sekunder etterfulgt av **76**. Denne verdien vises med en sekvens på to sifre om gangen: De to første sifrene angir tusentall og hundretall, de to andre sifrene angir titall og enheter.

For å gå ut av denne modusen, trykk på en hvilken som helst knapp, dreii på programvelgeren eller slå av produktet.

8.5 Fabrikkinnstillingen

Denne funksjonen gjør det mulig å gjenopprette fabrikkinnstillingene. De lagrede alternativene og arbeidsmodusene tilbakestilles.

Følg trinnene nedenfor for å **aktivere** dette alternativet:

- Slå på produktet ved å trykke på **av/på**-knappen.
- Vent i omtrent 8 sekunder.
- Trykk og hold inne **D**- og **C**-knappene i noen sekunder.
- Produktet vil bekrefte driften ved å vise

— — —.



Hvis prosedyren ikke fungerer (dette kan være på grunn av tidsavbrudd eller feil tastekombinasjon), slå av produktet og gjenta sekvensen fra begynnelsen.

9. FØR FØRSTEGANGS BRUK



Bakre trommellåser fjernes automatisk når tørketrommelen aktiveres første gang. Mulig å høre litt støy.

For å låse opp de bakre trommellåsene:

- Slå på apparatet.
- Still inn et hvilket som helst program.
- Trykk på Start/Pause-knappen. Trommelen starter å rotere. Bakre trommellåser deaktiveres automatisk.

Før du bruker apparatet til å tørke plagg:

- Rengjør tørketrommelens trommel med en fuktig klut.
- Start et program på 1 time med fuktig tøy.



I starten av tørkesyklusen (første 3–5 min.) kan det hende at lydnivået øker en tanke. Dette skjer fordi kompressoren starter. Dette er normalt for kompressordrevne produkter som kjøleskap og fryser.

9.1 Uvanlig lukt

Produktet er tett pakket.

Etter du har pakket ut produktet, kan det hende du legger merke til en uvanlig lukt. Dette er vanlig helt nye produkter.

Produktet er bygget av flere forskjellige typer materialer som sammen kan skape en uvanlig lukt.

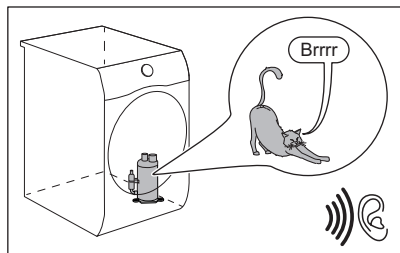
Etter et par tørkesykluser når man begynner å bruke produktet, forsvinner den uvanlige lukten gradvis.

9.2 Lyder

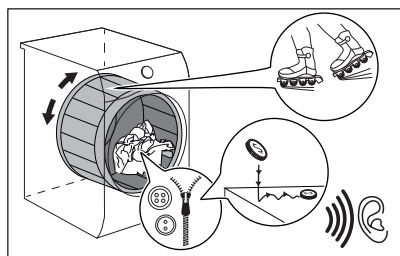


Ulike lyder kan høres ved ulike tidspunkt i løpet av tørkesyklusen. Det er helt vanlige driftslyder.

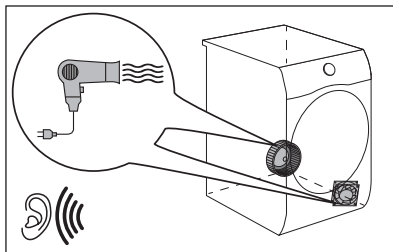
Kompressor som arbeider.



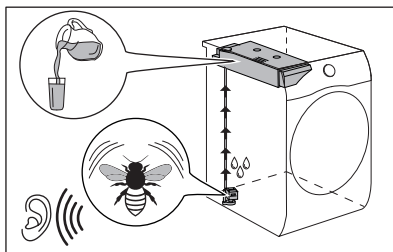
Roterende trommel.



Vifter som arbeider.



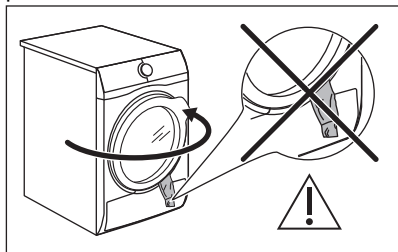
Pumpe som arbeider og overfører kondensvann til tanken.



10. DAGLIG BRUK

10.1 Start et program

1. Forbered klesvasken og legg den i produktet.



⚠ FORSIKTIG!

Påse at klesvasken ikke blir sittende fast mellom døren og gummipakningen når du lukker døren.

2. Trykk av/på-knappen for å slå på produktet.
3. Angi riktig program og tilvalg for typen klesvask.

Displayet viser programvarigheten.



Reell tørketid vil avhenge av type klesvask (mengde og sammensetning), romtemperatur og fuktighet på klesvasken etter sentrifugeringstørkefasen.

4. Trykk på Start/pause (Start/pause)-berøringsknappen. Programmet starter.

10.2 Å starte et program med utsatt start

1. Angi riktig program og tilvalg for typen klesvask.
2. Trykk på knappen for utsatt start gjentatte ganger til displayet viser den utsatte tiden du ønsker å angi.



Kan utsette starten av et program fra minimum 1 time til maksimum 20 timer.

3. Trykk på Start/pause (Start/pause)-berøringsknappen.

Nedtellingen for starttidsforvalget vises i displayet.

Når nedtellingen er ferdig, starter programmet.

10.3 Endre et program

1. Trykk på av/på-knappen for å deaktivere produktet
2. Trykk på av/på-knappen for å slå på produktet.
3. Still inn programmet.

Alternativt:

1. Roter velgerbryteren til ● «Reset»-posisjon.
2. Vent deretter i 1 sekund. Displayet viser — — —.
3. Still inn programmet.

10.4 Ved slutten av programmet

Når programmet er ferdig:

- Et periodisk lydsignal blir aktivert.
- Displayet viser 0 : 00
- Indikatorene Filter (Filtrere) og Tank (Tank) tennes.
- Indikatoren Start/pause (Start/pause) er på.

Produktet vil fortsatt være aktivert med antirkøllfasen i ca 30 minutter eller mer hvis Extra Anticrease (Antirkøllfase)-tilvalget er innstilt (se kapitlet *Tilvalg - Extra Anticrease (Antirkøllfase)*).

Antirkøllfasen reduserer krølling.

Du kan ta ut klesvasken før antirkøllfasen er ferdig. For best mulig resultater anbefaler vi at du tar ut klesvasken når antirkøllfasen er nesten ferdig.

Når antirkøllfasen er ferdig:

- Displayet viser fremdeles 0 : 00
- Indikatorene Filter (Filtrere) og Tank (Tank) tennes.
- Start/pause (Start/pause)-indikatoren slukkes.

1. Trykk på av/på-knappen for å slå av produktet.
2. Åpne døren til produktet.
3. Ta ut tøyet.
4. Lukk produktets dør.

Mulige årsaker til utilfredsstillende tørkeresultater:

- Utilstrekkelig standard innstillinger for tørrhetsgrad. Se kapittelet *TIL VALG: Tørrhetsnivå – Justering av endelig fuktighet*
- Romtemperaturen er for lav eller for høy. Optimal romtemperatur er mellom 18°–25°C.



Rengjør alltid filteret og tøm vannbeholderen når et program er ferdig.



La døren stå litt åpen etter hver syklus for å unngå fuktighet.

10.5 Laveffektmodus

For å redusere energiforbruket deaktiverer denne funksjonen produktet automatisk:

- Etter 5 minutter hvis du ikke starter programmet.
- Etter 5 minutter fra programmet eller antikrøllprogrammet er ferdig.



Tiden reduseres til 30 sekunder hvis bryteren peker mot ● «Reset»-posisjonen.



Når produktet går inn i lavstrømsmodus slås displayet og ikonene av. Du kan aktivere det på nytt ved å trykke på av/på-knappen.

11. RÅD OG TIPS

11.1 Klargjøring av klesvasken



Innlasting av trommelen opp til den maksimale kapasiteten som er angitt for de respektive programmene, vil bidra til å spare energi.



Ofte blir klærne floket sammen etter vaskesyklusen. Å tørke sammenkrøllede klær er svært ueffektivt. For å sikre ordentlig luftstrøm og jevn tørking anbefales det å riste klærne og legge dem inn ett og ett plagg inn i tørketrommelen om gangen.

For å sikre ordentlig tørking:

- Lukk glidelåsene.
- Lukk festene på dynetrekk.
- Ikke la bånd eller sløyfer være løse (f.eks. forklebånd). Knytt dem sammen før du starter et program.

- Fjern alle gjenstander fra lommer.
- Plagg med et lag på innsiden må vrenses. Bomullslaget må peke utover.
- Angi alltid programmet som passer for typen tøy.
- Ikke bland stoffer med mørke og lyse farger sammen.
- Bruk et passende program for bomull, jersey og trikot for å redusere krymping.
- Ikke overskrid maksimal tøymengde som er oppgitt i programkapittelet eller som vises i displayet.
- Kun tørk klesvask som er egnet for tørketrommel. Se stoffetiketten på gjenstandene.
- Ikke tørk store og små plagg sammen. Små plagg kan fanges inne i de store, og dermed forbli våte.
- Rist de større plaggene og stoffene før du legger dem i tørketrommelen. Det er for å unngå fuktige steder i stoffet etter tørkesyklusen.

Vaskelapp	Beskrivelse
	Klesvask egnet for tørketromling.
	Klesvask egnet for tørketromling ved høyere temperaturer.
	Klesvask egnet for tørketromling kun ved lave temperaturer.
	Klesvask ikke egnet for tørketromling.

12. STELL OG RENGJØRING

12.1 Plan for regelmessig rengjøring

Regelmessig rengjøring hjelper deg med å utvide levetiden på produktet ditt.

Hvis produktet ikke brukes på lang tid, må du koble fra produktet.

Veiledende regelmessig rengjøringsplan:

Rengjøre filteret	Når  -indikatoren blinker
Tøm vannbeholderen	Når  -indikatoren blinker
Rengjøring av varmeveksleren.	Når  -indikatoren blinker
Rengjøring av fuktighetssensoren	Minst 3 eller 4 ganger i året
Rengjør trommelen	Annenhver måned
Rengjøring av betjeningspanelet og huset	Annenhver måned
Rengjøring av luftstrømplatene	Annenhver måned

Følgende avsnitt forklarer hvordan du skal rengjøre hver del.

12.2 Fjerning av fremmedlegemer



Sørg for at lommene er tomme og at alle løse elementer er bundet før du kjører tørkesyklusen. Se avsnittet "Klargjøre tøyet".

Fjern eventuelle fremmedlegemer du finner i trommelen etter tørkesyklusen (f.eks. metallklips, knapper, mynter osv.).

12.3 Rengjøring av -filteret

På slutten av hver syklus slås -filterindikatoren på og filteret må rengjøres.



Filteret samler opp loen i løpet av tørkesyklusen.

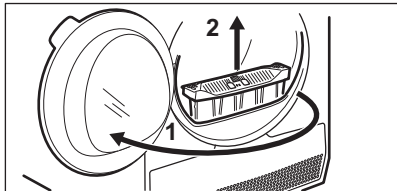


For best mulig tørkeytelse anbefales det å rengjøre filteret jevnlig. Tette filtre forlenger syklustiden og øker strømforbruket. Rengjør filteret for hånd. Bruk en støvsuger om nødvendig.

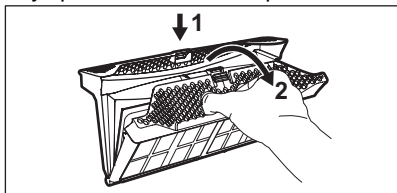
FORSIKTIG!

Ved rengjøring av filterene skal lo kastes i søppelbøtten og ikke vaskes gjennom avløpet, for å unngå spredning av mikroplast i det brukte vannsystemet.

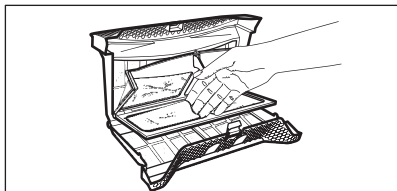
1. Åpne døren. Trekk opp filteret.



2. Skyv på låsehaken for å åpne filteret.

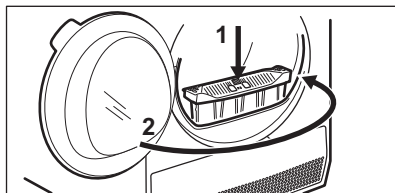
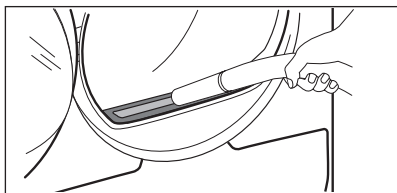


3. Samle lo for hånd fra begge de interne delene av filteret.



Kast loen i søppelbøtten.

4. Om nødvendig, rengjør filteret med en støvsuger. Lukk filteret.
5. Om nødvendig, fjern lo fra filterholderen og pakningen. Du kan bruke en støvsuger. Sett filteret tilbake i filterholderen.



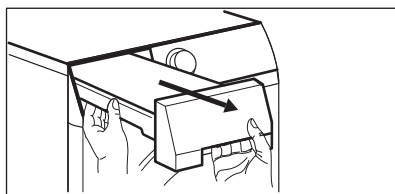
12.4 Slik tømmer du vannbeholderen:

Tøm kondensvannbeholderen etter hver tørkesyklus.

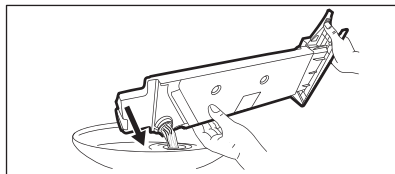
Hvis kondensvannbeholderen er full, avsluttes programmet automatisk.  symbolet for vannbeholder slås på i displayet, og vannbeholderen må tømmes.

Slik tømmer du vannbeholderen:

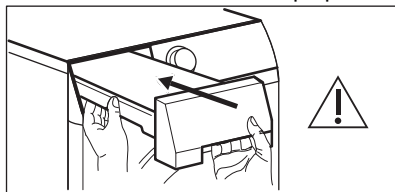
1. Trekk ut vannbeholderen mens du holder den horisontalt.



2. Tøm vannet i en beholder eller tilsvarende beholder.



3. Sett vannbeholderen tilbake på plass.



4. Trykk på  Start/Pause-knappen for å fortsette programmet.

12.5 Rengjøre kondensatoren

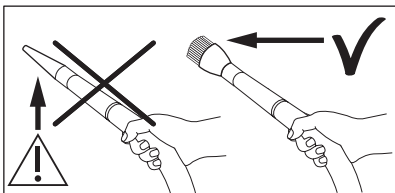
Hvis symbolet  til kondensatoren blinker på displayet, må kondensatoren og beholderen inspiseres. Rengjør den dersom den er skitten. Kontroller minst én gang i halvåret.

ADVARSEL!

Ikke berør metaloverflaten med bare hender. Skaderisiko. Bruk vernehansker. Rengjør skånsomt for å unngå å skade metalloverflaten.

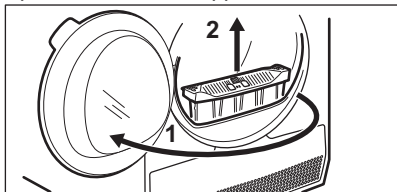
ADVARSEL!

Ikke bruk støvsuger med et hardt redskap for å fjerne lo fra kondensatoren, det kan skade ribbene på kondensatoren, som fører til lavere ytelse av produktet og lengre tid for tørking.

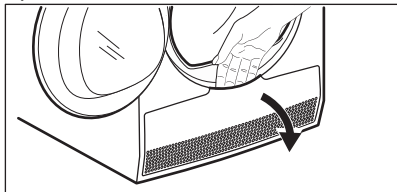


For å inspisere:

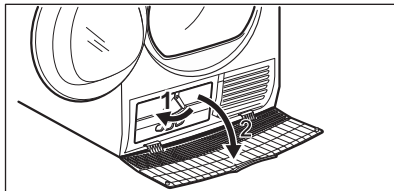
1. Åpne døren. Trekk opp filteret.



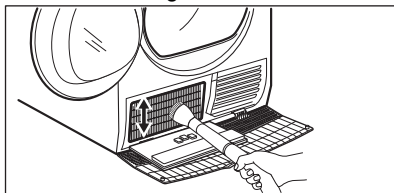
2. Åpne kondensatordekslet.



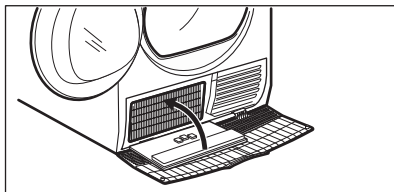
3. Vri spakene for å låse opp kondensatorlokket og senke kondensatorlokket.



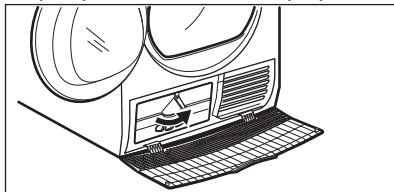
4. Om nødvendig, fjern lo fra kondensatoren og den tilhørende beholderen. Du kan bruke en støvsuger med børste.



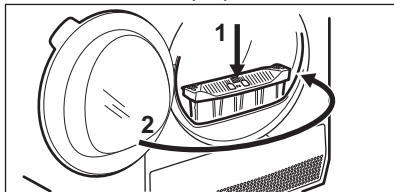
5. Lukk kondensatorlokket.



6. Vri på spakene til de klikker på plass.



7. Sett filteret tilbake på plass.



12.6 Rengjøring av fuktighetssensoren

⚠ FORSIKTIG!

Risiko for skade på fuktighetssensor. Ikke bruk slipende rengjøringsmidler eller stålull ved rengjøring av sensoren.

For å sikre best mulig tørkeresultater er produktet utstyrt med en fuktighetssensor i metall. Den er plassert på innsiden nedenfor døren.

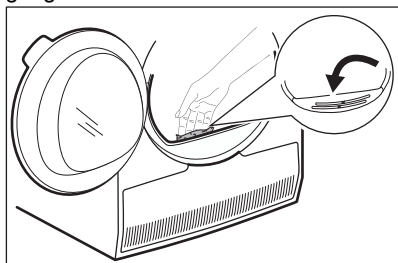
Over tid kan overflaten av sensoren bli skitten, noe som reduserer tørkeytelsen.

Vi anbefaler å rengjøre sensoren minst 3 eller 4 ganger i året hvis du legger merke til at tørkeytelsen reduseres.

Til rengjøring kan du bruke den hardere siden på en oppvasksvamp og litt eddik eller oppvaskmiddel.

For å rengjøre sensoren:

1. Åpne døren.
2. Rengjør overflatene til fuktighetssensoren ved å tørke av metalloverflaten flere ganger.



12.7 Rengjør trommelen

⚠ ADVARSEL!

Koble produktet fra strømmen for du rengjør det.

Bruk et normalt og nøytralt vaskemiddel for å rengjøre trommelens innside. Tørk av de rene overflatene med en myk klut.

⚠ FORSIKTIG!

Ikke bruk slipende rengjøringsmidler eller stålull ved rengjøring av trommelen.

12.8 Rengjør betjeningspanelet og kabinettet

Bruk et nøytralt rengjøringsmiddel for å rengjøre betjeningspanelet og kabinettet.

Bruk en fuktig klut for å rengjøre. Tørk av de rene overflatene med en myk klut.

⚠ FORSIKTIG!

Ikke bruk møbelrens eller rengjøringsmiddel som kan føre til at produktet rustet.

12.9 Rengjør luftstrømplatene

Bruk en støvsuger til å fjerne lo fra luftstrømplatene.

13. FEILSØKING

⚠ ADVARSEL!

Se kapittelet som omhandler Sikkerhet

13.1 Feilkoder

Maskinen starter ikke eller stopper under bruk.

Første forsøk på å finne en løsning på problemet (se tabellene). Ta kontakt med servicesenteret hvis feilen fortsetter.

ADVARSEL!

Deaktiver maskinen før du utfører kontroller.

Ved alvorlige feil avgir maskinen lydsignaler, skjermen viser en alarmkode og Start/pause (Start/pause)-knappen blinker kontinuerlig:

Feilkoder	Mulig årsak	Løsning
E50	Apparatets motor er overlastet. For mye klær eller blokkert i trommelen.	Programmet ble ikke fullført. Fjern klærne fra trommelen, still inn programmet og start syklusen på nytt.
E90 eller E91	Intern feil. Ingen kommunikasjon mellom de elektroniske elementene i maskinen.	Programmet avslutter ikke som det skal eller stopper for tidlig. Slå maskinen av og på. Ta kontakt med servicesenteret hvis feilkoden oppstår igjen.
EH0	Strømforsyningen er ustabil.	Når produktet viser EH0 , venter du til strømforsyningen er stabil og trykker deretter på start. Hvis produktet midlertidig stanser syklusen uten noen meldinger, trykker du på syklusstart. Hvis advarselen inntreffer igjen, kontroller strømledningen / tilstanden til vegguttaket eller strømforsyningen.

Hvis skjermen viser andre alarmkoder, deaktiverer og aktiverer du produktet. Ta kontakt med servicesenteret hvis problemet vedvarer.

Ved forskjellige problemer med tørketrommelen, sjekker du tabellen nedenfor for mulige løsninger.

13.2 Feilsøking

Problem	Mulig løsning
Produktet starter ikke.	Påse at støpslet er tilkoblet stikkontakten. Sjekk sikringen i sikringsskapet (boliginstallasjon).
Programmet starter ikke.	Trykk på Start/pause (Start/pause). Sørg for at døren er lukket.
Døren til produktet lukkes ikke.	Kontroller at filteret er riktig montert. Påse at tøyvasken ikke sitter fast mellom døren og gummiforseglingen.
Produktet stopper under bruk.	Kontroller at vannbeholderen er tom. Trykk på Start/pause (Start/pause) for å starte programmet igjen. Det er for lite tøy i maskinen, øk mengden eller bruk Time Drying (Tidsstyrt Tøking)-programmet.
Syklustiden er for lang eller utilfredsstillende tørkeresultat. ¹⁾	Påse at vekten på tøyvasken er egnet for programvarigheten. Kontroller at filterene er rene. Tøyet er for vått. Sentrifuger klesvasken i vaskemaskinen igjen.

Problem	Mulig løsning
	Kontroller at romtemperaturen er høyere enn +5°C og lavere enn +35°C. Optimal romtemperatur er 18°C til 25°C.
	Sett opp Time Drying (Tidsstyrt Tøking)- eller Extra Dry (Ekstra tørt)-programmet. ²⁾
Displayet viser  .	Hvis du vil velge et nytt program, må du deaktivere og aktivere produktet.
	Påse at tilvalgene er egnet for programmet.

1) Etter maksimalt 5 timer slutter programmet automatisk.

2) Det kan hende at noen områder forblir fuktige når du tørker større gjenstander (for eksempel sengetøy).

Hvis tørkeresultatene ikke er tilfredsstillende

- Det angitte programmet var feil.
- Filteret er tilstoppet.
- Varveksleren er tilstoppet.
- Det var for mye klesvask i maskinen.
- Trommelen er skitten.

- Feil innstilling av konduktivitetssensoren (se kapittelet «*ALTERNATIVER: Tørrhetsnivå – Justering av endelig målfuktighet*» for bedre innstilling).
- Luftstrømplatene er tette.
- Romtemperaturen er for lav eller for høy (optimal romtemperatur er 18 °C til 25 °C)

14. FORBRUKSVERDIER

14.1 Introduksjon



Brukerhåndboken rapporterer to ulike referanser for forskrifter knyttet til energimerking i EU og økodesign.

- Reg. (EU) 932/2012 og Reg. (EU) 392/2012, gyldig frem til 30. juni 2025, er relatert til energieffektivitetsklassene fra **A+++** til **D**.
- Reg. (EU) 2023/2534, gyldig fra 1. juli 2025, er relatert til effektivitetsklasser for energimerking fra **A** til **G**.



QR-koden på energietiketten som fulgte med produktet gir en nettkobling til informasjonen som er relatert til ytelsen av dette produktet i EU EPREL-databasen. Oppbevar energietiketten kun for henvisning med denne brukerhåndboken samt alle andre dokumenter som fulgte med dette produktet.

Det er også mulig å finne den samme informasjonen i EPREL med koblingen **<https://eprel.ec.europa.eu>** og modellnavnet, samt produktnummeret som du finner på typeskiltet til produktet. Se etter i kapittelet "Produktbeskrivelse" for plasseringen av typeskiltet.

14.2 Bildetekst

kg	Tøymengde.	O/min	Sentrifugeres ved
----	------------	-------	-------------------

kWh	Energiforbruk.
tt:mm	Programvarigheten.
%	Innledende fuktighet ved slutten av sentrifugeringsfasen og mål for slutfuktighet ved slutten av tørkeprogrammet. Desto raskere sentrifugering, desto mer støy under sentrifugeringen, men samtidig desto lavere innledende fuktighet og energiforbruk ved tørking av vasken.

14.3 I henhold til kommisjonsforordning reg. (EU) 2023/2533, reg. (EU) 2023/2534 og reg. (EU) 392/2012.



Følgende verdier er oppnådd under laboratorieforhold i henhold til relevante standarder. Ulike parametere kan endre dataene, for eksempel: mengde tøy, type tøy og omgivelsesforhold. Det første fuktighetsinnholdet i klesvasken, vanntypen, forsyningsspenningen og etter at du har endret standardinnstillingen for et program, kan også påvirke energiforbruket, varigheten på tørkeprogrammet og endelig fuktighet.

Program	Tøymengde (kg)	Sentrifugeres ved (o/min)	Innledende fuktighet (%)	Tørketid (t:min)	Strømforbruk (kWh)	Mål for endelig fuktighet (%)
Eco 1) 2)	8,0	1000	60	2:49	1,81	0,0
Eco 1)2)	4,0	1000	60	1:40	1,00	0,0

1) Dette er referanseprogrammet brukt til å vurdere samsvar med EUs ecodesign- og energietikettforskrift, Reg. (EU) 2023/2533 og Reg. (EU) 2023/2534. Dette programmet er i stand til å tørke bomullsvask fra et innledende fuktighetsinnhold på 60 % ned til et endelig fuktighetsinnhold på 0 %.

2) Eco-programmet er tilsvarende « Cottons (Bomull) Eco», som er «Standard bomullsprogram» i henhold til EU-kommisjonsforskrift nr. 392/2012. Det er egnet for tørking av vanlig våt bomullsvask.

Strømforbruk i ulike moduser

Strømforbruk i av-modus (W)	Strømforbruk i ventemodus (W)	Utsatt start (W)
0,13	0,13	4,00

Tid til Av/Standby-modus er maksimalt 15 minutter.

14.4 Vanlige programmer



Disse verdiene er kun veiledende.

Program	Tøymengde (kg)	Sentrifugeres ved (o/min)	Innledende fuktighet (%)	Tørketid (t:min)	Strømforbruk (kWh)	Mål for endelig fuktighet (%)
Cottons (Bomull) Extra Dry (Ekstra tørt)	8,0	1000	60	3:39	2,35	-3,0
Cottons (Bomull) Extra Dry (Ekstra tørt)	4,0	1000	60	2:46	1,71	-3,0
Cottons (Bomull) Iron Dry (Stryketørt)	8,0	1000	60	2:06	1,37	12,0
Cottons (Bomull) Iron Dry (Stryketørt)	4,0	1000	60	1:37	0,95	12,0
Synthetics (Syntetiske tekstiler) Extra Dry (Ekstra tørt)	4,0	1200	40	1:22	0,83	0,0
Synthetics (Syntetiske tekstiler) Cupboard (Skapetørt)	4,0	1200	40	1:06	0,65	1,0
Synthetics (Syntetiske tekstiler) Iron Dry (Stryketørt)	4,0	1200	40	0:45	0,43	12,0
Wool (Ull)	1,0	1200	35	1:00	0,61	5,0

15. BESKYTTELSE AV MILJØET

Resirkuler materialer merket med symbolet . Legg emballasjen i relevante beholdere for å resirkulere det. Bidra til å beskytte miljøet og menneskers helse ved å resirkulere avfall fra elektriske og elektroniske

produkter. Ikke avhend produkter merket med symbolet  med husholdningsavfallet. Returner produktet til ditt lokale resirkuleringsanlegg eller kontakt kommunen.

Välkommen till Electrolux! Tack för att du har valt en av våra produkter.



I vår strävan efter hållbarhet minskar vi på mängden papper och tillhandahåller fullständiga användarmanualer via Internet. Sök upp den fullständiga användarmanualen på **electrolux.com/manuals**



Få tips om användning, broschyrer, felsökning, service- och reparationsinformation på **electrolux.com/support**



Köp tillbehör, förbrukningsvaror och originalreservdelar till din produkt på **electrolux.com/shop**

Med reservation för ändringar.

INNEHÅLL

1. SÄKERHETSINFORMATION	77
2. SÄKERHETSINSTRUKTIONER.....	80
3. PRODUKTBESKRIVNING.....	82
4. TEKNISKA DATA.....	84
5. KONTROLLPANEL.....	84
6. PROGRAMTABELL.....	85
7. TILLVAL.....	87
8. INSTÄLLNINGAR.....	89
9. FÖRE FÖRSTA ANVÄNDNING.....	90
10. DAGLIG ANVÄNDNING.....	91
11. RÅD OCH TIPS.....	93
12. UNDERHÅLL OCH RENGÖRING.....	93
13. FELSÖKNING.....	97
14. FÖRBRUKNINGSVÄRDEN.....	99
15. MILJÖSKYDD.....	101

1. ⚠ SÄKERHETSINFORMATION



Läs bifogade instruktioner noga före installationen och användningen av den här produkten.

Tillverkaren är inte ansvarig för eventuella personskador eller andra skador som uppkommit till följd av felaktig installation eller användning. Förvara alltid instruktionerna på en säker och tillgänglig plats för framtida referens och ladda ner den fullständiga versionen som finns tillgänglig online.



Varning: Brandrisk/brandfarligt material.

Produkten innehåller brandfarlig gas, propan (R290), en gas med hög miljökompatibilitet. Håll eld och antändningskällor borta från produkten. Var försiktig så att du inte skadar kylkretsen som innehåller propan.

1.1 Säkerhet för barn och personer med funktionsnedsättning

WARNING!

Risk för kvävning, skada eller permanent invaliditet föreligger.

- Denna produkt kan användas av barn från 8 års ålder och uppåt, och av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, samt personer med bristande erfarenhet och kunskap om de övervakas eller instrueras om hur produkten används på ett säkert sätt och förstår de risker som är förknippade med användningen. Barn under 8 år eller personer med mycket omfattande och komplexa funktionsnedsättningar ska inte vistas i närheten av produkten utan ständig uppsikt.
- Låt inte barn leka med produkten.
- Håll allt förpackningsmaterial utom räckhåll för barn och kassera det på lämpligt sätt.
- Förvara rengöringsmedel utom räckhåll för barn.
- Håll barn och husdjur borta från produkten när luckan är öppen.
- Om maskinen har ett barnlås ska den aktiveras.
- Barn får inte utföra rengöring och underhåll av produkten utan uppsikt.

1.2 Allmän säkerhet

- Den här produkten är endast avsedd för torkning av tvätt som kan maskintorkas.
- Använd inte torkfunktionen om tvätten har smutsats ned med industrikemikalier.
- Denna produkt är avsedd för enskilt hushållsbruk inomhus.

- Produkten kan användas i kontor, hotellrum, gästrum och liknande boenden där sådan användning inte innebär att genomsnittlig hushållsförbrukning överskrids.
- Andra inte produktens specifikationer.
- Använd staplingssatsen om torktummlaren placeras ovanpå en tvättmaskin. Staplingssatsen finns att köpa hos en auktoriserad återförsäljare och kan bara användas med produkten såsom angivits i medföljande anvisningar. Läs den noggrant före installation (se satsens användarhandbok).
- Produkten kan installeras fristående eller under en köksbänk med rätt utrymme (se installationsbladet).
- Produkten får inte placeras bakom en låsbar dörr, en skjutdörr eller en dörr med gångjärnen på motsatt sida så att produkten inte kan öppnas helt.
- Se till att det finns luftcirkulation mellan produkten och golvet. Ventilationsöppningarna i botten får ej täppas igen av en matta eller annat som ligger på golvet.
- **WARNING!** Produkten får inte strömförsörjas via en extern kopplingsanordning, såsom en timer, eller anslutas till en krets som regelbundet slås på och av med ett verktyg.
- Anslut stickkontakten till eluttaget endast i slutet av installationen. Kontrollera att stickkontakten är åtkomlig efter installationen.
- **WARNING!** Installera inte produkten i en miljö där det inte finns någon luftväxling.
Produkten innehåller brandfarlig gas, propan (R290), en gas med hög miljökompatibilitet. Håll eld och antändningskällor borta från produkten. Var försiktig så att du inte skadar kylkretsen som innehåller propan.
- **WARNING!** Se till att ventilationsöppningarna inte blockeras i produktens nisch eller i inbyggnadsutrymmet.
- **WARNING!** Var noga med att inte skada kylkretsen.
- **WARNING!** Vidrör inte kondensorns metallfenor med händerna. Risk för personskador. Använd skyddshandskar.

- Om nätsladden är skadad måste den bytas av tillverkaren, tillverkarens auktoriserade servicecenter eller personer med motsvarande utbildning, för att undvika fara.
- Överskrid inte högsta tillåtna tvättmängd på 8,0 kg.
- Skrapa bort ludd eller annat från förpackningen som har samlats runtom produkten.
- Använd inte produkten utan filtret. Rengör luddfiltret före eller efter varje användningstillfälle.
- Torka inte otvättade plagg i torktumlaren.
- Plagg med fläckar av matolja, aceton, alkohol, bensin, fotogen, fläckborttagningsmedel, terpentin, vax och vaxborttagningsmedel skall tvättas i varmt vatten med extra mycket tvättmedel innan de torkas i torktumlaren.
- Torka inte tvätt som innehåller skumgummi (latex), duschmössor, vattentäta textilier, plagg med gummiinlägg och kläder eller kuddar med skumgummifyllning i torktumlaren.
- Kontrollera att tvätt inte har fastnat mellan luckan och gummilisten.
- Sköljmedel och liknande produkter skall användas enligt tillverkarens anvisningar.
- Ta bort alla föremål från produkten som kan fatta eld, såsom tändare eller tändstickor.
- **WARNING!** Stäng inte av torktumlaren innan torkprogrammet har avslutats utan att snabbt ta ut plaggen och sprida ut dem så att värmen sprids.
- Stäng av produkten och koppla bort den från eluttaget före underhåll.

2. SÄKERHETSINSTRUKTIONER

2.1 Installation



Varning: Brandrisk/brandfarligt material.

- Avlägsna allt förpackningsmaterial.
- Installera eller använd inte en skadad produkt.
- Följ installationsinstruktionerna som följer med produkten.
- Installera inte produkten i en miljö där det inte finns någon luftväxling. Produkten innehåller brandfarlig gas, propan (R290), en gas med hög miljökompatibilitet. Håll eld och antändningskällor borta från produkten.

Var försiktig så att du inte skadar kylkretsen som innehåller propan.

- Var alltid försiktig när produkten rör sig eftersom den är tung. Använd alltid skyddshandskar och täkta skor.
- Installera inte och använd inte produkten på en plats där temperaturen understiger 5 °C eller överstiger 35 °C.
- Golvytan, på vilken produkten ska installeras, måste vara plan, stabil, värmebeständig och ren.
- Håll alltid produkten vertikalt när den förflyttas.
- Använd ett vattenpass för att kontrollera att produkten står helt vågrätt när den står på platsen där den skall användas. Om den inte gör det kan du justera fötterna tills den gör det.

2.2 Elanslutning

WARNING!

Risk för brand och elektriska stötar.

- Anslut stickkontakten till eluttaget först vid slutet av installationen. Kontrollera att stickkontakten är åtkomlig efter installationen.
- **WARNING!** Denna produkt är avsedd för att installeras/anslutas till en jordad anslutning i byggnaden.
- Se till att de parametrarna på märkskylten överensstämmer med elnätets elektricitet.
- Använd alltid ett korrekt installerat, stötsäkert och jordat eluttag.
- Använd inte grenuttag eller förlängningssladdar.
- Dra inte i anslutningssladden för att koppla bort produkten från eluttaget. Ta alltid tag i stickkontakten.
- Ta inte i anslutningssladden eller stickkontakten med våta händer.

2.3 Använd

WARNING!

Det finns risk för personskador, elstöt, brand eller skador på produkten.

- Denna produkt är endast avsedd för hushållsbruk.
- Torka inte skadade plagg som innehåller vaddering eller stoppning.

- Om tvätten har tvättats med ett fläckborttagningsmedel ska en extra sköljning göras före torkprogrammet.
- Torka endast textilier som är lämpliga att torka i maskinen. Följ tvättanvisningarna på alla klädvårdsetiketter.
- Drink inte och laga inte mat med det kondenserade/destillerade vattnet. Det kan orsaka hälsoproblem för människor och husdjur.
- Sitt eller stå inte på luckan när den är öppen.
- Torka inte genomblöta plagg i produkten.

2.4 Underhåll och rengöring

WARNING!

Risk för personskador eller skador på produkten.

- Använd inte vattenspray och ånga för att rengöra produkten.
- Rengör produkten med en våt mjuk trasa. Använd bara neutrala rengöringsmedel. Använd inte slipande produkter, repande rengöringstussar, lösningsmedel eller metallföremål.
- För att förhindra skador på kylsystemet, var försiktig när du rengör produkten.
- Vid rengöring av filter, släng luddet i soporna för att förhindra att mikroplaster kommer in i vattensystemet.

2.5 Kompressor

WARNING!

Risk för skador på produkten.

- Kompressorn och dess system i torktumlaren är fyllda med ett specialmedel som är fritt från fluorkolkolväte. Detta system måste hållas tätt. En skada på systemet kan orsaka läckage.

2.6 Service

- Kontakta ett auktoriserat servicecenter för reparation av produkten. Använd endast originalreservdelar.
- Observera att reparationer som utförs själv eller på ett icke fackmannamässigt

sätt kan få säkerhetsmässiga konsekvenser och kan upphäva garantin.

- Följande reservdelar är tillgängliga i minst 10 år efter att modellen har slutat tillverkas: packningar och tätningar, brytare och vred, kondenspump, lucklås, motorer och motorborstar, kopplingar mellan motor och trumma, fläkt och fläkthjul, trummor och lager, vattenledningar och tillhörande utrustning, inklusive slangar, ventiler och filter, kablar och kontakter, tryckta kretskort, elektroniska displayer, termostater och temperatursensorer, mjukvaruuppdateringar (inklusive återställning av mjukvara), fjädrar, värmare och värmeelement, elsäkringar (separata eller hopbuntade), motorkondensator, spännrulle, stödvals, luckor, lucktätningar, luckhandtag, lucklåsanordningar och gångjärn, luddfilter, luftfilter, kringutrustning i plast och kondensbehållare. Det kan hända att de finns tillgängliga under längre tid i ditt land. För ytterligare information, besök vår webbplats.
- Observera att vissa av dessa reservdelar endast är tillgängliga för professionella reparatörer och att inte alla reservdelar är relevanta för alla modeller.
- När det gäller lampan/lamporna i denna produkt och reservlampor som säljs separat: Dessa lampor är avsedda att tåla

extrema fysiska förhållanden i hushållsapparater, såsom temperatur, vibration, fuktighet eller är avsedda att signalera information om produktens driftsstatus. De är inte avsedda att användas i andra produkter eller som rumsbelysning i hemmet.

2.7 Kassering

WARNING!

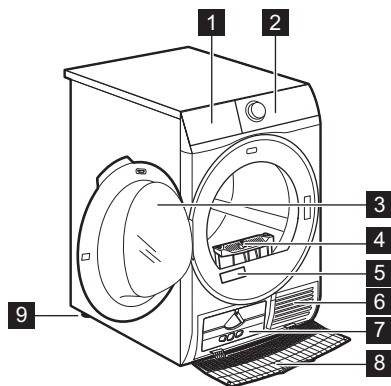
Risk för personskador eller kvävning föreligger.



Varning: Brandrisk/risk för materiell skada och skada på produkten.

- Koppla loss produkten från eluttaget och vattentillförseln.
- Klipp av elkabeln nära produkten och kassera den.
- Produkten innehåller brandfarlig gas (R290). Kontakta kommunen för information om hur produkten kasseras korrekt.
- Ta bort luckspärren för att förhindra att barn eller husdjur blir instängda i trumman.
- Kassera produkten i enlighet med lokala föreskrifter för avyttring från WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment).

3. PRODUKTBESKRIVNING

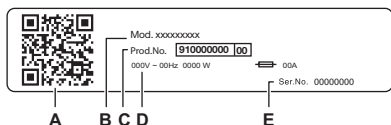


- 1 Vattenbehållare
- 2 Kontrollpanel
- 3 Produktens lucka
- 4 Filter
- 5 Produktdekal
- 6 Luftflödeshål
- 7 Kondensorlock

- 8 Kondensorkåpa
- 9 Justerbara fötter



För att underlätta iläggning av tvätt och anpassning av installationen kan luckan vändas (se separat folder).



Typskylt:

- A. QR-kod
- B. modellnamn
- C. produktnummer
- D. elektriska märkdata
- E. serienummer

Skanna **QR-koden** på produkten för att registrera den och få ut det mesta av produkten.

- Få tillgång till produktinformation, dokumentation och artiklar om hur du använder de bästa funktionerna (användarhandbok finns också på electrolux.com/manuals)
- Få information om användning, felsökning, service och reparation (finns även på electrolux.com/support)
- Köp tillbehör, förbrukningsartiklar och originalreservdelar till din produkt (finns även på electrolux.com/shop)

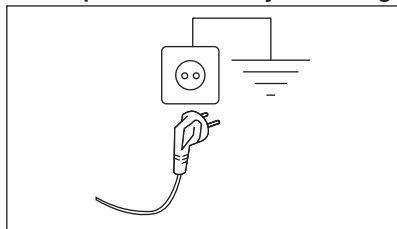
3.1 Elanslutning

Anslut stickkontakten till eluttaget i slutet av installationen.

Typskylten och kapitlet "Tekniska data" anger nödvändiga elektriska klassificeringar. Se till att de är kompatibla med nätspänningen.

Kontrollera att elnätet i ditt hem klarar den maximala belastning som krävs, även om andra produkter som är anslutna till samma nätkrets är igång.

Anslut produkten till ett jordat uttag.



Nätkabeln måste vara lätt att komma åt när produkten har installerats.

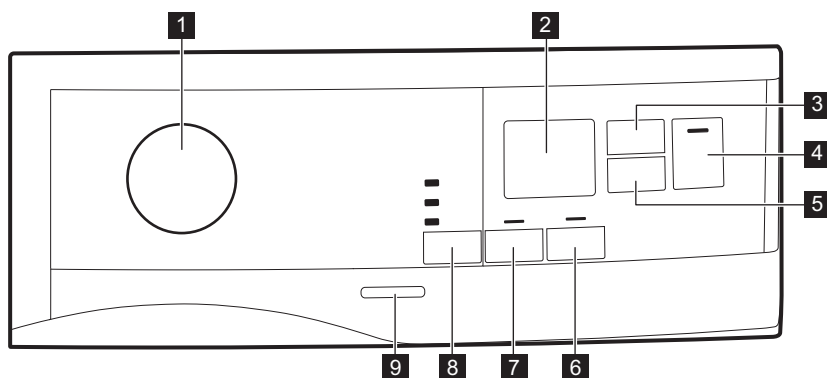
För allt elektriskt arbete som krävs för att installera den här maskinen, kontakta vårt auktoriserade servicecenter.

Tillverkaren ansvarar inte för person- eller egendomsskador orsakade av att säkerhetsföreskrifterna inte har följts.

4. TEKNISKA DATA

Höjd x Bredd x Djup	85,0 x 59,6 x 66,2 cm
Max. djup med öppen lucka	110,7 cm
Max. bredd med öppen lucka	95,8 cm
Justerbar höjd	85,0 cm (+1,5 cm – justering av fötterna)
Trummans volym	118 l
Max tvättmängd	8,0 kg
Märkspänning	230 V
Frekvens	50 Hz
Luftburet akustiskt buller under torkningscykeln i eko-programmet vid maximal tvättmängd	65 dB(A)
Total effekt	700 W
Typ av användning	Hushåll
Tillåten omgivningstemperatur	+5 till +35 °C
Skyddslocket ger skydd mot inträngning av fasta partiklar och fukt, med undantag för om lågspänningsutrustningen inte är fuktskyddad	IPX4
Beteckning för köldmediegas	R290
Köldmediets vikt	0,140 kg

5. KONTROLLPANEL



- 1** Programväljare och ● "RESET"-knapp
- 2** Display
- 3** Time Dry (Tid) touch-knapp
- 4** Start/Pause (Start/Pause) touch-knapp

- 5** Delay Start (Fördröj Start) touch-knapp
- 6** Reverse Plus (Reverser+) touch-knapp
- 7** Extra Anticrease (Skrynkelskydd) touch-knapp

- 8 Dryness Level (Torrhetsgrad) touch-knapp
- 9 På/Av-knapp



Tryck på touchknapparna med fingret i området med symbolen eller namnet för funktionen. Använd inte handskar när du använder kontrollpanelen. Se till att kontrollpanelen alltid är ren och torr.

5.1 Display



Symbol som visas på displayen	Symbolbeskrivning
	tidtorkningsfunktion på
	funktionen fördröjd start på
	indikator: <i>kontrollera kondensorn</i>
	indikator: <i>rengör filtret</i>
	indikator: <i>töm vattenbehållaren</i>
	barnlås på
	fel val eller vredet är i läge ● "Reset" (återställ)
2:00	programlängd
:10.2:00	varaktighet torktid
1h.20h	nedräkning till fördröjd start

6. PROGRAMTABELL

Program	Tvätt-mängd 1)	Egenskaper/Typ av material ²⁾
Eco ³⁾⁴⁾	8,0 kg	Programmet är lämpligt för torkning av våt bomullstvätt och är det mest energieffektiva programmet för torkning av våt bomullstvätt. Torrhetsnivån är inte justerbar och är som standard inställd på Cupboard (Skåptorrt)/redo att förvaras.

Program	Tvätt-mängd 1)	Egenskaper/Typ av material ²⁾
MixCare (Blandat)	6,0 kg	Utformad för rutinmässig torkning av tvätt utan sortering. Torkar jämnt vardagskläder i bomull, bomulls- och syntetblandning eller syntet. /   
Cottons (Bomull)	8,0 kg	Program för vit och färgad bomullstvätt. Standardinställningen är skåptorr. /  
Synthetics (Syntet)	4,0 kg	Blandade plagg som huvudsakligen innehåller syntetfibrer som polyester, polyamid osv. /   
Delicate (Skonprogram)	2,0 kg	Rekommenderas för allmänna ömtåliga material som viskos, viskos, akryl och blandningar av dessa material. /   
Wool (Ylle)	1,0 kg	Torkar skonsamt maskin- och handtvättbara ylleplagg. Ta omedelbart ut plaggen när programmet har avslutats.
Refresh (Uppfräschning)	1,0 kg	Kort lågtemperaturprogram som hjälper till att ta bort lukter från en liten mängd plagg. Även lämpligt för torra kläder som förvarats länge.
Easy Iron (Lättstruket)	2,0 kg	Begränsar skrynklor på små mängder bomull, syntet och blandade tyger för enkel strykning. Med två torknivåer: Stryktorr som lämnar plaggen något fuktiga för strykning eller hängning. Skåptorr som torkar plaggen helt torra. /   
Sportswear (Sportkläder)	4,0 kg	Torkar allmänna sportkläder gjorda med syntetfibrer inklusive polyester, elastanblandningar och polyamid. /   
Jeans (Jeans)	4,0 kg	Djuptorkar jeans och andra denimplagg, även i tjocka delar som fickor, sömmar och muddar, vilket minskar intrassling. /   
Duvet (Täcken)	3,0 kg	Säkerställer korrekt torkning av inre delar genom enkla eller dubbla duntäcken, kuddar och vadderade filter. /   
Bedlinen (Sängkläder) XL	4,5 kg	Torkar upp till tre set sängkläder samtidigt. Minimerar vridningar och trassel av stora föremål för att se till att alla sängkläder blir jämnt torra utan våta fläckar. /   

1) Den maximala vikten avser torra plagg.

2) Se avsnittet *RÅD OCH TIPS* angående plaggens märkning: *Förbered tvätten*.

3) Det här referensprogrammet används för att bedöma efterlevnaden av Storbritanniens förordningar om ekodesign och energimärkning, EU-förordning (EU) 2023/2533 och (EU) 2023/2534. Det här programmet kan torka bomullstvätt från initial fukthalt på 60 % ner till en slutgiltig återstående fukt av 0 %.

4) Ekoprogrammet är likvärdigt med " Cottons (Bomull) Eco" som är "standardbomullsprogram" enligt EU-kommissionens förordning 392/2012. Det är lämpligt för torkning av normalvåt bomullstvätt.

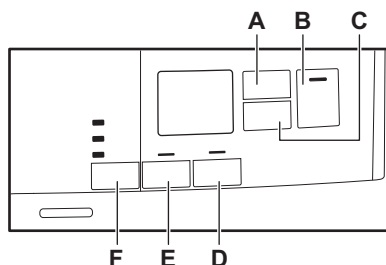
7. TILLVAL

7.1 Dryness Level (Torrhetsgrad)

Den här funktionen ökar tvättens torrhetsgrad. Det finns 3 alternativ:

- ☀ Extra Dry (Extra Torrt)
- ☀ Cupboard (Skåptorrt)
- ☀ Iron Dry (Stryktorrt)

Justering av återstående fukt



Detta kan vara nödvändigt eftersom torrhetsresultaten påverkas av många förhållanden, t.ex. vattentyp, matningsspänning eller omgivningstemperatur.

SÅ HÄR UPPNÅR DU ETT PERFEKT TORKNINGS-RESULTAT:

1. Försök att justera inställningen för torrhetsgrad (se tillval *Torrhetsgrad* ovan).
2. Om du vill förbättra tvättens torrhetsresultat ytterligare kan du ändra standardinställningen för torrhet (se nedan). Denna justering gäller för de flesta programmen, utom programmen **Eco**, **Wool (Ylle)**, **Duvet (Täcken)**, **Down Jacket (Dunjacka)** och **Refresh (Uppfräschning)**, om sådana finns tillgängliga på maskinen.



Varje gång du går in i läget "Justering av återstående fukt", kommer den tidigare inställningen för återstående fukt att ändras till nästa värde (t.ex. tidigare inställning - 2 - kommer ändras till - 1 -).

För att ändra standardgraden för återstående fukt:

1. Tryck på knappen på/av för att starta maskinen.
2. Vrid programväljaren för att ställa in ett valfritt program.
3. Vänta ungefär i 8 sekunder.
4. Håll (F) och (E) intryckta samtidigt. En av följande indikatorer tänds:

- - 0 - maximal torrhet
- - 1 - mer torr tvätt
- - 2 - standardtorr tvätt

5. Tryck och håll in knapparna (F) och (E) igen tills indikatorn för rätt nivå visas.



Om displayen återgår till normalläge (tiden för det valda programmet från steg 2. visas), medan du ställer in graden för återstående fukt, tryck och håll ner knapparna (F) och (E) en gång till för att gå in i läge "Justering av återstående fukt" (tidigare inställd grad av återstående fukt kommer att ändras till nästa värde).

6. Efter 5 sekunder återgår displayen till normalläge.

7.2 Extra Anticrease (Skrynkelskydd)

Förlänger antiskrynkelfasen med 60 minuter i slutet av torkprogrammet. Den här funktionen minskar uppkomsten av skrynklor. Tvätten kan tas ut under skrynkelskyddsfasen.

7.3 Reverse Plus (Reverser+)

Öka trummans tumlingsfrekvens för att minska att plaggen vrids och snor in sig i varandra. Ökar jämnheten i torkresultatet och gör att plaggen blir mindre skrynkliga. Rekommenderas för större eller längre tvätt (t.ex. lakan, byxor, långa klänningar).

7.4 Time Dry (Tid)

Programtiden kan ställas in på mellan 10 minuter och 2 timmar. Lämplig programtid beror på tvättmängd i maskinen.



Vi rekommenderar att en kortare programtid väljs för en mindre tvättmängd eller bara ett plagg.

7.6 Tillvalstabell

Program ¹⁾	Dryness Level (Torrhetsgrad)			Extra Anti-crease (Skrynkelskydd)	Reverse Plus (Reverser+)	Time Dry (Tid)
						
Eco		■		■		
MixCare (Blandat)	■	■		■	■	■
Cottons (Bomull)	■	■	■	■	■	■
Synthetics (Syntet)	■	■	■	■	■	■
Delicate (Skonprogram)		■		■		
Wool (Ylle)						■ 2)
Refresh (Uppfräschning)				■		
Easy Iron (Lättstruket)		■	■	■		
Sportswear (Sportkläder)		■		■		
Jeans (Jeans)	■	■		■		
Duvet (Täcken)		■		■		
Bedlinen (Sängkläder) XL	■	■	■	■	■	■

1) Du kan ställa in en eller flera funktioner med programmet. Tryck på tillhörande touchknapp för att aktivera eller avaktivera dem.

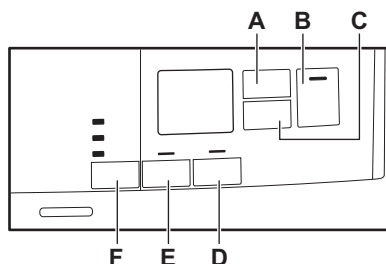
2) Se kapitlet TILLVAL: Torkningstid i ylleprogram

REKOMMENDATION FÖR TIDSINSTÄLLD TORKNING	
upp 10 min	endast kall luft (ingen värme).
10–40 min	ytterligare torkning för ännu torrare tvätt efter föregående torkprogram.
>40 min	full torkning av mindre tvättmängd än 4 kg, väl centrifugerad (>1 200 varv/min).

7.5 Time Dry (Tid) på Wool (Ylle) program

Funktion lämplig för Wool (Ylle)-programmet för att justera torrhetsnivån.

8. INSTÄLLNINGAR



- A. Time Dry (Tid) touch-knapp
- B. Start/Pause (Start/Pause) touch-knapp
- C. Delay Start (Fördröj Start) touch-knapp
- D. Reverse Plus (Reverser+) touch-knapp
- E. Extra Anticrease (Skrynkelskydd) touch-knapp
- F. Dryness Level (Torrhetsgrad) touch-knapp

8.1 Barnlås

Detta alternativ hindrar barn från att leka med produkten när ett program är igång. Touchknapparna är låsta.

Endast strömbrytaren är olåst.

Aktivera Barnlåset:

1. Tryck på strömbrytaren för att aktivera produkten.
2. Tryck på och håll touchknappen (D) intryckt i några sekunder.

Indikatorn för Barnlås tänds.



Det går att inaktivera Barnlåset när ett program pågår. Håll samma touchknappar intryckta tills indikatorn för Barnlåset släcks. Barnlåsfunktionen inaktiveras 8 sekunder efter att maskinen stängts av.

8.2 Indikator för vattenbehållare

Indikatorn på vattenbehållaren är påslagen i standardinställningen. Den tänds när programmet är avslutat eller när det är nödvändigt att tömma vattenbehållaren.



Om dräneringssatsen är installerad (extrautr.) tömmer maskinen automatiskt ut vattnet ur behållaren. Under dessa villkor rekommenderar vi att du inaktiverar vattenbehållarens indikator.

Inaktivera indikatorn för vattenbehållaren:

1. Tryck på På/Av-knappen för att sätta på maskinen.
2. Vänta ungefär i 8 sekunder.
3. Håll Touch-knapparna (E) och (D) intryckta samtidigt. Status "Av" visas på displayen och indikatorn för vattenbehållaren avaktiveras. Efter 5 sekunder återgår displayen till normalläge.



Följ proceduren ovan igen för att aktivera indikatorn för vattenbehållaren på nytt. Status "På" visas på displayen och indikatorn för vattenbehållaren aktiveras.

8.3 Signal på/av

Slå på och av ljudsignalerna genom att hålla touch-knapparna (A) och (C) intryckta samtidigt i cirka två sekunder.

8.4 Räknare för driftstimmor

Denna funktion ger möjlighet att visa enhetens totala drifttid i timmar, som räknas från första gången den blev påslagen. Den aktuella drifttiden för omloppen visas (inkluderar inte pauser eller fördröjd starttid).

För att visualisera detta värde, gör så här:

1. Aktivera produkten genom att trycka på **Av/På**-knappen.
2. Tryck på och håll nere **F** och **D**-knapparna i några sekunder.
3. Efter 3 sekunder visas det totala antalet timmar som apparaten har varit i drift på displayen: t.ex. om drifttiden är **1276** timmar, visar displayen texten **Hr** i 2 sekunder och sedan **12** i 2 sekunder följt

av **76**. Detta värde visas med en sekvens av två siffror åt gången: de första två siffrorna indikerar tusentals och hundratals, de andra två siffrorna indikerar tiotals och enheter.

För att gå ur detta läge trycker du antingen på valfri knapp, vrider på väljar-knappen eller stänger av enheten.

8.5 Fabriksinställda standardvärden

Den här funktionen låter dig återställa de fabriksinställningar som är standard. De sparade alternativen och driftslägena återställs.

Följ stegen nedan för att **aktivera** det här alternativet:

1. Aktivera produkten genom att trycka på **Av/På**-knappen.
2. Vänta ungefär i 8 sekunder.
3. Tryck på och håll nere **D** och **C**-knapparna i några sekunder.
4. Eheten kommer att bekräfta åtgärden genom att visa — — —.



Om proceduren inte fungerar (på grund av avbrott eller felaktig knappkombination), stäng av produkten och upprepa sekvensen från början.

9. FÖRE FÖRSTA ANVÄNDNING



Bakre trumlåsen tas bort automatiskt när torktumlaren sätts på första gången. Ett oljud kan höras.

För att låsa upp de bakre trumlåsen:

1. Slå på produkten.
2. Ställ in ett program, vilket som helst.
3. Tryck på Start/Pausknappen.

Trumman börjar rotera. Bakre trumlåsen avaktiveras automatiskt.

Innan du använder produkten för att torka plagg:

- Rengör torktumlartrumman med en fuktig trasa.
- Starta ett program på en timme med fuktig tvätt.



I början av torkprogrammet (de första 3-5 min.) kan ljudnivån vara något högre. Detta beror på att kompressorn startar. Det är helt normalt för kompressordrivna apparater som kylskåp och frysar.

9.1 Konstig lukt

Det är för tätt packat.

När du plockar upp produkten luktar den konstigt. Detta är helt normalt för nya produkter.

Den är tillverkad av flera olika material och när dessa sätts samman kan det uppstå en ovanlig lukt.

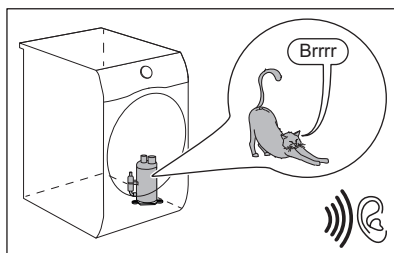
Efter några torkningsprogram försvinner lukten.

9.2 Ljud

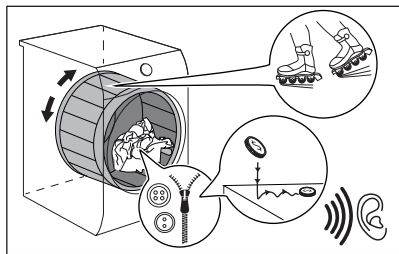


Olika typer av ljud kan höras under torkningsfasen. Det är normala driftsljud.

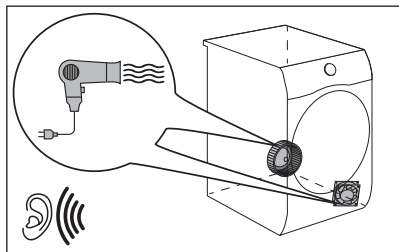
Kompressorn som arbetar.



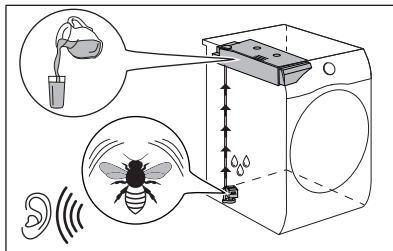
Trumman som roterar.



Fläktar som går.



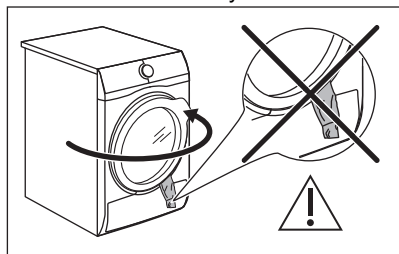
Pumpen som arbetar och flyttar kondens till behållaren.



10. DAGLIG ANVÄNDNING

10.1 Starta ett program

1. Förbered tvätten och fyll maskinen.



⚠ FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER!

Kontrollera att tvätten inte fastnar mellan luckan och gummilisten när du stänger luckan.

2. Tryck på on/off knappen för att starta maskinen.
 3. Ställ in rätt program och tillval för typ av tvätt.
- Displayen visar programtiden.



Den verkliga torktiden beror på vilken typ av tvätt (vikt och sammansättning), rumstemperaturen och fuktigheten på tvätten efter centrifugeringsfasen.

4. Tryck på Start/Pause (Start/Pause)-touchknappen.
- Programmet startar.

10.2 Starta programet med fördröjd start

1. Ställ in rätt program och tillval för typ av innehåll.
2. Tryck på knappen för fördröjd start flera gånger tills displayen visar den tidsfördröjning som du vill ställa in.



Du kan fördröja starten av ett program från 1 timme till maximalt 20 timmar.

3. Tryck på Start/Pause (Start/Pause)-touchknappen.

Displayen visar nedräkningen för den fördröjda starten.

När nedräkningen är klar startar programmet.

10.3 Ändra ett program

1. Tryck på strömbrytaren för att stänga av produkten.
2. Tryck på strömbrytaren för att aktivera produkten.
3. Ställ in programmet.

Alternativt:

1. Vrid väljarvredet till ● "Reset"-läge.
2. Vänta i 1 sekund. Displayen visar
— — —.
3. Ställ in programmet.

10.4 Vid slutet av programmet

När programmet är klart:

- En återkommande ljudsignal hörs.
- På displayen visas :
- Indikatorerna Filter (Filter) och Tank (Behållare) tänds.
- Indikatorn Start/Pause (Start/Pause) är på.

Maskinen fortsätter att vara igång med skrynkelkyddsfasen aktiverad i cirka 30 minuter eller mer om alternativet Extra Anticrease (Skrynkelkydd) valts (se kapitel *Alternativ - Extra Anticrease (Skrynkelkydd)*).

Skrynkelkyddsfasen minskar uppkomsten av skrynklor.

Du kan ta ut tvätten innan skrynkelkyddsfasen är klar. För bästa resultat rekommenderar vi att du tar ut tvätten när fasen nästan är klar eller helt klar.

När skrynkelkyddsfasen är klar:

- Displayen visar fortfarande :
- Indikatorerna Filter (Filter) och Tank (Behållare) tänds.
- Indikatorn Start/Pause (Start/Pause) släcks.

1. Tryck på knappen på/av för att stänga av maskinen.
2. Öppna luckan.
3. Ta ut tvätten.
4. Stäng luckan.

Möjliga orsaker till icke tillfredsställande torkningsresultat:

- Otillräckliga inställningar av standardtorrhetsnivån. Se kapitlet *TILLVAL: Torrhetsnivå – Justering av återstående fukt*
- Rumstemperaturen är för låg eller för hög. Optimal rumstemperatur ligger mellan 18–25 °C.



Rengör alltid filtret och töm vattenbehållaren när ett program har körts.



Lämna luckan något öppen efter varje program för att undvika fukt.

10.5 Lågenergi-läge

För att minska energiförbrukningen stänger funktionen automatiskt av produkten:

- Efter 5 minuter om programmet inte har startat.
- 5 minuter efter att programmet eller skrynkelkyddsfasen har avslutats.



Tiden minskas till 30 sekunder om programvredet pekar på ● "Reset".



När produkten går in i lågenergi-läge släcks displayen och ikonerna. Du återaktiverar den genom att trycka på knappen på/av.

11. RÅD OCH TIPS

11.1 Förbereda tvätten



Om trumman laddas upp till den maximala kapacitet som anges för respektive program bidrar det till energibesparingen.



Ofta blir kläderna skrynkliga eller snor ihop sig efter tvätt. Att torka kläder som har snott sig är ineffektivt. För att säkerställa korrekt luftflöde och till och med torkning rekommenderas att skaka och stoppa in plaggen ett efter ett till torktummlaren.

För att säkerställa korrekt torkningsprocess:

- Stäng dragkedjorna.
- Knäpp knapparna på påslakanen.
- Låt inte lösa band trassla sig (t.ex. på förkläden). Knyt dem innan du startar ett program.

- Töm alla fickor på föremål.
- Om plagget har ett innerfoder av bomull ska plagget vändas ut och in. Bomullssidan ska alltid vara vänd utåt.
- Ställ alltid in programmet som passar för typen av tvätt.
- Tvätta inte ljusa och mörka färger ihop.
- Använd ett lämpligt program för vit-/kulör tvätt, jersey och stickat för att förhindra att plaggen krymper.
- Överskrid inte maximal tvättmängd som finns i programkapitlet eller som visas på displayen.
- Torktumla endast tvätt som klarar av att torktumlas. Se tvättetiketten på plaggen.
- Torka inte stora och små plagg tillsammans. Små plagg kan fastna i större plagg och därmed inte torkas.
- Skaka större textilier innan de stoppas in i torktummlaren. Det är för att undvika att fukt ligger kvar inuti plagget efter torkprogrammet.

Tvättetikett	Beskrivning
	Tvätten är lämplig för torktumling.
	Tvätten är lämplig för torktumling vid högre temperaturer.
	Tvätten är lämplig för torktumling endast vid lägre temperaturer.
	Plagget är inte lämplig för torktumling.

12. UNDERHÅLL OCH RENGÖRING

12.1 Periodiskt rengöringsschema

Tack vare periodisk rengöring kommer din tvättmaskin att hålla längre.

Dra ur kontakten om produkten inte ska används under en längre tid.

Preliminärt regelbundet rengöringsschema:

Rengöra filtret

När indikatorlampan blinkar

Tömning av vattenbehållaren	När indikatorlampan  blinkar
Rengör värmeväxlaren	När indikatorlampan  blinkar
Rengör fuktighetssensorn	Minst 3 till 4 gånger per år
Rengör trumman	Varannan månad
Rengör kontrollpanelen och höljet	Varannan månad
Rengör hålen för luftflöde	Varannan månad

Följande avsnitt förklarar hur varje del ska rengöras.

12.2 Ta bort främmande föremål



Se till att alla fickor är tömda och att alla lösa delar har säkrats innan du kör torkprogrammet. Se avsnittet "Förbereda tvätten".

Ta bort alla främmande föremål som du kan hitta i trumman efter torkprogrammet (t.ex. metallklämmor, knappar, mynt osv.).

12.3 Rengöring av filtren

I slutet av varje program tänds indikatorlampan  för filtret och du måste rengöra det.



Filtret samlar upp ludd under torkprogrammet.



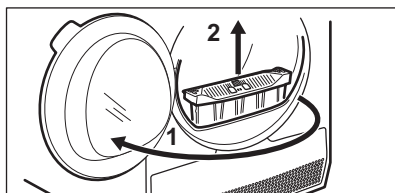
Rengör filtret regelbundet för att uppnå bästa möjliga torkresultat. Igentäppta filter gör att programmet förlängs vilket ger ökad energiförbrukning. Rengör filtret för hand. Använd dammsugare vid behov.



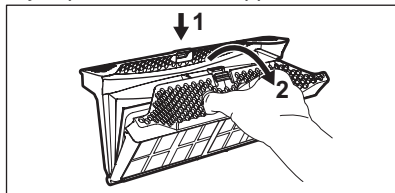
FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER!

Vid rengöring av filtren ska luddet kastas i soptunnan och inte tvättas genom avloppet för att undvika att mikroplaster sprids i det använda vattensystemet.

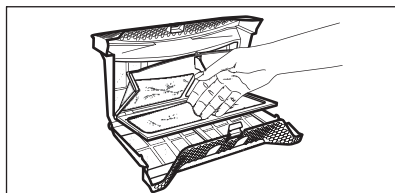
1. Öppna luckan. Dra filtret uppåt.



2. Tryck på haken för att öppna filtret.



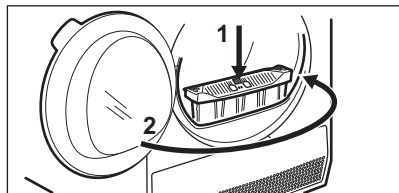
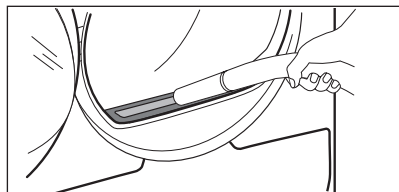
3. Ta bort luddet med handen från filtrets båda inre delar.



Kasta luddet i soptunnan.

4. Om nödvändigt, rengör dammfiltret med en dammsugare. Stäng filtret.

5. Ta vid behov bort luddet från filterhållaren och packningen. Du kan använda en dammsugare. Sätt tillbaka filtret i filterhållaren.



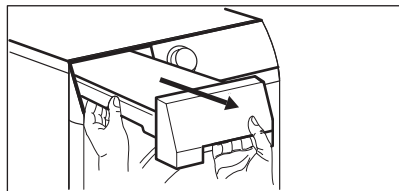
12.4 För tömning av vattenbehållaren

Töm vattentanken för kondenserat vatten efter varje torkprogram.

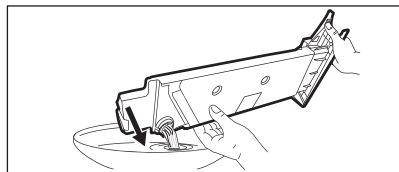
Om tanken för kondenserat vatten är full stannar programmet automatiskt. Symbolen för vattenbehållaren  lyser på displayen och du måste tömma vattenbehållaren.

För att tömma vattentanken:

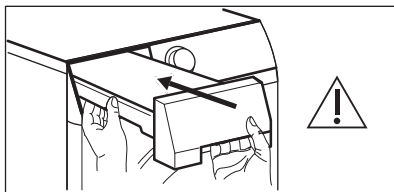
1. Dra ut vattentanken och håll den horisontellt.



2. Töm ut vattnet i ett fat eller motsvarande kärl.



3. Sätt tillbaka vattenbehållaren på plats.



4. Tryck på Starta/Pausa-knappen  för att fortsätta programmet.

12.5 Rengöra kondensorn

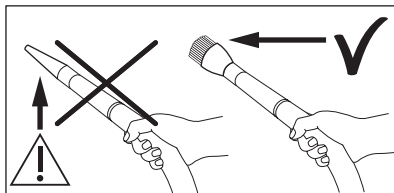
Om symbolen  blinkar på kondensordisplayen ska du inspektera kondensorn och dess fack. Om det finns smuts, torka bort det. Kontrollera var 6:e månad.

! VARNING!

Rör inte metallytan med händerna. Risk för personskador. Använd skyddshandskar. Var försiktig vid rengöring så att inte metallytan skadas.

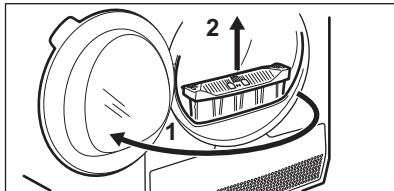
! VARNING!

Använd inte dammsugare med hårda tillbehör för att ta bort luften från kondensorn. Det kan skada innerväggarna på kondensorn, vilket leder till försämrad produktprestanda och längre torktid.

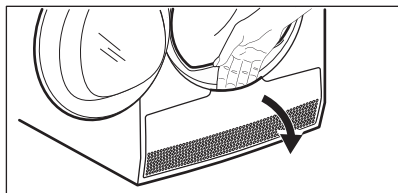


Inspektera:

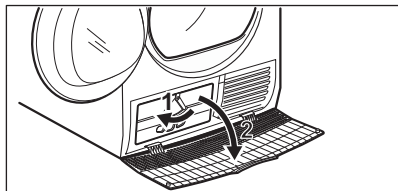
1. Öppna luckan. Dra filtret uppåt.



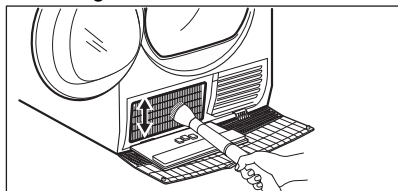
2. Öppna kondensorskyddet.



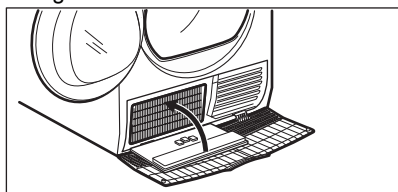
3. Vrid spaken för att låsa upp kondensatorlocket och sänk ned det.



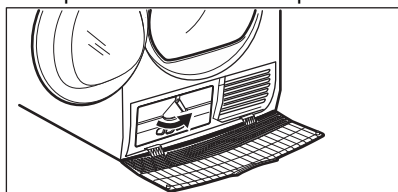
4. Ta vid behov bort ludd från kondensorn och dess utrymme. Du kan använda en dammsugare med en borste.



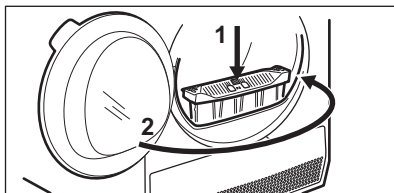
5. Stäng kondensatorlocket.



6. Vrid spaken tills den klickar i position.



7. Sätt tillbaka filtret.



12.6 Rengöra fuktighetssensorn

⚠ FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER!

Risk att fuktighetssensorn skadas. Använd inte slipmedel eller stålull för att rengöra sensorn.

För bästa torkresultat är produkten utrustad med en fuktighetssensor i metall. Den sitter på insidan av luckan.

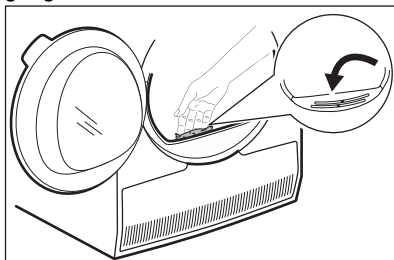
För lång användningstid kan göra att sensorns yta bli smutsig, vilket försämrar torkprestandan.

Vi rekommenderar att du rengör sensorn minst tre eller fyra gånger per år, eller om du märker att torkningsresultatet minskar.

För att rengöra kan du använda den hårdare sida av disk-/tvättsvampen och lite vinäger eller diskmedel.

Rengöring av sensorn:

1. Öppna luckan.
2. Rengör ytorna på fuktighetssensorn genom att torka av metallytan flera gånger.



12.7 Rengöring av trumman

⚠ VARNING!

Koppla från maskinen innan den rengörs.

Använd ett vanligt mildt rengöringsmedel för att rengöra insidan av trumman och trumbladen. Torka de rengjorda ytor med en mjuk duk.



FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER!

Använd inte slipmedel eller stålull i trumman.

12.8 Rengöring av kontrollpanelen och höljet

Använd ett vanligt rengöringsmedel för att rengöra kontrollpanelen och höljet.

Rengör med en fuktad duk. Torka de rengjorda ytor med en mjuk duk.



FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER!

Rengör inte produkten med möbelrengöringsmedel eller rengöringsmedel som kan orsaka korrosion.

12.9 Rengöring av luftflödeshål

Använd en dammsugare för att ta bort ludd från luftflödeshålen.

13. FELSÖKNING



VARNING!

Se avsnittet om Säkerhet

13.1 Felkoder

Produkten startar inte eller stannar under drift.

Försök först att hitta en lösning på problemet (se tabellerna). Kontakta ett auktoriserat servicecenter om problemet kvarstår.



VARNING!

Stäng av produkten innan du gör någon kontroll.

Vid mer omfattande problem hörs den akustiska signalen, displayen visar en felkod och Start/Pause (Start/Pause)-knappen blinkar kontinuerligt:

Felkod	Möjlig orsak	Åtgärd
E50	Motorn är överbelastad. För mycket tvätt eller något har fastnat i trumman.	Programmet avslutades inte. Ta ut tvätt från trumman, välj program och starta om.
E90 eller E91	Internt fel. Ingen kommunikation mellan produktens elektriska delar.	Programmet avslutades inte ordentligt eller stoppades för tidigt. Stäng av maskinen och sätt på den igen. Kontakta ett auktoriserat servicecenter om felkoden visas igen.
EH0	Strömförsörjningen är instabil.	Vänta tills strömförsörjningen har återställts och tryck på start när produkten visar EH0 . Tryck på programstart om produkten pausade programmet utan någon indikering. Kontrollera nätsladden/uttaget eller strömförsörjningen om varningen visas igen.

Stäng av och slå på produkten om andra felkoder visas på displayen. Kontakta det auktoriserade servicecentret om problemet fortsätter.

Se tabellen nedan för möjliga lösningar vid andra problem med torktumblaren.

13.2 Felsökning

Problem	Möjlig lösning
Du kan inte aktivera produkten.	Se till att stickkontakten sitter ordentligt i eluttaget.
	Kontrollera säkringen i säkringscentralen (husets installation).
Programmet startar inte.	Tryck på Start/Pause (Start/Pause).
	Kontrollera att maskinens lucka är stängd.
Produktens lucka går inte att stänga.	Kontrollera att luftfiltret är korrekt isatt.
	Kontrollera att ingen tvätt har fastnat mellan luckan och gummilisten.
Produkten stannar under drift.	Kontrollera att vattenbehållaren är tom. Tryck på Start/Pause (Start/Pause) för att starta programmet.
	Det är för lite tvätt i trumman. Öka mängden tvätt eller använd Time Drying (Tid)-programmet.
Programtiden är för lång eller torkningsresultatet är inte tillfredsställande. ¹⁾	Kontrollera att tvättens vikt är lämplig för programmets varaktighet.
	Kontrollera att filtret är rent.
	Tvätten är för blöt. Centrifugera tvätten i tvättmaskinen på nytt.
	Se till att rumstemperaturen är högre än +5 °C och lägre än +35 °C. Optimal rumstemperatur är 18 °C till 25 °C.
	Välj Time Drying (Tid) eller Extra Dry (Extra Torrt)-programmet. ²⁾
Displayen visar — — —.	Om du vill ställa in ett nytt program, stäng av och sätt på produkten.
	Kontrollera att tillvalen är förenliga med programmet.

1) Programmet avslutas automatiskt efter högst 5 timmar.

2) Vissa delar av plagget kan fortfarande vara fuktigt när man torkar större plagg (t.ex. lakan).

Om torkresultatet inte är tillräckligt bra

- Det inställda programmet var fel.
- Filtret är igensatt.
- Kondensorn är igentäppt.
- Det var för mycket tvätt i maskinen.
- Trumman är smutsig.
- Felaktig inställning av värmeledningssensor (se kapitlet

"INSTÄLLNINGAR: Torrhetsnivå – Justering av återstående fukt" för förbättrad inställningar).

- Luftflödeshålen är igensatta.
- Rumstemperaturen är för låg eller för hög (optimal rumstemperatur 18 °C till 25 °C)

14. FÖRBRUKNINGSVÄRDEN

14.1 Inledning



Bruksanvisningen anger två olika referenser till förordningarna om EU:s energimärkning och ekodesign.

- Förordningarna (EU) 932/2012 och (EU) 392/2012 som gäller fram till den 30 juni 2025 avser energieffektivitetsklasserna från **A+++** till **D**.
- Förordningarna (EU) 2023/2534 som gäller från den 1 juli 2025 avser energimärkningens effektivitetsklasser från **A** till **G**.



QR-koden på energimärkningsetiketten som medföljer produkten innehåller en webblänk till information gällande maskinens prestanda i EU EPREL-databasen. Förvara energimärkningsetiketten tillsammans med bruksanvisningen och alla andra dokument som medföljer denna produkt.

Det går också att hitta samma information i EPREL med länken <https://eprel.ec.europa.eu> och modellnamnet och produktnumret som du hittar på produktens typskylt. Se kapitlet "Produktbeskrivning" angående typskyltens placering.

14.2 Teckenförklaring

kg	Tvättmängd.	varv/min	Centrifugerad vid
kWh	Energiförbrukning.		
hh:mm	Programtid.		
%	Ursprunglig fukt efter centrifugering och återstående fukt efter torkprogram. Ju högre centrifugeringshastighet desto högre ljudnivå blir det vid centrifugeringen, men desto lägre blir den ursprungliga fuktigheten och energiförbrukningen vid torkning av tvätten.		

14.3 Enligt kommissionens förordning (EU) 2023/2533, (EU) 2023/2534 och (EU) 392/2012.



Följande värden har erhållits under laboratorieförhållanden i enlighet med relevanta standarder. Olika parametrar kan ändra uppgifterna, till exempel mängden tvätt, typen av tvätt och omgivningsförhållanden. Tvättens ursprungliga fukthalt, vattentyp, matnings-spänning och om du ändrar standardinställningen för ett program kan också påverka energianvändningen, torkprogrammets längd och den slutliga luftfuktigheten.

Program	Tvätt- mängd (kg)	Centrifu- gerad vid (varv/ min)	Initial fuktig- het (%)	Torktid (tim:min)	Energiför- brukning (kWh)	Återståen- de fukt (%)
Eco 1) 2)	8,0	1000	60	2:49	1,81	0,0
Eco 1)2)	4,0	1000	60	1:40	1,00	0,0

1) Det här referensprogrammet används för att bedöma efterlevnaden av Storbritanniens förordningar om ekodesign och energimärkning, EU-förordning (EU) 2023/2533 och (EU) 2023/2534. Det här programmet kan torka bomullstvätt från initial fukthalt på 60 % ner till en slutgiltigt återstående fukt av 0 %.

2) Ekoprogrammet är likvärdigt med "Cottons (Bomull) Eco" som är "standardbomullsprogram" enligt EU-kommissionens förordning 392/2012. Det är lämpligt för torkning av normalvåt bomullstvätt.

Strömförbrukning i olika lägen

Effektförbrukning i frånläge (W)	Effektförbrukning i stan- dby-läge (W)	Fördröjd start (W)
0,13	0,13	4,00

Tid till "Off"/"Standby"-läge är max 15 minuter.

14.4 Vanliga program



Dessa värden är endast indikerande.

Program	Tvätt- mängd (kg)	Centrifu- gerad vid (varv/ min)	Initial fuktig- het (%)	Torktid (tim:min)	Energiför- brukning (kWh)	Återståen- de fukt (%)
Cottons (Bomull) Extra Dry (Extra Torrt)	8,0	1000	60	3:39	2,35	-3,0
Cottons (Bomull) Extra Dry (Extra Torrt)	4,0	1000	60	2:46	1,71	-3,0
Cottons (Bomull) Iron Dry (Stryktorrt)	8,0	1000	60	2:06	1,37	12,0
Cottons (Bomull) Iron Dry (Stryktorrt)	4,0	1000	60	1:37	0,95	12,0
Synthetics (Syntet) Extra Dry (Extra Torrt)	4,0	1200	40	1:22	0,83	0,0
Synthetics (Syntet) Cupboard (Skåp- torrt)	4,0	1200	40	1:06	0,65	1,0
Synthetics (Syntet) Iron Dry (Stryktorrt)	4,0	1200	40	0:45	0,43	12,0

Program	Tvätt- mängd (kg)	Centrifu- gerad vid (varv/ min)	Initial fuktig- het (%)	Torktid (tim:min)	Energiför- brukning (kWh)	Återståen- de fukt (%)
Wool (Ylle)	1,0	1200	35	1:00	0,61	5,0

15. MILJÖSKYDD

Återvinn material med symbolen . Återvinn förpackningen i rätt återvinningsbehållare. Bidra till att skydda vår miljö och vår hälsa genom att återvinna avfall från elektriska och elektroniska apparater. Släng inte produkter

som är märkta med symbolen  med hushållsavfallet. Lämna in produkten på närmaste återvinningsstation eller kontakta kommunen.





